EL SIGLO

Año LIII—Núm. 15.911 — Montevideo, Viernes 12 de Octubre de 1917 — Redacción y Administración, Rincón 583 al 587

EL SIGLO

DIARIO DE LA MAÑANA

FUNDADO EN EL AÑO 1863

ORGANO DE LAS CLASES PRODUCTORAS

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Capital e Interior

Por un mes	$ 1.00
" 3 meses	" 2.00
" 6 "	" 5.50
" 12 "	" 10.00
Ejemplar del día	" 0.04
" atrasado del mes	" 0.20

Argentina, Chile, Paraguay, Ecuador, Bolivia, Perú y Colombia

Por 3 meses	$ 3.00
" 6 "	" 5.50
" 12 "	" 10.00

Brasil, Méjico, Europa y Norte América

Por 3 meses	$ 4.50
" 6 "	" 8.50
" 12 "	" 16.00

EL SIGLO se enviará directamente a toda persona que lo solicitare, siempre que acompañe el importe de la suscripción adelantada de acuerdo con la tarifa que corresponda.

El importe de las suscripciones pueden enviarse por las sucursales del Banco de la República, por giro postal o en estampillas de correo.

Toda la correspondencia debe ser dirigida a la Administración.

A. D. GORLERO,
Administrador.

Agentes de avisos en Europa

Francia, Inglaterra, Bélgica y Suiza, los señores L. Mayence y Cía., 3, rue Tronchet, París.

Agente y corresponsal especial en Londres: Estlin Grundy, South American Press Ltd., 1 Arandel Street Strand, London, W. C.

AVISOS ECONOMICOS

Hasta 20 palabras $ 0.30
POR TRES PUBLICACIONES

COMEDOR regio, completo para doce cubiertos, flamante, sin uso, vitrina, lunas, cristales viselados, incrustaciones bronces finos, vendo urgente 250 $. Dolores P. de Rossell N.o 20 frente jardín Villa Dolores, tren 38.

CAMPO ESPECIAL VENDO Florida 700 h. Cerca Est. C. Colorado. Soriano 1300 h. cerca Est. Drable. Dayman 1128, de 9 a 10 y 12 a 2. 2343oct12.

CUATRO CARROS de 4 ruedas, arreos, lonas, con poco uso; 45 caballos y mulas de tiro véndese, Rondeau 1591. 2346oct14.

ENFARDADORA de pasto a malacate de vuelta entera, Guadañadoras, rastrillos y lonas con poco uso véndese. Rondeau 1594. 2345oct14.

CAMPO ARRIENDASE 1.348 hectáreas, dividido en siete potreros, tierras negras, pasturas finas, con tres arroyos de aguas permanentes; tiene poblaciones y todas comodidades. Dista 20 k. de Estación Molles. Informes: Avenida General Rondeau N.o 1594. 2335-Oct.12.

BUENAS OPERACIONES — Vendo campos baratos, fracciones grandes y chicas, varios departamentos. Dinero doy cualquier suma, interés bajo. Tengo chacras, palacetes, casitas para renta, terrenos, condiciones ventajosas. Acudan Bidart Jackson 1424. Teléfono 728, Cordón. 2327oct14.

ESTERAS, flambreras, escaleras, mesas, bancos, armarios, caballetes pizarrones, juegos lavatorios, tazas, platos, cubiertos, juguetería, batería cocina. Bazar Enciclopédico, Paraguay 2328-ot.14.

VENDO UN TRACTOR A VAPOR de 26 caballos y muy poco uso y un juego trilladoras de 8 ídem en perfecto estado, con sus accesorios, garantido en su trabajo. Para tratar, con G. Bevilacqua, en Estación González (Departamento San José). 2315-nv.6.

LOCOMOTORAS — Hay disponibles varias locomotoras Orestein Koppell, de 25 H. P., 2 ejes. Comp. Materiales, Rincón y T. y Tres. 2298-h.n.o.

A LOS ANUNCIADORES — Todo anunciador o reclamista en este diario, tiene derecho a retirar la matriz-original de sus avisos, la que le será entregada al día siguiente de la publicación del mismo.

ESTEREOTIPIAS — En los Talleres Gráficos de EL SIGLO, "La Razón" y "El Telégrafo", se hacen estereotipias a la altura del tipo y en chapa para montar sobre madera. — Rincón 583 al 587.

A NUESTROS SUSCRIPTORES—Todo suscriptor que encargue trabajos tipográficos en nuestros "Talleres Gráficos", obtendrá una bonificación de un 20 % sobre los precios corrientes. Llame por teléfono La Uruguaya número 323 (Central) o Cooperativa, y uno de nuestros empleados pasará por su casa a recibir órdenes.
"Talleres Gráficos" de EL SIGLO, "La Razón" y "El Telégrafo", Rincón 583 al 587.

ESPECTACULOS

URQUIZA — Hoy, viernes, matinée: LA DUQUESA DEL BAL TABARIN. De noche: LA PRINCESA WANDA. El sábado: I GRANATIERI.
Precio de las localidades: Palcos bajos y balcón sin etrada, $ 5.00; Palcos de cazuela, 2.00; Platea con entrada, 1.20; Tertulia con entrada, 1.20; Entrada general, 0.80; Lunetas de cazuela con entrada, 0.50; Delantera de paraiso, 0.50; Entrada de cazuela 0.30; Id de paraiso, 0.30.

POLITEAMA—Compañía de zarzuela española López Silva.
Viernes 12, debut.—1.a sección, LA CHICHARRA; 2.a, EL ASOMBRO DE DAMASCO; 3.a, LA VENGANZA DE LA PETRA.
Precios de las localidades—Por sección: Palcos avant-scene sin entrada, $ 1.20; Palcos bajos y balcones sin entrada, 1.00; Sillones de platea con entrada, 0.30; Tertulia con entrada, 0.30; Entrada general y a palco, 0.20.—Función entera: Palco cazuela y paraiso sin entrada, 1.00; Luneta de cazuela con entrada, 0.25; Delantera de galería con entrada, 0.25; Entrada de cazuela, 0.15; Id de galería, 0.15.

18 DE JULIO—Matinée: FUERA DE COMBATE y SANGRE DE HERMANOS. De noche: DERECHO DE AMOR y GUERRA DE VERANO.
Precios de las localidades: Palcos avant-scene sin entrada, $ 2.040; Palcos bajos y balcones sin entrada, $ 2.00; Palcos de cazuela, $ 1.00; Sillones de platea con entrada y Tertulias con entrada, $ 0.60; Entrada general, $ 0.30; Delantera de cazuela con entrada, $ 0.25; Delantera de paraíso con entrada, $ 0.25; Entrada de cazuela y de paraíso, $ 0.15.

CASINO—Función todas las noches. Domingos y días festivos, matinées.
Precios de las localidades: Palco Grillé sin entrada, $ 2.00; Id balcón, id id, 2.00; Id bajo, id id, 1.50; Tertulia sin entrada, 0.30; Sillón de platea sin entrada, 0.30; Delantera galería sin entrada, 0.10; Entrada general, 0.20; Id galería, 0.10.

ROYAL—Espectáculo de variedades. Función todas las noches.
Precios de las localidades: Palcos Grillé sin entrada, $ 2.50; Id avant-scène, 2.00; Id sin entrada, 1.50; Platea con entrada, 0.50; Delantera de paraíso sin entrada, 0.10; Entrada general, 0.20; Id de paraíso, 0.10.

PROFESIONALES

ABOGADOS

PEDRO FIGARI—Abogado—Estudio: Misiones 1581. 4129-pte.

PABLO DE MARIA y JUAN JOSE AMEZAGA—Abogados—Estudio: 25 de Mayo 544. Horas: de 9 a 11 y de 1 a 4 p. m. 1054-pte.

DENTISTAS

R. RINALDI GUERRA — Cirujano-dentista, Plaza Independencia 1362, 9 a 5. Teléfono: Uruguaya 2516 (Central).

ERNESTO CARDELLINO—Dentista. Consultas: de 9 a. m. a 5 p. m. Jefe de la Clínica Odontológica del Hospital de Niños. Trasladó su consultorio a la calle Soriano 839, entre Andes y Florida. Teléfono: Urug. 675, Central. 321-pte.

RICARDO BONABA — Cirujano-dentista. Consultas: de 9 a m. a 5 p. m. Calle Río Branco 1296, esq. Colonia. 2274-pte.

JOHN S. BURNETT y S. SARTORI —Cirujanos-dentistas. Sistema americano. Sarandí 526 (Plaza Matriz).—Teléfono: Uruguaya 1583. 1810-pte.

SAVERIO LAGUARDIA — Cirujano-dentista. De regreso de su viaje a Europa, ha reanudado sus tareas profesionales. Yí 1290, esq. San José. 2121-pte.

ESCRIBANOS

ENRIQUE SEGOVIA GRAÑA—Escribano.—Tramitación de sucesiones, administración y compra-venta de propiedades. Juan C. Gómez 1394. 1322-pte.

INGENIEROS

FOGLIA y BELLONI — Ingenieros-constructores. Han trasladado su estudio a la calle Río Negro 1456. 2142-pte.

MEDICOS

Dr. JOAQUIN DE SALTERAIN — Oculista.—Consultas: Lunes, miércoles y viernes, de 2 a 4. Canelones 1276. 135-En.20.

Dr. ENRIQUE MENDEZ — Oculista. Uruguay 1223. Consultas: de 15 a 17, exceptuando los jueves. 14-pte.

RAMPINI José A. Dr. Asma, pulmón, corazón, estómago, sífilis y sangre. Se mudó a 18 de Julio 885, entre Andes y Convención. Consultas de 2 a 4. Teléfono 2785 Central. 2285-ot.3-1918.

Dra. PAULINA LUISI—Primera médica-cirujana uruguaya. Especialista en enfermedades de señoras, niños y partos. De regreso de su gira por Europa, ha reanudado sus tareas profesionales. Avenida de la Paz 1286. Teléfono: La Uruguaya. 4072-pte.

Dr. FELIPE PUIG — Especialista en oídos, nariz y garganta. Consultas: de 3 a 6 p. m., excepto los sábados. Calle San José 832. 570-pte.

Dr. JUAN B. BADO — Especialista. Se ocupa exclusivamente de las enfermedades del riñón, vejiga y uretra. Consultas, de 3 a 5. Rincón 739. 1064-pte.

Dr. JAIME GIANETTO — Especialista en oídos, nariz y garganta. Abrió su nuevo consultorio en la calle Colonia 1176. 1160-pte.

Dr. RUCKER — Médico oculista de la Facultad de Medicina de París. Consultas de 1 y 30 a 4 p. m. Sábados y festivos exceptuados. Colonia 1162. Teléfono: Uruguaya 2133 (Central). 3764-pte.

Dr. JOSE C. ANSELMI — Oculista. Jefe de la Clínica Oftmatológica de la Facultad de Medicina. De regreso de Europa ha abierto su consultorio. Rincón 707. Consultas: de 3 a 5 p. m. Teléfono: La Uruguaya. 1327-pte.

Dr. DELGER — Especialista en enfermedades del riñón, vejiga, próstata, uretra y sífilis. Consultas todos los días de 2 a 7 ½ p. m. Trasladó su consultorio a la calle Ituzaingó 1217, entre Sarandí y Buenos Aires. 264-pte.

Dr. JOSE PEDRO URIOSTE — Medicina general; con preferencia enfermedades del corazón y estómago. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 a 3 p. m. Rondeau 1522. 261-pte.

Dr. GHIGLIANI — Epilepsia, histeria, ataques convulsivos. Calle San Salvador 2224. Consultas: de 1 a 3 p. m. 2357-pte.

Dr. JOSE MARTIRENE—Médico-cirujano de niños. Se ocupa también de las enfermedades de oído, nariz y garganta en los niños. Consultas: lunes, miércoles y viernes, de 1 a 3 p. m. Colonia 1233. 1722-pte.

Dr. HORACIO GARCIA LAGOS — Cirujano.—Se mudó a Andes 1287. Consultas: de 2 a 4, excepto los jueves. Rayos X. pte.

Dr. MANUEL QUINTELA — Oídos, nariz y garganta.—Consultas: todos los días menos jueves y feriados, de 1 a 3 p. m. Teléfono: La Uruguaya 1469. Uruguay 823. 930-pte.

Dr. IMHOFF — Especialista en las enfermedades de las vías urinarias. Trasladó su consultorio a la calle Mercedes 1166. 2401-pte.

Dr. JUAN SERVETTI LARRAYA—Médico. Tratamientos especiales para la cura radical del reumatismo y de la sífilis. Horas de consulta: de 1 a 3 p. m. 18 de Julio 1493. pte.

Dr. EDUARDO MARTINEZ—Médico-cirujano de la Facultad de París. Consultas: de 1 a 3. Canelones 2327. 364-pte.

Dr. J. J. COPPOLA—Especialista en las afecciones de oídos, nariz y garganta. Tratamiento del asma por el método de Efraín. Daymán 1315 y 1317, entre San José y 18 de Julio. Consultas: todos los días de 10 a 12 y de 14 a 16. 4021-h.n.o.

PARTERAS

NO MAS DOLORES—Mme. Nogués, Partera.—Después de su jira por las más afamadas Clínicas, aprobada en la F. de Ciencias Médicas de Buenos Aires y Montevideo. Especialista en la asistencia del parto y curaciones sin dolor. Contando con el más grandioso de los descubrimientos para las señoras que por su salud no pueden tener familia, se les aplica el pesario esterilizado. Consultas: 8 a 10 y 2 a 5 p. m. Colonia 1128. Teléfono: Uruguaya 583 (Central). Pte.

NO MAS SUFRIR

Mme. A. Catalurda. Después de su gira por las más afamadas Clínicas, aprobada en la F. de Ciencias Médicas de Buenos Aires y Montevideo. Especialista en la asistencia de parto y curaciones sin dolor. A las señoras que por su salud no pueden tener familia se les aplica el pesario esterilizado.—Consultas de 8 a 10 y 2 a 5. Colonia 1543, casi esquina Tacuarembó. Teléfono Uruguaya 401. Cordón. Pte.

GENERALES

Compañía Salus

Aviso a los Srs. Accionistas

Se comunica a los señores accionistas que desde esta fecha se empezará a pagar en el escritorio de la Compañía, calle Cerro Largo número 1729, el Dividendo Complementario correspondiente al segundo semestre del ejercicio 1916-1917, recientemente terminado, y el dividendo anual por el mismo ejercicio a las acciones de serie especial. — Montevideo, Agosto 3 de 1917. — El Secretario. h-n-o.

Canje y Desmonetizacion de la Moneda de Plata DE CUÑOS ANTERIORES

ULTIMO PLAZO

De acuerdo con el artículo 4 de la ley de 3 de Enero de 1916, sobre "Reacuñación de la Moneda de Plata", el Banco de la República avisa al público que, desde esta fecha, dejarán de tener circulación legal las monedas de plata de un peso, 50, 20 y 10 centésimos de las acuñaciones anteriores a la autorizada por la referida ley y sólo serán recibidas en canje por el Banco de la República en su Casa Matriz, Agencias y Sucursales hasta el 15 de Diciembre próximo, desde cuya fecha quedarán completamente desmonetizadas.—Montevideo, 15 de Setiembre de 1917. 2154Oct.16.

Compañía Argentina de Navegación NICOLAS MIHANOVICH Limitada

Casa Matriz, 8 Crosby Square-London-E.C.

LINEA ENTRE

Montevideo y Buenos Aires

Salidas todas las noches alternadas con los nuevos y lujosos vapores a turbina CIUDAD DE BUENOS AIRES a las 10 p. m., y ROMA a las 7 p. m. las 10 p. m., y ROMA a las 7 p. m.
Línea Salto y escalas: salidas todos los lunes, miércoles y sábados.
Línea Carmelo y escalas: salidas todos los martes y sábados.
Línea Asunción y escalas: salidas todos los miércoles y sábados.
Para informes y pasajes, dirigirse a la Sucursal, calle Piedras esq. Solís.
MONTEVIDEO Pte.

Ferro Carril Central del Uruguay

Tren de Excursion
Boletos de Ida y Vuelta
DE

Mercedes a Central

El Sábado 13 de Octubre

POR TREN ORDINARIO
CON COCHE RESTAURANT

Gran Campeonato Sudamericano de Football.—URUGUAYOS versus ARGENTINOS.

Mercedes 7.00, Bizcocho 7.40, Palmitas 8.20, Egaña 8.59; 1.a clase, $ 5.40; 2.a clase, 4.20.
Drabble 9.29, Santa Catalina 10.02; 1.a clase, 4.20; 2.a clase, 2.00.
La Lata 10.38, Juan Jackson 11.08, Arroyo Grande 11.39, Guaycurú 12.06, 1.a clase, 3.60; 2.a clase, 2.40.
Mal Abrigo 12.40, González 13.04, Bifurcación 13.28; 1.a clase, 2.40; 2.a clase, 1.20.
Llegada a Central, 16.50.
Menores de 12 años, medio pasaje.
Los boletos serán válidos para regresar en un expreso que saldrá de Central el miércoles 17, a las 7.40.
Montevideo, Octubre 9 de 1917.
C. W. Bayne, A. General.

Ferrocarril C. del Uruguay

Trenes de excursión

Boletos de ida y vuelta

DE CENTRAL A MINAS

El sábado 13 de Octubre de 1917

De Central, 7.35; de Yatay, 8.05; de Pando, 8.48; de Pedrera, 9.15; de Tapia, 9.35; de Migues, 9.55; de Montes, 10.09; de Solís, 10.32; de Ortiz, 10.45; Minas, llega 11.05; Primera clase $ 1.80; Segunda clase $ 1.20.

Los boletos serán válidos para regresar con un expreso que saldrá de Minas el lunes 15 a las 13.00.

DE MINAS A CENTRAL

El sábado 13 de Octubre de 1917

Sensacional partido de football entre uruguayos y argentinos, finalizando el gran Campeonato Sudamericano, el domingo 14 de Octubre de 1917.

De Minas, a las 13; de Ortiz, a las 13.19; de Solís, 13.30; de Montes, 13.50. Primera clase, ps. 2.40. Segunda clase, ps. 1.20.

De Migues, 14.06; de Tapia, 14.26. Primera clase $ 1.70. Segunda clase $ 0.95.

De Pedrera, 14.40; Central, llega 15.55. Primera clase $ 1.20. Segunda clase, ps. 0.85.

Los boletos serán válidos para regresar con un expreso que saldrá de Central el lunes 15 a las 7.35.

DE CENTRAL A SAN JOSE

El sábado 13 de Octubre de 1917

De Central, a las 18.10; de Yatay, 18.21; de Las Piedras, 18.48; de Canelones, 19.18; de Santa Lucía, 19.41; de 25 de Agosto, 19.50; de Capurro, 20.00; de Rodríguez, 20.14 de Raigón, 20.30; San José, llega 20.39. A Canelones y Santa Lucía: primera clase $ 1.20; segunda clase $ 0.85. A San José: primera clase $ 1.80; segunda clase $ 1.20.

Los boletos serán válidos para regresar en un expreso que saldrá de San José el lunees 15 a las 20.30.

DE SAN JOSE A CENTRAL

El domingo 14 de Octubre de 1917

Sensacional partido de football entre uruguayos y argentinos finalizando el Gran Campeonato Sudamericano el domingo 14 de Octubre de 1917.

De San José, 6.45; de Raigón, 6.57; de Rodríguez, 7.15; de Capurro, 7.25. Pimerra clase $ 2.40. Segunda clase $ 1.45

De 25 de Agosto, 7.34; de Santa Lucía, 7.50; Canelones, 8.12; a Central llega 9.30. Primera clase, pesos 1.45. Segunda clase, ps. 0.85.

Los boletos serán válidos para regresar en un expreso que saldrá de Central el lunes 15 a las 16.45.

Menores de 12 años, medio pasaje.

Montevideo, Octubre 9 de 1917.

C. W. BAYNE,
Administrador General
2358-1p.

MASAGISTAS

HAMMERLY y Señora DUPUY DE HAMMERLY, ex profesores de Europa. Masaje médico e higiénico y especial para adelgazar. Cerrito 567. Consultas: de 13 a 17, menos los sábados. Teléfono: Uruguaya 2429, Central. 3874-pte.

COMERCIALES

AL COMERCIO—Avisamos al Comercio y al Público, que con esta fecha, y por escritura que autorizó el escribano señor Eduardo Ravenna, hemos disuelto de común y amigable acuerdo la Sociedad que teníamos constituida y que giraba en esta plaza bajo la razón social de "Macadar y Cetuñe" en el ramo de Festonería, Puntillería y Mercería en general, establecida en la Avenida Diez y ocho de Julio N.o 1111, quedando a cargo del señor Simón Saltune Macadar, el activo y pasivo de la misma.—Montevideo, Setiembre 25 de 1917.—S. S. Macadar N. Cetuñe.—Eduardo Ravenna. 2246Oc20.

AVISO — Por el presente hacemos saber al comercio y al público en general que según escritura otorgada con esta fecha ante el Escribano don Pedro Ospitaleche, ha quedado de común y amigable acuerdo, totalmente disuelta la sociedad comercial colectiva que giraba en esta plaza en los ramos de almacén de comestibles, bebidas y fábrica de refrescos bajo la razón social de Mochó y Casterán, con asiento en la calle Andes N.os 1323 y 1325, quedando el activo y pasivo a cargo exclusivo del socio don Arnaud Mochó. A los efectos legales establecidos en el Código de Comercio y ley de 26 de Setiembre de 1904 — se hace esta publicación. Montevideo, Octubre 3 de 1917.—Arnaud Mochó, Juan Casterán. 2304-v.oct.28.

Sociedad Cooperativa

TELEFONICA NACIONAL

Pago de dividendo

Se invita a los señores accionistas a cobrar el Dividendo Provisorio del ejercicio del corriente año, que se abonará todos los días hábiles de 9 a 11 a. m. en el local social Plaza Independencia 837, desde el día 10 de Julio próximo en adelante.—Montevideo, Junio 25 de 1917.—La Gerencia. 1385h.n.o.

Compañía Trasatlántica de Barcelona

Vapores correos subvencionados por el gobierno español, con poderoso servicio de telegrafía sin hilos.

El vapor-correo español

LEON XIII

Saldrá el 16 de Octubre a las 8 horas, directamente para los puertos del Norte de España, recibiendo carga y pasajeros para los siguientes puertos: Santos, Río Janeiro, Tenerife, Lisboa, Vigo, Coruña, Santander y Bilbao.
El citado vapor, recientemente reformado, posee espléndidas comodidades en departamentos y camarotes de primera clase, segunda económica y tercera clase.

El magnífico vapor-correo

Reina Victoria-Eugenia

Saldrá el 2 de Octubre a las 22 horas, recibiendo pasajeros directamente para Tenerife, Cádiz, Almería y Barcelona.
Este vapor, tipo ideal del transatlántico entre el Río de la Plata y puertos españoles, reune todas las condiciones de rapidez y comodidad requeridas por los viajeros, como ser: admirables salones, lujosos departamentos para familias y espléndidos camarotes para una, dos y tres personas.
Admite también carga para los puertos indicados.
Por más informes, recurrir a sus agentes: PEDRO FERRES y C.a, calle Misiones número 1531. pte.

Avisos del día

Alberto de Medina

Judicial

DE UNA VALIOSA FRACCION DE TERRENO

con edificación y otras mejoras en el Camino de Burgues No. 116

EL DIA 29 del corriente mes a las 3 y 30 de la tarde, procederé a la venta en remate público, de un valioso terreno con edificacion y otras mejoras, situado en el Camino de Burgues N.o 116; de acuerdo con el siguiente:

EDICTO—Por mandato del señor Juez de lo Civil e Intestados de primer turno, doctor don Luis María Gil, dictado en los autos caratulados: "Sucesión de María Ramos de Martínez", se hace saber al público, que el día 29 del corriente mes y año, a las 3 y 30 de la tarde y en el lugar de su ubicación se procederá por el martillero don Alberto Medina, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado a la venta en remate público y bajo la base del aforo establecido para el pago del Impuesto Inmobiliario, o sea la suma de dos mil doscientos pesos, del siguiente bien:

Una fracción de terreno con todo lo en el edificado situada en las inmediaciones de esta Capital, compuesto de una superficie de quinientos veinticinco metros deslindados así: al Norte 35 metros lindando con don Pedro Margatea,—al Sud 35 metros confinantes con la Compañía Nacional de Crédito y Obras Públicas—al Este 15 metros de frente al Camino de Burgues, y al Oeste 15 metros lindando con la misma Compañía N. de Crédito y Obras Públicas.—Se previene: 1.o Que el mejor postor deberá oblar el 10 o|o de su oferta, a los efectos de lo dispuesto en el art. 519 del Código de Procedimiento Civil. 2.o Que los títulos y demás antecedentes se hallan de manifiesto en la Oficina Actuaria, Rincon 472 a disposición de los interesados.—Montevideo, Octubre 9 de 1917.—Patricio A. Pereira, actuario. 2361oct28.

BANCO DE COBRANZAS, L. Y ANTICIPOS

CASAS PARA ALQUILAR

CASAS ALTAS—Calle 25 de Mayo núm. 234, (1er. piso) 6 piezas, $ 50; Magallanes 1757, 6 piezas, $ 30; Durazno 2218, 7 piezas, $ 55; 18 de Julio 1027, 6 piezas, $ 60; Uruguay 1570, 3 piezas, $ 22; Rincón 413, 11 piezas, $ 80; Durazno 1465, 4 piezas, $ 25; Daymán 1434, 5 piezas, $ 55; 18 de Julio 2328, 7 piezas, $ 50; Lucas Obes 3, 9 piezas, $ 55; Lima 1430, (dep. B.) 3 piezas, $ 22; Rincón 436, 11 piezas, $ 150; Canelones 2061, 8 piezas, $ 100; Canelones 1332, 6 piezas, $ 45; Cuareim 2080, 3 piezas, $ 30; Lucas Obes 4, 4 piezas, $ 20; Sarandí 405, 8 piezas, $ 65.—**Quintas en Pocitos:** Francisco Vidal 26, 6 piezas, $ 65; M. Barreiro 64, 10 piezas, $ 100; Juan B. Blanco y Pereira s|n, (altos temporada), 6 piezas, $ 500.

PÁGINA DE LA CAMPAÑA

Asociación Rural del departamento de Soriano

Su próxima Exposición Feria

Gran interés ha despertado la exposición feria nacional a celebrarse en los días 11, 12 y 13 de Noviembre de 1917, con el concurso del Superior Gobierno. Se han acordado ya buenos premios en dinero.

Por el aviso que el lector verá en esta misma página, hace conocer que el registro de inscripciones está abierto ya, cerrándose definitivamente el día 5 de Noviembre próximo.

Por más datos, los interesados pueden dirigirse al secretario general señor Alejandro Caleano, casilla Correo 868, Mercedes.

CONSULTAS

Pregunta: Señor Director de la Página de la Campaña de EL SIGLO. Agradecería a Vd. me informara si los particulares pueden obtener recursos y elementos del gobierno para extinguir la langosta. Saludalo—Un agricultor.

Respuesta: Los propietarios de predios invadidos por la langosta tienen obligación de combatir la plaga con sus medios propios y sólo en caso de notoria pobreza de un propietario no es pobre de solemnidad el gobierno correrá con los gastos. La disposición legal que le interesa conocer está en los siguientes artículos de la Ley de Defensa Agrícola:

Art. 10. Todo propietario, arrendatario ó ocupante, así como las empresas ferroviarias, tienen obligación de dar aviso a las autoridades que por la presente ley se instituyen, de la aparición de las plagas en sus predios, dentro de las cuarenta y ocho horas de producido, con expresión de la fecha, lugar de la invasión, fecha y sitio del desove en caso de haberse producido, etc.

Art. 11. Los propietarios, arrendatarios ó ocupantes y las empresas ferroviarias, a que se refiere el artículo anterior, tienen la obligación de combatir y destruir las plagas de la agricultura que en sus respectivos predios se encuentren.

Art. 12. Si el personal ó útiles empleados por los propietarios, arrendatarios ó ocupantes de los terrenos invadidos fuesen insuficientes para dar cumplimiento rápido y eficaz a la obligación establecida en el artículo 11, dichos propietarios, arrendatarios ú ocupantes estarán obligados a dar cuenta de ello al delegado local de la Defensa Agrícola, así como de la magnitud de la invasión, a fin de que dicho delegado imparta las órdenes necesarias para que la comisión respectiva coopere al trabajo de la extinción con sus materiales propios.

En los casos de notoria y justificada pobreza, las autoridades respectivas correrán con los gastos, utilizando al efecto los fondos de que dispongan.

Art. 13. En los predios deshabitados regirán las mismas disposiciones establecidas para los ocupantes, con excepción del aviso a que se refiere el artículo 10.

Art. 14. Cuando los propietarios, arrendatarios ú ocupantes no dieran cumplimiento a lo dispuesto en el artículo 11 ó omitiesen el aviso que prescribe el artículo 10 ó cuando fueren insuficientes los útiles y demás medios empleados y no dieran cuenta de ello a las autoridades, éstas, previa notificación a cualquiera de ellos, podrán ejecutar los trabajos necesarios por cuenta de los mismos, bajo su dirección, si así desean, y sin perjuicio de las responsabilidades legales de que los omisos fuesen pasibles.

Pregunta — San José, Octubre 4 de 1917.—Señor Director de la Página de la Campaña de EL SIGLO.—Señor Director: Le estimaría me informara a qué temperatura máxima se puede calentar trigo, maíz y lino para secarlo sin que pierda o disminuya su buena germinación. Además si sufriría la calidad del lino secándolo en máquina secadora.—Un Rural.

Respuesta — Sometiendo los granos entre los 40 y 45° C. hasta una desecación aparente, que no llegue a ser total, opino que no se dañaría mayormente la germinación y menos aún el valor comercial o industrial de los mismos.

Sin embargo, este punto debe lógicamente ser materia de experiencia, para lo cual nos ofrecemos gustosos, pues sería lamentable emprender una operación de esta naturaleza sin antes estar seguros de lo que se hace.

No ha llegado hasta nosotros dato alguno relativo a esta consulta, pero suponemos, no obstante, se hayan realizado algunas experiencias al respecto en Europa o Norte América.

Pregunta—Señor Director: De mucha conveniencia sería para mí poder conocer cuál es la mejor edad para castrar los corderos, y qué método es el más indicado, si a cuchillo, a tirón o sin sangre. En caso que sea este último, ¿cómo debo proceder?

Por aquí la gente de campo suprime los testículos del cordero por medio de un tirón, previamente cortada media bolsa, dando resultados. Creo, desde luego, que se trata de un sistema deficiente, porque el animalito debe sufrir mucho.

Respuesta — El mejor procedimiento para castrar los corderos es el llamado "a vuelta", también da buenos resultados el siguiente: cortar las bolsas, sacar el testículo y seccionar el cordón con un cuchillo calentado al rojo.

La Exposición de Mercedes

Su próxima realización

La Asociación Rural de Soriano ha fijado los días 11, 12 y 13 de Noviembre para la realización de su exposición anual.

Dados los prestigios de esa institución y la importancia de esa rica zona para las operaciones ganaderas no cabe duda del éxito que ha de alcanzar la próxima exposición que contará con el concurso de los Poderes Públicos.

XIV Congreso Rural Anual

Sus proyecciones

Hemos venido anunciando los preparativos para la realización del XIV Congreso Rural, que como se sabe se celebrará en la capital, el lunes próximo, 15 del actual, en los salones de la Asociación Rural del Uruguay.

El sólo anuncio de que esta fiesta del trabajo es patrocinada por la más antigua de nuestras agrupaciones de productores rurales, implica un acontecimiento llamado a hacer sentir en provecho de la campaña trabajadora, en forma de resoluciones y consejos prácticos, indiscutibles beneficios.

Pero hay más: los factores económicos que afectan actualmente al país, tienen características distintivas, especiales, de otras épocas, de ahí que, estos nuevos problemas deben ser planteados y resueltos atendiendo precisamente las nuevas modalidades. Y ya que es harto conocida esta situación nueva creada dentro de la producción nacional, donde siempre se siente primero cualquier malestar social, la realización del Congreso aludido tiene una importancia innegable, como nadie podrá negar su oportunidad. Quien conoce de cerca la acción desplegada por la Asociación Rural del Uruguay, en su larga actuación en el escenario de la vida rural, o quien haya viajado extensamente en el país, pulsando las necesidades de la campaña, realizando impresiones en cada centro de producción, coincidirá por afirmar que al organismo precitado, se deben muchas de las medidas hechas carne en el interior del país, las que han colocado nuestros intereses generales al nivel en que ahora se encuentran. Nuestra riqueza pecuaria, especialmente, mostró en las dos últimas décadas tan marcada reacción, gracias al apoyo dispensado por la Asociación Rural del Uruguay. Y no debe olvidarse que esa fuente de prosperidad constituye y constituirá por muchísimo tiempo aún nuestro más importante renglón de exportación, el que trae el capital extranjero a afincarse con el capital nacional, dando nueva vida a la campaña y creando y fomentando el desarrollo de otras industrias no menos importantes.

Ayer no más parecía una quimera el espectáculo que hoy tenemos a la vista de cómo se ha extendido una amplísima red de organismos rurales, fruto de la unión de los trabajadores rurales, de la maduración de aquel principio económico: el espíritu de asociación. Aquí también, cabe a la Asociación Rural del Uruguay, un papel lucido, ya que ella, la primera organizada en el país, con sus iniciativas utilísimas, con sus adelantos, probó al indiferente que era urgente e imperativo destruir el estado de aislamiento en que vivían nuestras gentes de campo, que no era posible resistir a la pujanza de la civilización, a la fuerza de los hechos, y el resultado, lo tenemos muy elocuentemente en los congresos que periódicamente se celebran; ora en la capital, iluminando a las personas radicadas en la misma, ora en campaña, para que estas ideas sanas y nobles en ella se cimenten en forma perdurable.

Los Poderes Públicos, conscientes de sus deberes y obligaciones ante todo el país, han prestado en todo momento su más decidido concurso a las reuniones de hombres de trabajo, les que abandonando sus tareas vienen a enseñar y aprender. Fiesta de la naturaleza que analizamos, por su elevada misión, tendrá siempre a su lado el apoyo oficial, ese calor tan fundamental, para la practicabilidad de las resoluciones y medidas aconsejadas.

El P. E. estará representado en el XIV Congreso Rural, por el Exmo. señor Ministro, doctor Justino Jiménez de Aréchaga, elemento joven, que viene destacándose por su interés por las causas rurales y por su vasta preparación al resolver con el aplauso de todos, los problemas económicos, que afectan a la campaña trabajadora. El ese acto, pronunciará el discurso de apertura, que a no dudar, será substancioso y lleno de méritos como en ocasiones anteriores.

TABLADA

TRANSACCIONES DE AYER

SITUACION DEL MERCADO

(Especial para EL SIGLO)

Entraron ayer a Tablada 1.181 vacunos, siendo totalmente despachados colocados.

El mercado contó con limitado número de haciendas en venta, dado que las dos terceras partes de la entrada las constituían lotes vendidos previamente a frigorífico, entre los cuales se contaba uno de 300 novillos y otro de unas 580 vacas, ambos procedentes del establecimiento de Huararmendía e Hijos de Florida; según puede verse en el detalle de lotes que agregamos al pie, el de novillos venía colocado a razón de 116 milésimos kilo, siendo muy especiales.

En plaza dicho establecimiento pasó también hasta 119 milésimos kilo, pero tratándose de un lotecito de 10 novillos excepcionales.

El abasto hizo sus compras con mucho interés y cotizaciones también muy firmes, pagando hasta 112 milésimos, por novillos; hasta 110 por vacas especiales, y hasta 115 id. por vaquillonas.

En general hubo buen interés y excelente firmeza. He aquí el detalle general de precios anotados, por kilo en pié:

Compañía Swift—Bueyes: a 92, 93, 98, 100, 105 y 109 milésimos. Novillos: a 116 y 119 milésimos. Vacas: a 70 milésimos.

Abasto—Bueyes: a 97 milésimos. Novillos: a 97 y 112 milésimos. Vacas: a 85, 105, 110, 111 y 115 milésimos. Terneros: a 90, 102, 106, 111, y 115 milésimos.

Reparto de entrada:

Compañía Swift, 841 cabezas; Abasto, 319; Interior, 23; Servicio particular, 2. Total: 1.185 cabezas.

Hoy se esperan 39 vagones de ganado.

Lotes anotados ayer:

De Canelones—De A. Martínez: 10 bueyes con kilos 507 a 0.098, pesos 49.68 c.u.; 7 bueyes con kilos 605 a 0.10, $ 60.50 c.u. y 2 bueyes con kilos 645 a 0.103, $ 66.43.

De Tacuarembó—De S. De León: 19 novillos con kilos 536 a 0.115, $ 61.64 c.u. y 43 vacas con kilos 403 a 0.110, $ 44.33 c.u.

De Paysandú—De J. C. Freitas: 15 novillos con kilos 410 a 0.106, $ 43.46 c.u.; 2 bueyes con kilos 500 a 0.10, $ 50.00 c.u. y 46 vacas con kilos 383 a 0.103, $ 39.44 c.u.

De Durazno—De L. Curbelo: 20 novillos con kilos 422 a 0.112, pesos 47.26 c.u. y 16 vacas con kilos 393 a 0.111, $ 43.72 c.u.

De Colonia—De L. Biaur: 40 vacas con kilos 416 a 0.110, $ 45.76 cada una.

De Colonia—De S. Sarrasqueta: 10 novillos con kilos 628 a 0.119, $ 74.74; 8 vacas con kilos 455 a 0.110, $ 50.0 c.u. y 17 vacas con kilos 442 a 0.115, $ 50.82 c.u.

Juan Arrosa y Ca.

Valor de los campos

El señor Pedro Avellanal, de Santa Rosa, ha arrendado por seis años, al señor Arralde, de Tomás Gomensoro, [illegible] hectáreas de campo en Lenguazo, al precio de $ 1.20 la hectárea.

Autorizó el contrato el escribano don Luis Segal.

—La señora Gregoria [illegible] de Delgado, vendió a la señora Josefa Elena Guggeri de Gonçalves, por 6.850 pesos un campo y sus mejoras, compuesto de 169 hectáreas, ubicado en Soto, 10a. sección judicial del Salto.

—El señor Juan María Martínez y Petrona González de Martínez vendieron al señor Baldus Masena, por pesos 3.900, un campo y sus mejoras, compuesto de 147 hectáreas, situado en Zanja Honda.

—El señor Gaspar de Oliveira vendió en el Salto, a Idalina Antúnez por 1200 pesos, una fracción de campo compuesta de 11 hectáreas.

—En la 3a sección del departamento de Flores, se vendió a un tiempo de tres fracciones de 7.078.81, a razón de 37 pesos cada una, siendo comprador el señor Eustaquio Reyes.

—El señor Isidro Urgoitia compró una fracción de campo en la 5a sección del mismo departamento, compuesta de 70 hectáreas, a pesos 37.50 la fracción de 7.078.81.

—Los señores Martínez y Ordeix Hermanos, han arrendado por 4 años en Sopas, una fracción de campo de 3.000 hectáreas a $ 1.40 la medida, al señor Alberto Abellá.

La langosta

Trabajos de la Defensa Agrícola

La Comisión Central de la Defensa Agrícola celebra frecuentes reuniones con el fin de organizar la actual campaña contra el acridio y atender las necesidades de la misma en todo el país.

—El presidente de la corporación, señor Benjamín S. Viana, concurre diariamente al local de la Defensa Agrícola y personalmente atiende con la Dirección Técnica los asuntos que en gran número se presentan a resolución.

—Una de las últimas medidas adoptadas por la Comisión ha tenido relación con la compra de langosta muerta, procedimiento que no se ha aceptado en vista de las dificultades de control. En otras oportunidades en que se autorizó la compra de langosta, se pudo constatar que no daba resultados prácticos y en no pocos casos estimulaba el fraude.

—Han recibido orden para trasladarse a las zonas invadidas los siguientes funcionarios: inspector Hermes A. Sosa, al Salto; inspector Juan S. Castro Caravia, a Tacuarembó; inspector Héctor F. Suárez, a Rivera; e inspector Ramón A. Klapenbak, a Cerro Largo.

Además, el inspector general Jaime Maimó Sarrasin y los inspectores volantes Jaime Molins y Rómulo Carlevaro, recorrerán todos los departamentos invadidos.

—Se están haciendo análisis de las aguas servidas del gas. Se tienen fundadas esperanzas de que estas aguas contengan suficiente cantidad de substancias tóxicas como para constituir un medio práctico de extinción del acridio en sus primeras mudas.

—Para todas las zonas invadidas siguen remitiéndose barreras y máquinas langosticidas. El material se envía en perfectas condiciones, pues ha sido todo separado cuidadosamente en los depósitos que la Defensa Agrícola tiene en Sayago.

—En el día de ayer se recibieron los siguientes informes sobre movimientos de la langosta:

Melo — Acampó ayer una buena manga en Buena Vista, camino Aceguá. Mide tres kilómetros y trae rumbo colonia María Teresa, de donde está a 5 kilómetros.

Paso del Cerro—Hay langosta liviana con dirección norte.

Fray Bentos—En Estación Menafra apareció gran manga. Dirección Este a Oeste.

Salto—Dentro de 10 días se espera nazca mosquita.

Toros Durham

Consignad a al Local Suppari y para ser vendidos en el remate que anunciamos para el día 16 del corriente, han llegado de Buenos Aires, dos hermosos toros Durham de pedigree, pertenecientes a las reputadas cabañas de los señores Bartolomé Ginocchio y Chapar hermanos, respectivamente.

Recordamos especialmente a los señores interesados pasen por el Local Suppari, para ver los productos que se rematarán.

VENTA DE GANADO EN TABLADA

Día 11

1187 RESES VENDIDAS

138 bueyes, 382 novillos, 623 vacas, 43 terneros.

DETALLE DE LAS VENTAS

Alfredo O. Guichón—

De Colonia: 10 bueyes remitidos por F. Curruchet y vendidos a $ 010 k. para frigorífico.

De Canelones: 3 vacas, 20 terneros remitidos por M. Rodríguez y vendidos a $ 010 y 011 k. y 0115 k. v. para abasto.

De Canelones: 20 bueyes, 1 novillo, 7 terneros remitidos por F. Villalba y vendidos a $ 0095 k. b. y 09 k. n. v. a. para abasto y frigorífico.

De Montevideo: 2 bueyes remitidos por P. Hernández y vendidos a $ 09 y 09 k. para frigorífico e interior.

De Canelones: 1 vaca remitida por F. Villalba y vendida a $ 008 k. para frigorífico.

De Montevideo: 1 novillo remitido por S. Rodríguez y vendidos a $ 00 k. para frigorífico.

Julio García—

De Canelones: 7 bueyes remitidos por J. Ferreira y vendidos a $ 010 k. para frigorífico.

De Maldonado: 2 bueyes remitidos por R. Correa y vendidos a $ 0095 k. para frigorífico.

De Canelones: 12 bueyes, 2 vacas remitidos por A. Martínez y vendidos a $ 0095 k. b. y 0087 k. v., para frigorífico.

Iribarren y Co.—

De Florida: 40 vacas remitidas por S. Lerena y vendidas a $ 0.105 y 0101 k. para abasto e interior.

Arbiza y Co.—

De Montevideo: 3 terneros remitidos por C. Arbiza y vendidos a $ 0102 k. para abasto.

J. Bentancor e hijos—

De Canelones: 5 bueyes, 12 novillos remitidos por C. Gutiérrez y vendidos a $ 0097 k. b. y n., para abasto.

De Canelones: 16 bueyes remitidos por D. Morete y vendidos a $ 0091 k. para frigorífico.

Ríos, Grajales y Giordano—

De Montevideo: 3 terneros remitidos por L. Giordano y vendidos a $ 0106 k. para abasto.

De Montevideo: 1 novillo, 2 vacas remitidos por J. Barreto y vendidos a $ 0095 k. n. y v., para abasto.

De Durazno: 20 novillos, 21 vacas remitidos por A. Curbelo y vendidos a $ 0112 k. n. 0111 k. v., para abasto.

Amadeo Betinelli e Dol—

De Montevideo: 1 vaca, 3 terneros remitidos por H. Arraga y vendidos a $ 0085 k. v. y t. para abasto.

Amespil y Cuadra—

De Florida: 12 bueyes remitidos por P. R. Sosa y vendidos a $ 0092 k. para frigorífico.

Manuel Haro—

De Tacuarembó: 4 bueyes, 17 novillos, 43 vacas remitidos por J. L. Cunha y vendidos a $ 0 b. y n. 011 k. v. para abasto y frigorífico.

Virdu de Apesteguy y Palau—

De Canelones: 6 bueyes, 2 terneros remitidos por F. Varela y vendidos a $ 0106 k. para saladero y 2 terneros a $ 0085 k. para abasto.

Daniel Aguirre—

De Durazno: 2 bueyes, 11 novillos, 24 vacas remitidos por J. Zaragueta y vendidos a $ 0103 k. b. 0119 k. n. 011 y 0115 k. v., para abasto, frigorífico e interior.

De Durazno: 40 vacas remitidas por L. Bidaur Hnos. y vendidos a $ 011 k. para abasto.

LA GRAN MANIFESTACION DE AYER

ENTUSIASMO SINCERO DE LA POBLACION

CIERRE DE TODAS LAS CASAS DE COMERCIO

UNA COLUMNA ENORME DE GENTE POR LA CALLE 18 DE JULIO

DISCURSOS PRONUNCIADOS EN EL CABILDO

Sanción popular, afirmación rotunda, comunidad de ideales, todo esto fué el acto realizado ayer por nuestro pueblo. La ruptura oficial de relaciones con Alemania, ha recibido en entusiástica manifestación pública, ratificación plebiscitaria. Y al mismo tiempo, los sentimientos de solidaridad americana han hecho explosión en magnífica exteriorización de fraternidad, nacida de la identidad de ideales políticos y de territorio. Unidos los pueblos americanos por un mismo concepto de humanidad, justicia y libertad, su adhesión a la causa de los aliados, causa también de libertad, humanidad y justicia, se evidenció desde los primeros actos de guerra realizados por Alemania, violatorios de todo derecho y principio moral. América entera, sinó oficialmente, de corazón, nos acompaña en estos momentos de solemne afirmación de los elevados sentimientos que han presidido la ruptura de nuestras relaciones con el imperio alemán.

Organizando la columna

Poco después de medio día, las principales calles de la metrópoli, empezaron a adquirir la animación de las grandes solemnidades.

Un ir y venir de gentes, era el anticipo de que el acto popular a realizarse pocas horas después, alcanzaría el gran éxito que aún los más pesimistas le vaticinaban, ya que las explosiones del sentimiento nacional, siempre ha hallado en nuestro pueblo la forma de manifestarse, concurriendo donde el patriotismo lo reclamaba.

En la Avenida 18 de Julio el tráfico de peatones aumentaba por momentos; en Sarandí y 25 de Mayo la afluencia de público era enorme, el que se dirigía en dirección al lugar señalado para la formación de la columna.

A las 3 y 1/2 llegaron a la esquina de Médanos y 18 de Julio las primeras asociaciones con banderas nacionales, americanas, de los países aliados y banda de música al frente, las que fueron tomando colocación de acuerdo con las indicaciones de la comisión organizadora.

Asociaciones que concurrieron

Entre las asociaciones que llegaron en corporación vimos al Club Italia, Club Francés, Club Inglés, Estudiantes, Guerreros del Paraguay, Liga Patriótica Artigas, Descendientes de Franceses, sociedades norteamericanas, sirio libaneses, Comité Regionalista Catalá del Uruguay, colectividad helénica, Agli italiani y otras más, que iban precedidas de estandartes y banderas.

Estas corporaciones llevaban bandas de música y letreros alusivos al acto que se realizaba.

La columna en marcha

Minutos después de las cuatro un toque de clarín anunció que la columna se ponía en marcha, ejecutando las bandas de música el Himno Nacional que fué coreado por los miles de manifestantes que la formaban.

Rompía la marcha el Comité Nacional Pro Solidaridad Americana y Pro Aliados, llevando todos sus miembros en el brazo cintas con los colores patrios, siguiendo por su orden las corporaciones que antes citamos.

Entusiasmo popular

Desde que la manifestación inició la marcha, el pueblo no dejó de vivar al Uruguay, Argentina, Francia, Inglaterra, Italia y demás países aliados.

Las bandas de música durante el recorrido hicieron oír los acordes de la Marsellesa, Marcha Real Italiana e Himno de Garibaldi.

Lugones en la columna

En la cabeza de la columna acompañando a los miembros del comité organizador, tomó colocación el sincero portavoz de los sentimientos del pueblo argentino, siendo aclamado al llegar al Cabildo, acompañado por los doctores Terra, Martínez Thedy, Piñeyro y señor Julio M.a Sosa.

La adhesión femenina

Durante el desfile de la manifestación una de las notas más simpáticas las dieron las damas que desde azoteas y balcones arrojaban flores sobre los manifestantes, adhiriéndose en esa forma a la alegría popular que en forma tan entusiasta se exteriorizaba.

Recorrido de la columna

Como es sabido el recorrido de la manifestación fué Avenida 18 de Julio, costado sur de la Plaza Independencia, calle Sarandí, hasta Ituzaingó, esta última calle hasta Rincón, y Juan Carlos Gómez frente a la Representación Nacional.

Lemas y carteles

En el desfile patriótico, convenientemente distribuídos entre los manifestantes, se podían leer los siguientes carteles: Por el derecho y la justicia, el Uruguay ingresa en la Liga de Honor. La neutralidad disfraza la incompensada germanofobia. Afrontamos las consecuencias, defendiendo la justicia de nuestro acto. El Uruguay ha respondido al mandato de la justicia. Los Poderes Públicos interpretaron el sentimiento y voluntad nacional. No tenemos agravios que vengar, pero defendemos altos postulados sociales.

El cierre del comercio

Fué casi general el cierre de las casas de comercio mayorista y minorista.

Contadas fueron las que no cerraron sus puertas, pudiéndose decir que la casi totalidad de éstas, eran de propietarios españoles.

Muchos de ellos embanderaron sus frentes con los pabellones uruguayo, argentino y de los países aliados.

Manifestación al doctor Brum

Terminados los discursos frente al Cabildo una columna de varios miles de manifestantes acompañó hasta su domicilio al Ministro de Relaciones Exteriores doctor Brum, vivando durante todo el trayecto a nuestro canciller.

Desde los balcones de su residencia particular agradeció el doctor Brum con un breve discurso el homenaje de que era objeto por parte del pueblo.

En la Representación Nacional

Desde mucho antes de la hora que se suponía podía llegar la columna de manifestantes, empezaron a afluir al recinto legislativo, numerosas personas. El señor Presidente de la República llegó al recinto pasadas las cuatro y media acompañado de los Ministros, Secretario de Estado, de Relaciones Exteriores doctor Brum, del Interior, doctor Varzi, de I. Pública doctor Mezzera, de Industrias, doctor Jiménez de Aréchaga, de Obras Públicas ingeniero Rivas y de Guerra y Marina doctor Gaye. Acompañábalos también el Jefe Político de la Capital señor Sampognaro.

En el recinto se encontraban a esa hora los Ministros diplomáticos de Inglaterra, Francia, Italia, Rusia, Norte América y Brasil, el Encargado de Negocios de Cuba y el Secretario de la Legación del Brasil.

También se hallaban presentes la mayoría de los senadores y diputados, los miembros de la Alta Corte de Justicia, doctores Bastos, Pintos, Garzón y Cuñarro, el Intendente Municipal, señor Accinelli y altas personalidades y funcionarios públicos, como también el personal de ambas Cámaras.

Desde los balcones del Cabildo, hicieron uso de la palabra, dirigida a los manifestantes, los oradores indicados, que fueron en este orden: doctor Gabriel Terra, doctor Feliciano Viera, Presidente de la República; doctor Américo Ricaldoni, (que no alcanzó a pronunciar su discurso), doctor Jacobo Varela Acevedo, en representación del H. Senado; doctor César Miranda, por la Cámara de Representantes; señor Leopoldo Lugones, doctor Baltasar Brum, Ministro de Relaciones Exteriores y señor Eugenio Martínez Thedy, que improvisaron unas palabras.

Publicamos a continuación los diversos discursos, llamando la atención de nuestros lectores, sobre la oración de Leopoldo Lugones.

Discurso del doctor Gabriel Terra

Señor Presidente de la República. Ciudadanos de la Representación Nacional:

No son los horrores de esta guerra espontáneos e imprevistos, son el epílogo cruel de un proceso anómalo cuyo origen se pierde en lontananza, el resultado de una propaganda tenaz, constante, de un Emperador que enseñó a los millones de niños de las escuelas de su imperio a considerarlo tanto como a Dios, porque Dios todo lo hizo y él todo podía deshacerlo, y ese Dios invocado en la blasfemia fué por contraste, por ironía, el mismo del que murió en las torturas de la cruz, predicando con el dolor de su martirio el perdón de las ofensas, la misericordia, el perdón de las ofensas, las sublimidades del amor, la pureza de las costumbres y la concordia de los pueblos.

Y vinieron los filósofos y miles de escritores extendieron la aureola del misticismo preparando la mentalidad de una nación digna de mejor suerte para convertirla en el azote de los demás pueblos de la tierra, para convertirla en la antítesis de aquel otro pueblo abnegado que generó la gran revolución que termina con los privilegios de los nobles, que echa abajo las bastillas y sus calabozos torturantes, da fin a la barbarie del feudalismo, al vejamen de las clases laboriosas, a la prodigalidad de las Cortes inconscientes y al hambre y la ignorancia de las multitudes esclavizadas.

La razón de ser del Estado es la fuerza y el que no tenga suficiente valor para mirar cara a cara esta verdad no debe inmiscuirse en asuntos de política, exclama el más famoso de los escritores imperialistas señalando a su pueblo una fatal ruta en sus destinos. Porque el Kaiser que hoy se presenta en el Parlamento de su país defendiéndose con arrogancia los fueros absolutistas, como se presentaba Luis XIV hace dos siglos ante los Estados generales con bota y látigo para decirles que estaba cansado de sus súplicas, caerá ante el despertar de la conciencia de sus súbditos sin los resplandores de la seducción que produce el genio de los grandes capitanes, como aquel César de la leyenda napoleónica que en medio de su despotismo deja desde Cádiz a Moscou la impresión de su mirada de fuego entre las humaredas de los campos de batalla, y la imagen de su grandiosidad como dominador de la naturaleza y de los hombres, a semejanza del rayo que al atravesar las tinieblas para ejercitar sus designios de exterminio señala allá en la inmensidad del horizonte, un zig-zag imponente de luz y de belleza.

Cuando un antecesor de Guillermo quiso expoliar al molinero de Sans Souci este se resistió a la voluntad del rey, recordándole que había Jueces en Berlín, y efectivamente los había para castigar el delito individual, pero no los hubo nunca para el castigo del delito colectivo, como si una fuera la moral privada y otra diferente la moral de una Nación. Como si la ausencia de jueces y de cárceles para los que arrojan sin piedad al furor de las olas a los náufragos infelices e incendian los hogares de los pacíficos campesinos de los países neutralizados justificara el concepto de que la única ley que rige a las naciones es la ley de la necesidad.

Pero no, otra será la aspiración triunfante de la terrible contienda, el porvenir no es de desesperación y de tinieblas, el porvenir es de luz y de esperanza en que la liga de honor de las Naciones haga respetar al débil y ponga freno a la soberbia de los fuertes.

La liga está formada, dijo el poeta Lugones, que representa en este acto el alma de su pueblo.

Si la República Argentina se detiene es para desbordar en las decisiones supremas con mayores energías en el puesto culminante que corresponde a su grandeza y a su gloria.

No será menester invocar el recuerdo de aquellos grandes argentinos que fueron orgullo de América, de Mitre y San Martín. De Mitre que empezó a escribir la historia en nuestro Montevideo sobre la pieza de su cañón, haciendo resaltar en páginas inmortales la silueta de Garibaldi avanzando al galope frente a sus bravos legionarios con su cabeza abultada y erguido su busto, doblando en medio del fuego el ala de su sombrero blanco para descubrir mejor su espaciosa y abovedada frente, y relacionando con entusiasmo los acontecimientos y que llevan a los legionarios franceses a abandonar la cocarda tricolor sustituyéndola con los colores de la patria nueva que sola mente les ofrecía la seguridad del sacrificio en la nebulosa inicial de su epopeya.

De San Martín que comprendiendo que la revolución de Mayo señalaba deberes altruistas a su pueblo llegó con sus ejércitos a la región de los condores, desde la tierra se confunde con las nubes y descendió serenamente la montaña para formar tres Repúblicas sin propósitos de opresión ni de conquista, pidió antes de morir que no descansaran sus restos en Buenos Aires porque sabía que su patria continuaría cultivando los sentimientos generosos que le hicieron palpitar en la travesía gloriosa de los Andes y en los días de Chacabuco y de Maipú.

Los Poderes Públicos del Uruguay han cumplido con su deber y merecen el imponente homenaje del pueblo congregado cuyos sentimientos son solidarios con los de la República Argentina y del Norte, que, cuando empezaba a vivir supo defender con altivez la propia integridad y con altruismo la autonomía de estas Repúblicas del Sud. Con el Brasil, la patria del inmortal Río Branco que sacó Tratados de los Archivos no para calificarlos de simples hojas de papel pero sí para corregir sus injusticias, devolviendo territorios y borrando hasta los rastros de las violencias del pasado que separaban a dos pueblos nacidos para la vida dignificante de la amistad y la armonía; solidarios con Francia, que según la frase elocuente del Alcalde de New York, hace tres años que desangra por nosotros; solidarios con Bélgica, ejemplo de martirio en cumplimiento de las Leyes del honor; con Italia que no tardará en comprender los elevados pensamientos que inspiran a la patria chica en que inició su leyenda sublime el primer héroe de su historia; con Inglaterra la patria de Lloyd George, la más antigua y noble democracia, y con Portugal y todas las Repúblicas de América que se han puesto decididamente del lado de los que sostienen la Libertad, la Justicia y el Derecho.

El Mariscal Hindemburg acaba de decir, el día en que cumplió 70 años, acercándose a los dominios de la muerte, que había que apretar los dientes, llevando la borrasca sangrienta a los últimos extremos, que esa debía ser la divisa de los alemanes; pues nuestra divisa debe ser la de que jamás tendrán un puesto al sol en tierra americana los campeones de la fuerza; nuestra divisa debe ser la que proclame que los intereses imperialistas son muy bajos para que puedan acercarse a los altos ideales de los espíritus republicanos de este nuevo continente.

Discurso del Presidente de la República

Pueblo uruguayo: Las palpitaciones de vuestro corazón, que en este momento auscultan la América y el mundo, os revelan en la plenitud de vuestro patriotismo, de vuestros sentimientos altruistas y de vuestra orientación hidalga.

Yo sabía que estabais inquieto por ocupar en la Liga de Honor el puesto que merece vuestra alta y noble idealidad, que sufrió en sí mismo, por su sensibilidad exquisita y por su instinto superior, el agravio que se infiriera a la civilización cuando fué violada la soberanía de Bélgica, cuando fué proclamado el desprecio a los tratados solemnes, desconociendo los derechos de los países neutrales y burlados los principios reguladores de la sociedad internacional.

Yo sabía que, desde que nació «la causa de Bélgica»,—cuya vida, como la nuestra, tenía en el derecho su apoyo más eficaz, garantizado por el honor de las naciones,—ya no fué posible vuestra neutralidad espiritual.

Yo sabía de la noble ansiedad con que esperabais la hora en que el gobierno diera a vuestro pensamiento y a vuestra emoción la forma de un acto internacional.

Y bien, pueblo uruguayo, esa hora ha sonado ya. Ya no somos indiferentes ante la lucha formidable en que se debaten la justicia y la democracia contra la autocracia y la opresión.

He cumplido vuestro mandato. He procedido con arreglo a las inspiraciones de vuestro generoso ideal!

Estamos ya en la Liga de Honor, —a la que nos convocará, en nombre de intereses supremos el austero Presidente Wilson,—encarnando en hechos nuestros arraigados principios de solidaridad continental!

Pueblo uruguayo: Ahora que hemos roto nuestras relaciones internacionales con el gobierno alemán, porque él representa una organización funesta para la libertad y, por lo mismo peligrosa para la vida de las naciones, reclamo vuestra ayuda, para consolidar el prestigio de nuestra cultura y de nuestra caballerosidad. Debe ser para cada uruguayo un asunto de honor el contribuir con su conducta y con su esfuerzo a que los súbditos alemanes que se han acogido a nuestras leyes y a nuestra civilización y que han incorporado sus actividades a las fuentes de la riqueza pública, no sufran agravio alguno ni en sus personas, ni en sus intereses. Si hubiera entre ellos quienes, desconociendo elementales deberes de hospitalidad se atrevieran a conspirar, en cualquier forma, contra el país, podeis estar seguros de que la República, por sus órganos institucionales, sabrá reprimir su actitud delincuente, con las sanciones de la ley. Esto es función del Estado y él sabrá ejecutarla con serenidad y con firmeza.

Entre tanto, honremos a la patria.

Discurso del doctor Ricaldoni

Señor Presidente: Señores Ministros: Señores Legisladores: El pueblo me envía. Y desea que os haga saber que habeis procedido con acierto al proclamar ante el mundo que la nación uruguaya quiere aparecer de una vez en plena luz, tal cual es, sin disimulos ni debilidades. Quiere aparecer erguida, orgullosa de su decisión, con las pupilas fijas en la Verdad y la Justicia, en la Suprema Idealidad y en el eterno Bien.

No os detengais en observar cómo os lo digo; tened en cuenta solamente la representación de quién os lo digo, que es este pueblo aquí reunido, este mismo pueblo que, el 14 de Julio, hace dos años, estremecido de emoción por uno de los actos más hermosos de vuestro gobierno, saludaba delirante con la bandera de la patria las glorias incomparables de la Francia!

Hubo horas sombrías en que fué profundamente triste el espectáculo que el mundo a sí mismo se ofrecía... Fué estupor?... Fué cobardía?... Era preciso entonces, era inevitable, admitir el naufragio definido y sin remedio de los altos principios, de las fuerzas morales, de todas las bellezas y de las más nobles creaciones del espíritu?.. No, por fortuna!... La humanidad, sorprendida, asistió impotente en los primeros momentos,—porque la paralizó la angustia, porque la rindió el infinito dolor,—al sacrificio de sus mejores hijos... La tragedia del mito griego se repetía ante sus ojos, pero con magnitudes tales que la Leyenda misma, horrorizada, la habría de inmediato rechazado... ¡Oh, sí! En alas de la fantasía se nos ha mostrado mil veces la crueldad, pero crueldad tan siniestra como ésta no, porque ésta es crueldad sin explicación y sin pretextos, y solo baja y torpe y monstruosamente vil.

El Odio, exacerbado hasta la ferocidad, porque sí, sin más razón que el odio mismo, había jurado vencer al Amor, y éste habría fatalmente sucumbido si la Francia, primero, Inglaterra, después, no hubiesen opuesto a las perversas armas de aquél el escudo de su decisión, de su firmeza, de su resuelta voluntad de impedir a todo trance que pereciera lo que en el hombre constituye su virtud inmaterial. Y ésta ya no perecerá... Poco a poco la conmoción ha ido reclamando a cada cual el cumplimiento de su deber. Italia ha lanzado sus héroes a la lucha. Y Norte América, en un rasgo de abnegación casi inconcebible, ha agitado su colosal antorcha: y entonces, en el Cielo, los incrédulos dioses, al contemplar los gigantescos resplandores que ascendían de la tierra, asombrados debieron inclinarse...Y Sud América comprendió. Gallardamente, el Brasil, avanzando, pronunció la palabra santa de liberación.

Fué el término de la pesadilla. Despertábamos de ella con honor... Qué destino habría sido el nuestro si de la esencia de nuestra esencia hubiese desertado por completo el ideal?.. La humanidad habría salido de la contienda avergonzada y envilecida, condenada a marchar siempre, como el personaje hebráico, doblegada bajo el peso de sus culpas, errando de piedra en piedra, sin hallar nunca paz para sus tormentos, azotada por una maldición mil veces implacable, que le habría rehusado hasta el beneficio de la muerte, porque ésta no acepta sino lo que por el aire y el fuego es capaz todavía de purificación!

Felizmente, las fuerzas morales han triunfado! Bendita sea la humanidad! Ahora ya no importa que se derrumbe hasta el último muro en las ciudades y que desaparezca hasta la última yerba en las campiñas; la civilización se ha salvado, y vivirá!... El mundo ya ha oído este grito; fué el grito de la Bélgica herida; fué el grito sublime de la sublime Bélgica! Es hoy el grito del Universo entero. Gracias a él, desde este instante, podemos, todos unidos, la mano en la mano, contemplar, libres de angustias, la nueva aurora que en el horizonte comienza a desparramar la luz jubilosa de sus colores.

Si este pueblo os aclama es precisamente porque no habéis vacilado en adoptar la determinación justa y elevada que, con las congojas del supremo deseo, en el alma de él mismo se forjara. Sí; del alma del pueblo habéis escuchado el más ardiente entre sus ardientes votos, y al lanzarlo al espacio, ratificándolo con energía, habéis al mismo tiempo entregado al Eco, que no ha de cesar ya de repetirlo hasta el infinito en la infinita inmensidad, la afirmación de su propósito claro y preciso de marchar en recta línea hácia allí donde la gloria rodea con su nimbo todas las humanas grandezas.

Fué, sin duda, una desgracia haber vivido hasta la hora en que la espantosa hoguera se encendió; pero es un deleite vivir en este momento en que, aniquilando al vicio, resurge más esplendorosa que nunca la Virtud. La causa que este pueblo abraza, y en alta voz alaba, y que lo hace vibrar en soberbios transportes de entusiasmo, es algo más que causa nacional, algo más que causa americana; es causa humana... Porque, de qué se trata al fin? La respuesta es bien sencilla, no obstante ser magnífica y grandiosa! ... Es el hombre que defiende en el hombre lo que no es materia, lo que no es simple instinto, impulsivo y brutal. Es el hombre que lucha por desprenderse de sus bajezas y miserias para remontarse da una vez hácia la absoluta perfección ... El hombre que quiere ser Dios. Y lo ha de ser, porque no en vano le fué colocado en su pecho el sentimiento y le fué otorgada a su mente la luz de la razón!

Es, pues, con justicia que el pueblo uruguayo quiere hacer llegar su aplauso hasta vosotros; hasta vosotros que en este precioso minuto de su historia tenéis la dicha de dirigir sus destinos... Cumplo mi cometido, y al encaminarme de nuevo a mi modesto sitio de trabajo, en nombre de ese pueblo, con la mano puesta en el corazón, os digo: gracias!

Discurso del senador Varela Acevedo

En la imposibilidad de transcribir íntegra la versión taquigráfica del discurso del doctor Varela Acevedo, publicamos algunos párrafos de la misma.

Manifestó el doctor Varela, que el Senado de la República le confiaba el honroso mandato de agradecer la manifestación, que mostraba la fecunda comunión del pueblo y el Gobierno, honrando la democracia uruguaya y mostrando la ansiada unión nacional ante las supremas resoluciones adoptadas por el Parlamento, el que presenciando las imponentes asambleas populares retemplaba y entonaba el espíritu de los que sienten el culto del ideal republicano.

Expresó que se había visto al pueblo gobernando y dictando a sus legisladores las resoluciones impuestas por la Justicia, reclamada por el interés público y consagrada por las palpitaciones irresistibles del sentimiento nacional, habiendo los poderes públicos cumplido tal mandato, que coincidía con las orientaciones sagaces de nuestra política internacional, la que, dijo, no sabía de dobleces, que era pura y abnegada como lo revela la historia nacional y como lo acreditará el porvenir, si vienen días de prueba y sombríos para la República; agregando que anhelaba, que la América en conjunto se mostrara unida en la defensa de los principios democráticos, amenazados por una conjunción siniestra de la fuerza de reacción y despotismo,—que creía que los otros pueblos sudamericanos, nuestros hermanos, acudirían pronto a tomar su sitio en las filas de la liga fraternal, mostrándonos ante el mundo, como un solo pensamiento, una sola conciencia, dispuestos a respetar el derecho ajeno, pero también incuestionablemente decididos a imponer el respeto de los fueros del derecho americano.

Practicamos la democracia,—lo hemos demostrado—y tenemos el derecho de unirnos contra las fuerzas fatales, que amenazan destruir al mundo, después de haber sometido la libre expansión de la conciencia individual que es el mayor tesoro de la Humanidad.

Continuó expresando que nuestra neutralidad sería ficticia y por consiguiente indigna de nuestro pueblo, que tiene el culto de la verdad y de la franqueza.

Nuestra democracia no es como esas democracias solapadas que destilan los almibarados cumplimientos, mientras maquinan en la sombra el atentado o la traición.

Expresó que como hace un siglo, las libertades del mundo, están de nuevo en presencia de la reacción, frente a los principios democráticos y al espíritu liberal, y el Uruguay no puede vacilar sin desmentir su historia.

Como la Gran República del Norte, al Uruguay no lo mueve la adversión al pueblo alemán, cuyos hombres apreciables en la civilización reconocemos, pero no podemos admitir el feudalismo de su gobierno que debe desaparecer para que haya tranquilidad en el mundo, y que cumple con el deber de decirlo, porque en esta hora trágica, el silencio se parece a abdicación o complicidad.

Luego historió el doctor Varela todos los males que había ocasionado la violencia de Alemania sobre Bélgica, teniendo palabras elogiosas para los habitantes de esta heróica nación. Y terminó manifestando entre otros conceptos brillantes y enérgicos que si nuestro país no podía invocar la fuerza para conseguir el desideratum de la Paz, no tendrían que decir que el Uruguay sin reproche ofrendó lo que poseía: el entusiasmo de su alma vibrante.

El orador, como es de prever, fué objeto al finalizar cada uno de sus párrafos de estruendosos aplausos.

Discurso del doctor César Miranda

Señores:

«La miserable neutralidad de los pueblos que se llaman libres, aun cuando con ella se exhiben como esclavos del miedo, es una aceptación anticipada de la felonía, el terrorismo y la infamia».

Estas palabras definitivas de Leopoldo Lugones, tienen un valor de sentencia.

La neutralidad ante el crimen, es una complicidad con el crimen mismo.

La neutralidad ante el dolor, es una afirmación categórica de egoísmo.

La neutralidad ante el sacrificio, significa hacer causa común con el verdugo.

La neutralidad ante el derecho ultrajado, sella un pacto con la injusticia.

La neutralidad ante la libertad en peligro, es una inclinación servil hacia los déspotas.

La neutralidad ante el crimen, ante el dolor, ante el sacrificio, ante la injusticia, ante la autocracia,—pierde su significación genérica y se torna en beligerancia de la peor especie.

Por lo menos, señores, en la beligerancia de verdad, franca y desnuda como una garra, hay riesgo, audacia y feroz «empaque» de águila, aun en medio de los peores estímulos y de las intenciones más arteras.

Germania bárbara, cruel, ollendo sangre, en su ocaso de pesadilla: Germania golpeando con el martillo de Thor el noble corazón de Francia; Germania abatiendo a cañonazos las maravillas del arte: vitrales de Reims y sillerías de Ipres; Germania trocando en pesebre de sus caballerías de guerra los claustros de las universidades; Germania que incendia, que martiriza, que viola; Germania homicida y perjura; Germania poseída por el genio de las devastaciones; Germania que hunde sin dejar rastros materiales... aunque el espectro de Banquo debe serle familiar... Esa Germania única, encastada y soberbia, afronta con todo, los peligros de su beligerancia, los riesgos de una infamia, la responsabilidad de sus atropellos, y ella misma, señores, en medio de su ignominia, ofrece holocaustos de sangre propia al ídolo brutal del exterminio.

Hay nervio, hay empuje, hay músculo, hay olor a tragedia, en ese modo cruel de su beligerancia.

Hay instinto de fiera en sus arranques. Hay espíritu del mal. Cuaja el odio en ella en formidables hecatombes.

Pero en medio de la sombra que la circunda, arrostra impávida la aurora próxima e inexorable del futuro castigo.

Su conducta, señores, es pavorosa, pero es una conducta al fin, que se



ASPECTO DE LA MANIFESTACION EN LA PLAZA CONSTITUCION

escuda en su propia y lamentable noche.

Con todo, señores, juzgo esa beligerancia más digna, y esto parecería rayar en la paradoja, si no fuera la traducción fiel de mi pensamiento, que la neutralidad eunuca, que cubre sus miserias con tiras de papel y mancha el claro blasón de la soberanía.

He ahí, señores, desnudo de perífrasis, todo mi pensamiento.

Por eso, señores, juzgo que el acto que acaba de realizar el país, rompiendo su dudosa neutralidad de la víspera, chancela una deuda de honra y es galardón de valentía.

Nuestro decoro de pueblo libre exigía ese gesto. Y al incorporarnos a la Liga del Honor, no hacemos otra cosa que permanecer fieles a la norma recta e invariable que trazaran, con sangre de martirio, los abuelos, en los días iniciales de a patria.

Señores, os agradezco, en nombre de los representantes del pueblo, el que hayáis venido hasta su casa a ratificar este pacto con la libertad.

Discurso del señor Lugones

Excelentísimo señor Presidente: Señores miembros de ambas Honorables Cámaras: Ciudadanos: Yo no acepto ni puedo aceptar, sino en nombre de mi patria, esta manifestación y este homenaje empezados esta mañana con capítulo para mi inolvidable, porque sin yo quererlo ni saberlo, es ya capítulo de inmortalidad. (Aplausos).

Tanta es, ciudadanos, su espléndida desmesura con mi pobre persona humana y pasajera. Debo, entonces, contestaría con lo mejor que puedo y tengo; y es, ese, mi corazón que tiro entero al seno de este pueblo en la generosidad de mis palmas abiertas. (Aplausos).

Mi corazón que tiro como deshojado en aquellos laureles que en las horas iniciales de la gloria, juntos supimos conseguir. (Aplausos).

Por que, efectivamente, para orientales y argentinos, estos actos de grandeza, de noble y aceptado riesgo de libertad y dignidad, tienen de hermoso, lo que tienen de nuestro. (Aplausos).

Así lo habéis presentado el otro día, al enviarnos vuestra embajada fraternal, mucho más valiosa que aquellas del protocolo. Y así lo percibimos también nosotros, cuando al relámpago de su magnífica elocuencia sentimos que se nos erizaba como un penacho la dorada llama del orgullo familiar. (Aplausos).

Así, pues, o es sino congratulación sincera, regocijo profundo y alto lo que sentimos con la iniciativa del Uruguay. El sol del Plata, se ha levantado por donde debía: por el oriente. (Prolongados aplausos).

Sois vosotros, dijérase que por definición, un país de aurora, así os los expresé un día con palabra mejor en verso de oda, siete años ha, cuando las grandes congratulaciones del Centenario; así presentí hace pocos días; así vuestra anticipación en luz, con el símil de la alondra valerosa. Vuestra generosidad, que es grande, por lo mismo que resulta incomparable en su magnitud espiritual con la territorial o lo político, no solamente se ha ejercido con los hermanos, sino con el mundo entero. Y por mucho que os cueste, no os arrepintáis jamás de ella: la generosidad, como el oro, lleva en sí mismo el más alto precio, y no bien cometemos el acto generoso, cuando ya sentimos lo que ganamos con la dilatación del alma en la dicha y en la bondad. (Aplausos).

Y os lo digo, porque tendréis que ir muy adelante. Todas estas cosas, ciudadanos, no han hecho, sino empezar: detrás de la guerra actual contra los déspotas, hay otra guerra dentro de casa y dentro de uno mismo: es esa la guerra futura, que será menester sostener para eliminar, hasta la entraña misma, todo lo que resulta de reste de iniquidad y de infamia. (Aplausos).

Y así tendremos que quedar un día, sangrientos y escuetos, tal como el árbol con la poda, pero gloriosos de significar con ella la civilización que va a florecer. (Aplausos).

Así, es, ciudadanos, cómo se suprime las fronteras, en las cuales estos dos países del Plata nunca habían creído de verdad. Y de tal manera, que los grandes ciudadanos de vuestra tierra, por ejemplo, aquellos que la significan mejor, por lo mismo que son los más grandes, no tienen en la mía admiradores solamente: tienen partidarios; tienen algo mejor que eso, porque indica lo profundo de nuestra vinculación: tienen también apasionados detractores. (Aplausos).

Pero, al mismo tiempo, la influencia mutua es tan inevitable, que nosotros acabamos por adoptar un día la federación de Artigas, mientras vosotros habéis instituído la unidad liberal del pensamiento rivadaviano. (Aplausos).

Lo que suele pasar es que, por lo mismo que somos tan hermanos, nos querellamos puerilmente y con frecuencia. (Aplausos).

Todos ustedes recuerdan lo que pasa con los chicos en la quinta solariega, y es que se ponen en un extremo y en otro, a tirarse con los carozos y las pedrezuelas y a desenvainar sobre sus cabezas, con terrible ademán, el fraternal sable de caña. (Aplausos).

Pero que en eso penetre una alimaña por el cerco y: "mátame, ahí, hermano ese raposo que se me entró por el portillo disfrazado de conde". (Aplausos).

—O aplástame, más allá, esa víbora, que pasa destilando su ponzoña con engañosa suavidad en la ondulación de la yerba; y entonces es el lanzarse contra la alimaña infame y el aplastarla y el salir con las manos sangrando de haber despedazado, la cabeza y perina o, alternativamente, bebiendo en ellas el acéfalo almizcle que suelta la cola del zorro traidor. (Aplausos).

Y otras veces es la cuestión con el Río, tan nuestro, que durante cierto tiempo de calma, en que la quieta de lengua fácil no tiene de qué hablar, suele entretenerse en remover un poco el todo de las orillas con un palito ocioso y torcido. (Aplausos)

Y entonces pretende descubrir que el agua de nuestro Plata, el agua paterna, separa nuestras costas. ¡No! que las ha de separar, ciudadanos! Si ocurre con ellas lo mismo que cuando se está hablando y parecen más desunidos los labios cuando se hallan más juntos para formar el ritmo de la palabra. (Prolongados aplausos)

Recordemos, pues, el agua un instante, y eso se enturbia que nada hay más [illegible] que enturbiar, pero, luego un día la hora de las proezas [illegible] y en fondo de los aguas serenadas descubrimos la inmensidad del cielo azul Y la imagen de la nube blanca que va pasando nos describe la bandera con fajas dobles o múltiples, que eso depende, solamente, de la manera como a la húmeda superficie la vaya rizando el viento. (Aplausos).

Y la alianza así formada con las aguas del Río paternal resulta sellada por el sol. ¿Qué sol, ciudadanos? El sol uruguayo? El sol argentino? No, porque no hay más que uno, el mejor de todos: el sol de Mayo. (Prolongados aplausos).

Permítaseme, entonces, que bajo su evocación luminosa yo narre como he venido, es decir, confiriéndome un poco a mí mismo—como es mi rara costumbre—la representación sancionada ahora por el aplauso de uno. (Aplausos).

Y la doble grandeza que resulta de esa sanción y de la misma causa que yo defiendo me facultan, creo, para sentirme en este momento representante del pueblo argentino y, lo que es más, ciudadanos, representante también de su gobierno. (Aplausos).

Porque desde la altura en que me encuentro, yo no veo ya pueblo y gobierno argentinos: no puedo ver más que mi patria; y allá, en la inmensa lejanía, la percibo en una inmaterialidad de espíritu puro, en un magnífico desvanecimiento celeste. (Aplausos).

Vengo, así, como el griego antiguo, que doquier se hallaba llevaba consigo el helenismo y la cosa de Atenas. Y esa, ciudadanos, no es invención mía: es la escuela de Sarmiento, la escuela de Mitre, la de los argentinos ilustres, que, en la época heroica, hospedó la nueva Troya. (Aplausos).

Con esto, entonces, volveré a mi pueblo para decirlo lo que vi. Yo no había querido venir hasta ahora, mientras cruzaran vuestro cielo nubes de discordia o siquiera de disención: esperaba, para hacerlo, que las aventara de una vez con su aletazo de luz, la idea sublime. Diré a mi pueblo, entonces, lo que vi: Bajo la claridad, así, perfecta, al borde mismo de las aguas potentes y rumorosas, ví a la doncella preclara seguida de su león. (Aplausos).

Ella me saludó al pasar, con el estremecimiento de oro de su joven cabeza. El león volvió la suya. En las aguas claras del río paternal parecía erizarse su melena: en el trueno de su rujido se escuchaba como un eco de cántico; sentí en mis manos la tibieza de su aliento, con la humedad de una caricia; en sus ojos altivos centelleaba la lealtad. (Aplausos).

Entonces, con el arranque de un sollozo que me traía a los labios el calor de la entraña, próxima a verterseme el alma en lágrimas de ingenuo heroísmo, sentí que me venía desde lo profundo también de la historia, la vieja cosa nuestra, la cosa sublime. Y recordé que al pie de la Pirámide de Mayo, el sitio más augusto y también el más alto para un argentino, no hay sino dos nombres que conmemoran un doble hecho heroico: dos hombres mandados fijar ahí por la Junta de 1811, con el objeto, decía, de que vean las generaciones futuras cómo se lucha por la libertad de la patria o cómo se muere por ella en los brazos de la gloria. Y esos dos nombres son los de un argentino y los de un oriental: Manuel Artigas, nombre significativo, por cierto, y que murió como tal cuando aún éramos en el tiempo las Provincias Unidas. (Aplausos).

Y les diré que he escuchado en la palabra de vuestro canto de gloria el ver lo profético que no podía faltar; aquel que al evocar la redención de los pueblos oprimidos, habla del bárbaro que los agita, revolviendo su extinto furor. Y les diré, para concluir con palabras también de vuestro himno patrio, que nunca he sentido más potente toda la significación argentina que hay en este de sus versos: "Nadie insulte la imagen del sol"! (Aplausos).

—Nadie la insulte, ciudadanos, sin que sienta pronto en su carne v.l la lanza de Marte o el puñal de Bruto. Y a esa evocación os levantaisteis, orientales! Estabais donde habíais de estar, en la avanzada, como siempre del peligro y de la gloria. (Prolongados aplausos).

Discurso del doctor Brum

Compatriotas: Es humano que un acto trascendental como el que acaba de realizar el país produzca ciertas perturbaciones en los que ven con el heridos sus sentimientos o sus intereses, de ahí que sus reacciones no se mantengan siempre en límites dignos y altivos, sino que se encaucen con frecuencia en activas maquinaciones de desprestigio del país o de complicaciones internacionales.—(Aplausos).

Ya hemos podido constatar esta actividad perniciosa entre nosotros. A raíz de la ruptura de nuestras relaciones con el Gobierno Imperial Alemán se ha pretendido urdirnos una burda intriga con un noble pueblo hermano, haciendo aparecer a la Cancillería como empeñada en maquiavelismos deshonestos que estarían en abierta contradicción con su orientación fraterna y con sus reiterados anhelos de solidaridad americana.—(Aplausos).

Compatriotas: Es prudente precaverse contra ese mal, que frente a la política externa de Vuestro Gobierno, ha de pretender destruir los sentimientos solidarios que hoy unen a todo el Pueblo Oriental; y ha de pretender destruir también, la hermosa armonía de todos los pueblos del Continente, despertando en ellos recelos y desconfianzas.—(Aplausos).

Felizmente, señores, el patriotismo Oriental sabrá salvar este peligro, como lo ha ocurrido ya, y que lo evidencia esta misma manifestación grandiosa, que demuestra que en las horas solemnes pueblo y Gobierno saben identificarse con las vibraciones del alma nacional.—(Aplausos).

Felizmente, también, señores, la solidaridad de América, la amistad fraterna de todas nuestras democracias, ha de resistir, estoy seguro, a cualquier tentativa de intriga internacional, y ya tenéis aquí la prueba: la presencia entre nosotros de Leopoldo Lugones, argentino ilustre, que es un hermano, que es un amigo, que es un compatriota americano. — (Grandes y prolongados aplausos).

Rectificación

A pedido del señor Mario Genta, estudiante de la Facultad de Arquitectura, declaramos que el aludido, nada tiene que ver con el señor Mario J. Genta, que suscribía una lista de cierto comité neutralista. Nos escribe, además, el señor Genta, que es él un partidario convencido de la causa que defienden las armas aliadas en la guerra europea, lo cual pudo demostrarlo en la manifestación de ayer, llevando la bandera italiana.

LEOPOLDO LUGONES EN MONTEVIDEO

Manifestaciones de que se le hizo objeto

RECEPCION EN EL PUERTO - EL BANQUETE DE ANOCHE

Regreso a Buenos Aires

Ayer de mañana llegó a nuestra ciudad, de acuerdo con la promesa hecha al Comité patriótico que preside el doctor Terra, el notable escritor Leopoldo Lugones. En la dársena se había congregado un público numerosísimo, pudiéndose notar la presencia de nuestras más descollantes personalidades. Estaban allí los doctores Gabriel Terra, Asdrúbal Delgado, Juan A. Buero, Eugenio Martínez Thédy, senador Julio María Sosa, vicepresidente de la Cámara de Diputados doctor César Miranda, señor José G. Antuña, presidente del Consejo del Puerto señor Alfredo Labadie, señores A. Nebel Eliauri, A. Gard y San Juan y miembros del Comité Pro-Solidaridad Americana, señores A. Domínguez Cámpora, Italo E. Perotti, Carlos E. Castellanos y Alfredo Varzi.

Entusiasta acogida

Cuando el barco atracó al muelle A. el inmenso público congregado en las inmediaciones prorrumpió en vivas entusiastas al ilustre pensador huésped y a la República Argentina y una vez que el señor Lugones hubo recibido la bienvenida de las personas que lo aguardaban, se organizó una hermosa manifestación, en cuyas primeras filas formó una bulliciosa falange de universitarios.

La señora Juana González de Lugones fué acompañada hasta el Hotel Lanata por los señores doctor Asdrúbal Delgado y Teófilo Piñeyro.

El distinguido huésped, rodeado por las personas que habían acudido a recibirlo, formó al frente de la columna, recorriendo el camino que media entre el puerto y el hotel Lanata, en medio de las aclamaciones de los manifestantes, que se repetían sin perder entusiasmo. Una vez que la columna llegó a las puertas del aquel establecimiento, el público reclamó la palabra de Lugones. Entonces, a nombre de los organizadores de la manifestación, el doctor Gabriel Terra pronunció un elocuente discurso que le valió ser interrumpido por estruendosas salvas de aplausos.

Habló en seguida el señor A. Pérez Sánchez, quien leyó el discurso que reproducimos a continuación, haciendo uso de la palabra acto seguido, el notable escritor huésped. Sus palabras fueron breves, pero bastaron para evidenciar la emoción que embargaba su espíritu. Comprendiéndolo así, el público culminó su breve improvisación con una ovación prolongada, que perduró en el ambiente por espacio de varios instantes.

El doctor Viera y Lugones

En nombre del señor Presidente de la República, doctor Feliciano Viera, concurrió ayer de mañana al puerto, el secretario señor Arturo Bizuela. Este funcionario presentó a Leopoldo Lugones, los saludos del primer magistrado.

Banquete en el Parque Hotel

A la hora 12 de hoy, tuvo lugar en el Parque Hotel, el banquete en honor de Leopoldo Lugones, ofrecido por el Comité Pro-Solidaridad Americana y Pro-Aliados. El acto se realizó en un ambiente de noble confraternidad, que no decayó en ninguno de sus instantes.

Discurso del señor A. Pérez Sánchez

Maestro. Los que hemos seguido paso a paso, vuestra marcha triunfal al través de la historia literaria del Continente Colombiano, los que hemos sentido extremecerse nuestro cerebro y palpitar nuestros corazones, al mágico encanto de vuestra dulce poesía, los que somos verdaderamente orientales, porque nos sentimos intensamente americanos, estamos orgullosos de que piséis nuestro suelo, el suelo de la patria, que se engalana conmovido para recibiros.

El alma nacional vibra y palpita aquí en este recibimiento espontáneo, entre las brumas de la mañana que parecen una caricia del estuario, llegó hasta vos rumorosa, aureolado de luz para recibiros, en una apoteosis de gloria, que habéis conquistado legítimamente, con vuestro esfuerzo perseverante, en una cruzada desinteresada y luminosa.

Sois el mensajero alado del gran pueblo hermano, el enviado feliz la más alta cumbre de la intelectualidad argentina y venís como un misionero de paz, de noble fraternidad, como un representante de ese viejo afecto histórico, que desde la otra margen del Plata, tutela el culto fecundo de nuestras instituciones hermanas y nos vincula en un estrecho abrazo de concordia.

Venimos ante vos, Príncipe de las letras platenses, trayendo un mensaje de solidaridad americana; pero venimos, trayendo también una bandera, que os es familiar y querida, esa bandera que al través del espacio, quedará en el tiempo y para siempre, como un símbolo perdurable de civilización en que la humanidad encarna su aspiración más noble y más pura, de nuevas rutas morales, de libertad y de justicia.

La historia nos dice que muchas veces, en el pasado, se confundieron nuestros esfuerzos en las grandes contiendas emancipadoras, para asegurar a nuestros países respectivos, los beneficios de la libertad. Si aquello fué posible en las nebulosidades de nuestra vida nacional que se iniciaba, ¿por qué no lo será hoy, que el porque no lo será hoy que el porvenir promete a América una era fecunda de paz, de libertad, de democracia? ¿Quién nos impide estar juntos también en la nueva cruzada, si hay un lazo sincero de confraternidad que nos vincula?

Fruto de esa confraternidad, de ese afecto sincero, eran las manifestaciones de ayer, que nuestros compatriotas encontraron en la gentil tierra Argentina; hoy es a vos a quien recibimos con los brazos abiertos, con verdadero cariño de hermanos y desdeñando protocolares rigideces, os ofrendamos íntegramente, nuestros corazones saturados de ternura.

Quisiera que mi voz, evocara en vuestro corazón reminiscencias queridas, que engrandecida por la solemnidad de este supremo momento histórico, tuviera la resonancia de un himno, que vibrara en este espacio intensamente azul, y se elevara hasta la bóveda del cielo, para dibujar allí entre las nubes, las banderas representativas de vuestra patria y la mía, entrelazadas por la misma brisa, e iluminadas por los rayos del mismo sol americano.

Maestro: Cuando la tormenta asoladora pasaba sobre el mundo, destruyendo pueblos, borrando cultos, y ahogando en sangre los viejos y queridos ideales, fuisteis en vuestro país, el leader de una cruzada de redención y de progreso, fuisteis el cerebro privilegiado que dirigió un enorme movimiento de opinión, que condensaba lo más selecto de la mentalidad argentina y en esa campaña de derecho y de justicia, alcanzasteis las más altas cumbres del desinterés y la hidalguía que constituyen las características de nuestra raza.

En nombre del Comité Estudiantil pro Francia y de la Juventud Uruguaya, tengo el honor de presentaros, ilustre argentino, las más cordial bienvenida.

Bellas palabras de Lugones

He de deciros dos palabras solamente, comenzó diciendo el poeta, puesto que deseo reservar toda mi voz para esta tarde.

En esta mañana azul dejo a mi zorzal revolar entre vosotros; en su pico canta vuestro sol, entre la multitud de las alondras tempraneras.

Fué el suyo un saludo íntimo de poeta que dejó disperso en el ambiente, según su expresión, las plumas líricas de su zorzal.

El banquete de anoche

Después de la manifestación de que damos cuenta amplia en otro lugar, el señor Lugones se trasladó al Parque Hotel, donde debía efectuarse el banquete con que el Comité Pro-Solidaridad Americana y ProAliados le obsequiaba. Alrededor de una gran mesa instalada en el centro del salón principal se sentaron no menos de noventa comensales, entre los que figuraban los ministros de Inglaterra, Bélgica, Italia, Francia, Rusia y Cuba, el ministro de instrucción pública, doctor Mezzera; miembros de la Cámara de Diputados — colorados, nacionalistas, banqueros, comerciantes, médicos, abogados, periodistas y un grupo numeroso de estudiantes. La fiesta se desarrolló en un ambiente de franca cordialidad y alegría, que se extendió a las mesas instaladas separadamente, y en una de las cuales estaba la distinguida esposa del poeta argentino. Al terminar la comida, ésta fué ofrecida al señor Lugones por el joven Minelli, en términos potentes y elevados, que provocaron, a justo título, grandes demostraciones de aprobación. El señor Lugones agradeció inmediatamente la comida con la siguiente bella improvisación, que arrancó al público un entusiasta aplauso:

Discurso del señor Lugones

"Los griegos, al final del banquete deshojaban en la copa convival una amapola y una rosa. La amapola era para bien dormir, y la rosa para bien soñar.

"Yo no tengo a mano la primera de estas flores y cargo, entonces, gustoso con el insomnio

"De la segunda que veo aquí por doquier, haremos, tres partes: el perfume que se escape, será para vosotros; los pétalos deshojémoslos a los pies de las damas que nos hacen en este momento el honor de escucharnos; la espina me la llevo yo. Como está verde, no dudo que no tardará en florecer, y os advierto que volveré por mis rosas.

"No creáis, señores, que me adjudico con esto la peor parte.

"En la triste vida humana, que es imposible no recordar en el momento del adiós, lo difícil es la flor y lo fácil es la espina".

A la improvisación de Lugones siguió la lectura de una página del señor Otto Miguel Cione, impregnada de admiración por el huésped argentino, y a pedido de la concurrencia habló luego el doctor Juan Antonio Buero, que pronunció la siguiente oración, digno "pendant", por la elegancia de su línea, de la que engarzó en su prosa aristocrática el poeta cordobés:

Discuso del Dr. Juan Antonio Buero

Días ha, releyendo la Illiada que no me ha de abandonar jamás, hube de percibir que entre los augustos héroes de Troya que el poeta menciona en cifras de oro, uno hay que lleva el nombre de Laogonus; y pensé si no sería éste un glorioso antecesor de este héroe moderno. Leopoldo Lugones, Y aunque no rindamos culto aquí ni a estirpes ni a prosapias, porque en República vivimos y pensamos, hemos de puntualizar el feliz azar que quiere el héroe nuevo lleve nombre análogo al héroe antiguo

Porque Lugones es héroe, en la acción y en el pensamiento; pensó alto y exteriorizó en actos, su sentir.

Y sobre todo previó la formidable catástrofe en páginas de sangre y oro; señaló el porvenir de los cruentos debates y predijo el desenlace terrible y gloria le vemos escudado de sonoro oricalco, altivo, batiéndose en el frente, de pie sobre su carro de guerra. Sobre su carro de guerra llega el héroe rutilante como Aquiles, el de tremolante casco Y llega como llegan a las playas de oro los guerreros amigos; le preceden legiones.

Pero, ¡qué legiones las suyas! Aguilas y flores, gemas opulentas, incrustas pedrerías, (sabéis que hablo de sus versos evocadores de nuestras viejas quimeras y de tantas sombras amigas que allí se fueron bajo la fronda, cómplice de los arrayanes).

Bienvenido, pues, el poeta Bienvenido para los viejos cuyo entusiasmo remoza con su verbo de bronce; bienvenido para los maduros para quienes es la estupenda madurez de Lugones el ejemplo cabal de la vida armoniosa; bienvenido para los jóvenes que no pueden leer sus estrofas crepusculares sin sollozar por las gentiles horas pasadas.

Señor: Es vana jactancia discurrir largamente ante vos que sois maestro en el decir breve, hondo, profundo.

Os pido, empero, que partáis con confianza nuestro pan, rudo y moreno. Porque él viene de vuestros trigales, de vuestros trigales en que hermanan sus rojeces las mismas amapolas y sobre cuya superficie temblorosa revuelan en el regocijado matinal las mismas palomas fraternales.

La partida de Lugones

Terminado el banquete, que dejó en el espíritu de todos los concurrentes una impresión gratísima, el señor Lugones, acompañado de su señora esposa, se dirigió al puerto, donde le esperaba otra demostración de las simpatías que aquí tiene conquistadas. Muchos de los comensales siguieron al poeta hasta la dársena, despidiéndole con frases cariñosas el diputado Martínez Thedy, a la que contestó, en términos también sentidos, de gratitud profunda para esta tierra, el poeta viajero.

1492 - 12 OCTUBRE - 1917

LA RAZA

Si el descubrimiento de América, es de una importancia enorme por la decisiva influencia que ha tenido para la vida de la humanidad, para nosotros, descendientes de los descubridores y colonizadores, la fecha del descubrimiento es de una trascendencia sin igual, que hecho alguno puede ultrapasar, ya que equivale al del día del nacimiento, en la vida de los hombres. Y ha sido feliz idea la de dedicar el día del aniversario del descubrimiento de nuestro continente, a la raza, a esta raza nuestra pobladora de América, creadora de la civilización que en ella existe, raza esforzada, de aptitudes maravillosas, que ha constituído veinte naciones, llamadas en un futuro cercano a ejercer positiva influencia en el concierto universal de los pueblos.

Es esta raza nuestra, que ha formado en ruda lucha países soberanos, la misma raza que los colonizó y pobló, que creó este su espíritu potente plasmador de los oriundos de las más apartadas regiones del mundo y que una vez entre nosotros se transforman en americanos, tan americanos como los de más remoto abolengo. Tan de la misma raza fueron Solís, Balboa, Pizarro y Cortés, como Bolívar, Artigas, San Martín, Hidalgo. Y a la misma raza pertenecen Mendizabal y Rivadavia, Cuervo, Bello, Sarmiento, Martí, Rodó, Cervantes, Calderón, Lope, Zorrilla y cuantas grandes figuras han nacido en España o los países hispano americanos, en Portugal o en Brasil. Nada tan admirable como ese genio de la raza que preside los destinos de América y que infunde la misma alma en los descendientes de los autóctonos, como en los de los emigrantes, y hace no se diferencien esencia un Juarez, un Alberdi, un Belgrano, un Moreno, un Artigas, todos en na ora haya circulado por sus venas sangre pura de españoles, de indígenas, o de europeos. América es una en su raza, a pesar de las diferencias étnicas, porque todos los en ella nacidos poseen el mismo espíritu, el mismo esforzado ánimo, la misma idiosincrasia. Festejar el día de la raza es honrarnos a nosotros mismos al par que a nuestros ascendientes, a los hombres que descubrieron y poblaron el Nuevo Mundo y en él dejaron arraigada de imperecedera manera su habla, sus costumbres, sus sentimientos, sus vicios y virtudes. Descendientes unos y otros, los que pueblan España y América de un mismo tronco, en este día todos elevamos nuestro pensamiento a lo que a pesar la separación geográfica y las divisiones de carácter nacional, nos une. Y eso es la raza, su espíritu inmortal.

El impuesto a la exportación

Sesión del Consejo de la Federación Rural

Como lo habíamos anunciado, se reunió ayer tarde el Consejo de la Federación Rural en sesión extraordinaria, para ocuparse preferentemente del impuesto a las lanas, cueros vacunos secos y salados, proyectado por el Poder Ejecutivo, de acuerdo con el mensaje elevado el jueves al parlamento.

Dada la importancia de la cuestión a tratarse solo faltaron a la sesión algunos miembros del Consejo que por tener que atender las esquilas en sus establecimientos, están en estos momentos ausentes de Montevideo.

Después de tratar varios asuntos de orden interno, se entró de lleno a la orden del día, resolviéndose finalmente pasar una petición a las Cámaras condenando los argumentos expuestos en la sesión.

Es de suponer que la exposición que se llevará a la consideración del Cuerpo Legislativo satisfará las necesidades del Poder Ejecutivo y las aspiraciones de las clases productoras, conciliando los intereses de los exportadores, productores e industriales.

La vida de Artigas

La conferencia de anoche

Tuvo lugar anoche, en el Teatro Solís, la conferencia del señor Plácido Abad, sobre la personalidad y la vida de José Artigas, primer jefe de los orientales. La extensión y el mérito mismo de la disertación, dignos de los mejores elogios, nos ahorra referir los puntos que desarrolló el señor Abad, con acierto y felicidad. Creemos que la conferencia de ayer, es la base principal de estudios especiales, acerca de muchos puntos desconocidos de la vida de Artigas, que demostró dominar el señor Abad; esto decimos, además de puntualizar la originalidad verdadera de la disertación, amena, instructiva, y noblemente beneficiosa.

El conde Luxburg

El rastro no se ha perdido

Todavía no ha salido de la vecina orilla el ex diplomático alemán conde Luxburg. De él se sabe:

1.o Que no está en Buenos Aires.
2.o Que no está en Martín García.
3.o Que no piensa abandonar el país.
4.o Que se presume que radica en un establecimiento próximo al partido de Coronel Vidal.
5.o Que el Presidente de la República no ha ordenado la detención del ex diplomático.
6.o Que el Ministerio de Relaciones Exteriores ha hecho saber al ex representante alemán, que debe abandonar el país a la brevedad posible.
7.o Que en consecuencia, el conde Luxburg ha emprendido su regreso a Buenos Aires y si no logra embarcarse en uno de los vapores holandeses que saldrán en breve para el Norte de Europa, se ausentará con rumbo a algún país vecino.
8.o Que un comisario de policía, vigila al peligroso huésped constantemente.
9.o Que en Buenos Aires, con motivo de este suceso, todo es misterio y ... chacota.

He aquí, ahora, las informaciones que por telégrafo recibimos de la vecina orilla:

BUENOS AIRES, 11—«La Prensa» publica el siguiente telegrama de su corresponsal en General Madariaga: La policía local continúa negando datos sobre el ex Ministro germánico en Buenos Aires, a pesar de lo cual pude suministrar algunas informaciones.

Hace días corrieron rumores en este pueblo y hasta se publicó la noticia por medio de boletines de que el ex Ministro que había fugado de esa capital residía en este partido.

La opinión pública no dió mayor importancia a ese rumor, tan insólita parecía la noticia. Sin embargo el día 1 del corriente el comisario local Juan M. Almada debió recibir alguna orden telegráfica para que averiguara si era cierto el rumor y detener a Luxburg en caso de hallarlo.

He sabido que aquí se conocía la noticia por haberse recibido del vecino pueblo de General Piran una información anunciando que por el habían pasado dos personas de tipo sajón con dirección a esta.

El comisario posiblemente en posesión de este dato salió para la estancia «La Merced» situada en el límite de este partido y administrada por el alemán Alfredo Haase y allí procedió al allanamiento de la estancia. Testigos presenciales han informado que en uno de los más humildes puestos encontró la policía a Luxburg quien al entrar el comisario en la pieza donde dormía, pretendió hacer resistencia empuñando el revólver, pero fué desarmado. No se limitó a ello su resistencia, sino que haciendo uso de un vocabulario violento, censuró duramente a los gobernantes argentinos, especialmente a los Ministros del Poder Ejecutivo, exceptuando expresamente en sus calificativos al Presidente de la República. En medio de gruesas manifestaciones por verse detenido, Luxburg expresaba en voz alta que el Ministro de Relaciones Exteriores no sabía una palabra de los procedimientos diplomáticos ni de Derecho Internacional. Desacató también al comisario de policía.

Calmadas las iras el Conde fué trasladado al pueblo en carruaje acompañado de otro sujeto alemán y custodiado por el comisario Almada y otros empleados y fué alojado en la comisaría local. Ayer debió partir para Bahía Blanca y a pesar de que la policía local confirma ese dato, yo afirmo que el Conde permanece en esta todavía.

Como antecedentes de este suceso, puedo consignar que el Conde fugó de esa capital buscando la costa y fué detenido en las inmediaciones de Mar del Plata por el comisario Dominguez de la policía de esa capital y volvió a escapar refugiándose en la estancia «La Merced» como dejo relatado.

La policía niega esos datos y al presentarme a la comisaría se me manifestó que Luxburg no estaba allí.

BUENOS AIRES, 11—El Ministro de Relaciones Exteriores manifestó anoche que no tenía nada que comunicar sobre el asunto internacional, y agregó que nada sabía sobre el paradero de Luxburg, el cual no tardaría en salir del país y dijo que también era incierto que el Presidente de la República hubiera ordenado su detención.

«La Nación» refiriéndose a esas manifestaciones dice que le extraña que un señor que nada hizo venga en viaje bien custodiado por comisarios de policía.

Otra versión sobre la captura

BUENOS AIRES, 11—«La Nación» publica un telegrama de General Madariaga anunciando que Luxburg fué detenido y alojado en el departamento de policía.

Fué detenido en la estancia «La Merced» y se mostró tranquilo cuando se le dió la orden de arresto.

A las tres de la tarde, salió custodiado por la policía y llegó a Maipú acompañado del comisario Almada siguiendo viaje hoy.

Todavía agresivo!

BUENOS AIRES, 11—Se sabe ahora que a pesar de la falta de permiso, Luxburg había evadido la vigilancia en la provincia y tratado de fugarse, pero un funcionario lo detuvo.

Luxburg reanudó el viaje a esta capital; llegará esta noche y de aquí se le enviará a Martín García.

Durante el viaje se expresó con desprecio del Ministro de Relaciones Exteriores, doctor Pueyrredón.

Cincuenta años atrás

EL SIGLO del 12 de Octubre de 1867

Fermín Ferreira

Hace cincuenta años fallecía en Montevideo, el ilustre médico oriental, doctor D. Fermín Ferreira EL SIGLO, dedicaba a su memoria un conceptuoso artículo necrológico, del que copiamos los siguientes párrafos: "Como médico, gozaba el doctor Ferreira de un crédito poco común, debido a su inteligencia y a su larga práctica. Otro que no tuviera un corazón tan noble y tan digno de la ciencia, se hubiera enriquecido fácilmente, con el ejercicio de su profesión; pero el doctor Ferreira, prefirió siempre conservar y fomentar el tesoro de amor que había empezado a reunir, desde que en 1827 figuraba como cirujano en el ejército patriota, tesoro inextinguible que aumentó extraordinariamente con sus largos y constantes servicios en el Hospital, cuyo punto era siempre un consultorio para pobres y ricos, que sólo dejaba al facultativo, la dulce satisfacción de haber salvado tantas vidas y aliviado tantas dolencias. Era tal la actividad y el deseo de ser útil, que desempeñaba a la vez los puestos de Rector de la Universidad, Presidente del Instituto de Instrucción Pública, de la Junta de Higiene, cirujano mayor, médico principal del Hospital, y otras comisiones transitorias, que unidas a aquellas tareas constantes, ni siquiera le dejaban el tiempo necesario, para alimentarse y para gozar sin interrupción de las dulzuras de la familia. En el sentimiento general que ha causado su muerte, no caben distinciones de posición, de nacionalidad, ni de opiniones. Pobres y ricos, nacionales y extranjeros, partidarios y enemigos de la actualidad, todos se confunden para llorar al ciudadano cuya foja de servicios es la fortuna inmensa que lega a su inconsolable familia".

Caminos

La Junta de la época, había resuelto publicar las cuentas de los gastos ocasionados por el empedrado de los caminos de la Unión y Paso del Molino. En el primero de ellos, se habían invertido $ 123.409 y $ 80.896 en el segundo. "Si algún dinero hay bien empleado,—comentaba EL SIGLO,—es el que se destina a esas obras de utilidad general, que disminuyen las distancias, que dan valor a la propiedad y facilidades al comercio, y si algún deseo nos despiertan esas mejoras importantísimas, que tanto han contribuído al progreso excepcional de Montevideo y sus alrededores, es el de que ellas sirvan de estímulo en la campaña, donde relativamente no faltarían recursos para construir algunos puentes y componer los caminos más frecuentados".

Cable telegráfico

El señor Abogard, había solicitado del gobierno de Entre Ríos (R. A.) la suma de $ 1.600 para establecer un cable submarino entre Concordia y Salto, e igual suma por parte del gobierno oriental.

Monseñor Vera

Había llegado de Roma, Monseñor Jacinto Vera, vicario apostólico de Montevideo.

"Clorinda"

Se estaba imprimiendo en Concepción del Uruguay (R. A.), una novela histórica titulada "Clorinda", que se ocupaba de la batalla de Pavón y del bombardeo de Paysandú. Su autor, era el entrerriano Francisco F. Fernández.

Lotería

"Don Enrique Loedel, el antiguo profesor de inglés, — decía EL SIGLO,—fué favorecido con la suerte de 30 mil pesos de la lotería jugada en esta ciudad el 7 del corriente. Llegó ayer de Buenos Aires, con el objeto de cobrar esa pequeñez".

Planos

La Comisión Científica Municipal, se ocupaba de reducir a uno varios planos de las distintas localidades de Montevideo.

RUPTURA Y BELIGERANCIA

La situación de la Argentina

Pertenece lo que sigue—y que permite formar idea de la verdadera situación del vecino país frente a la gran conflagración mundial—a «La Nación» de Buenos Aires:

«Anteayer, fugaces automóviles que recorrieron diversos barrios de la ciudad, fueron sembrando volantes de propaganda neutralista, y ayer se repitió el reparto con la misma profusión de la víspera. Nada raro ofrece el hecho en sí, y no fijaríamos en él nuestra atención, si a eso se redujera. Todo el mundo tiene, en efecto, el derecho de profesar las ideas que más le plazcan, y de hacer lo que crea oportuno para difundirlas, si piensa que esa difusión es conveniente, pero en el caso que nos ocupa, hay un detalle digno de ser señalado. Es él lo que nos mueve a ocuparnos de esa propaganda.

En algunos de los volantes repartidos, se insiste en confundir con visible intención, los términos «ruptura» y «beligerancia», bien distintos, sin embargo, en su significado real y corriente, y se declara una vez más, que los que propician la suspensión de las relaciones diplomáticas con el imperio aemán, quieren embarcar al país en una aventura guerrera en que, bien se sabe, nadie ha pensado: ni en el congreso, ni en la prensa, ni en manifestación alguna. Semejante afirmación aparece refrendada por la Liga patriótica argentina pro neutralidad, corporación que, como se sabe, viene encabezando el movimiento promovido en favor de la tendencia que su razón de ser. Y porque creemos que hay en esa entidad personas incapaces de incurrir en semejante confusión de vocablos, hemos esperado una desautorización que, sin embargo, no nos ha llegado. Así esa Liga, o no se ha enterado aún de los volantes en cuestión, o tolera en silencio que se la haga aparecer suscribiendo una afirmación tan poco ajustada a la verdad. Entre las dos hipótesis, nos quedamos con la primera.

Nos quedamos con la primera porque, aun teniendo en cuenta a qué lamentables desviaciones suele conducir el apasionamiento, rechazamos la posibilidad de que una corporación argentina pueda recurrir, para apoyar su propaganda, a tergiversaciones de esa especie. Rechazamos esa posibilidad, sobre todo, porque, tratándose de una corporación argentina, no podría concebirse que en ella tuviesen amparo procedimientos que, como ese, no son, no podrán ser argentinos, como no podrá serlo ninguno que se base en la sofisticación más ingenua y evidente.

Se ha dicho ya con toda claridad, qué es lo que el congreso nacional declaró por el voto de sus dos cámaras. Por lo demás, ese mismo voto, formulado en términos de una nitidez insuperable, lo conoce el país. Vale la pena detenerse un poco a pensar con qué grado de fé en la bondad de su causa proceden los que, al repartir esos volantes para prestigiarla y procurarse adeptos, no se detienen siquiera en el equívoco y entran denodadamente en el terreno de la superchería.»

LA HUELGA ARGENTINA

60.000.000 DE PERDIDAS DIARIAS

Según datos autorizados que poseemos, la actual huelga argentina importa para el vecino país, una pérdida diaria de 60.000.000 de pesos. Esto sin contar los destrozos que los huelguistas hacen a las empresas, destruyendo tranvías, ferrocarriles, estaciones, etc. La situación empeora día a día en el país amigo, temiéndose de un momento a otro se pleguen a los gremios en huelga, otros tan importantes como los marítimos.

La colecta de la Liga contra la Tuberculosis

Resultado de la colecta

Como hoy es festivo y el tiempo no ha permitido que todas las Delegaciones terminen su misión, se ha resuelto aplazar hasta mañana la entrega de fondos.

Recaudación de ayer: 20.a sección, Delegación 6, pesos 22.16; Idem 5, María T. Garate Goyret, 17.60; Idem 8, María G. Garate Goyret, 6.06; Idem 3, María Fonseca de Quiñones, 8.50; Idem 4, Juanita Rodríguez López, pesos 6.54; Idem 9, María D. Picans de Callorda, 32.03; Idem 11, María Celina Martínez, 31.74; Idem 12, Virginia Cattoni, 30.57; Idem 10, Elvira Laens, 7.51 Idem 9, Aida Laens, 9.00; 12.a sección, Delegación 11, Ventura Terra, 6.47; Idem 22, Rosalía F. de Cabrera, 13.54; Idem 5.a sección, Delegación 2, Fátima V. de Bialade, 207.93; Idem 1, Fátima V. de Bialade, 148.32; 14.a sección, Delegación 7, Fortuna O. de Giribaldi, 30.10; Idem 8, Ema M. de Garabelli, 30.00; 11.a sección, Delegación 15, María E. Requena de Rodríguez Larreta, 102.09; Beneficio Nocional Cinema (8.a sección), 102.21; Beneficio Biógrafo Uruguayo (12.a sección), 158 pesos.

Contribuciones más importantes: Josefina Font de Trabucatti, $ 20; Honoria G. de Trabucatti, $ 20; Personal de la Dirección de Impuestos Directos, pesos 30.10; Bülow, Marañon y Ca pesos 20; Batallón de infantería número 7, $ 15.65; Carlos Sanguinetti, pesos 20; Crucero Montevideo, Cañonero 18 de Julio, Trasporte Río Branco y Suárez, $ 43.27.

Lo recaudado hasta ayer asciende a pesos 23.208.76, faltando aún la entrega de algunas Delegaciones y beneficios, lo que permite adelantar que el resultado de la colecta de este año se aproximará a pesos 25.000. Ha superado a la del año anterior, no obstante haber sido hecha en forma domiciliaria con exclusión de la solicitación callejera.

EL CONGRESO SOCIALISTA

SE REUNE HOY

Esta mañana a las 10 se reunirán en sesión preparatoria los delegados al Congreso Socialista, que se celebrará en Montevideo hoy, mañana y pasado, con la concurrencia de los delegados de todos los centros afiliados al Partido Socialista.

La reunión preparatoria así como todas las demás, se realizarán en el local del Centro Socialista de la 2.a y 3.a secciones, calle Maciel casi esquina Cerrito.

El Congreso sesionará hoy de mañana, tarde y noche, mañana de noche y el domingo de mañana y de noche.

Legación de Francia

Personas buscadas

Se ruega a las personas cuyos datos más abajo se expresan, o a quienes de ellas tengan conocimiento, se presenten a la Cancillería de esta Legación, a fin de comunicarles asuntos de interés:

Juan B. Andrieux, nacido en Limoges (Francia) en el año 1898; Benito P. Arotcharen, nacido en las Piedras, el 12 de Enero de 1881; Juan M. Bersia, nacido en Grasse (Francia), el 2 de Abril de 1880; Juan Eyheramendy, nacido en Saint Just (Francia) el 6 de Diciembre de 1878.

Nuestra actitud juzgada por Norte América

El canciller Lansing y la doctrina del doctor Brum

Gesto amistoso del gran país del norte

Nuestra cancillería acaba de recibir un despacho del Ministerio de Relaciones Exteriores de Washington, que significa la más alta consagración recibida hasta el presente por la doctrina de panamericanismo, concretado en el decreto del 18 de Junio, en ocasión de la llegada de los marinos norteamericanos.

El secretario de Estado Mr. Lansing ha comunicado al doctor Brum, por conducto del diplomático acreditado ante nuestro gobierno, Mr. Jefferies, la alta estima en que se tiene la actitud hidalga adoptada por nuestro país.

He aquí el despacho a que hacemos referencia:

"El gobierno de los Estados Unidos, considera el decreto del gobierno uruguayo de fecha 7 de Octubre de 1917, por el cual se declaran rotas las relaciones diplomáticas y comerciales entre el Uruguay y el gobierno imperial de Alemania, como noble corolario a su decreto de fecha 18 de Junio de 1917 por el cual se declaró que "Ningún país americano que en defensa de sus derechos se encuentre en estado de guerra con naciones del otro Continente, será tratado como beligerante" y la doctrina del panamericanismo ha sido consolidada por la actitud altruista adoptada por la República del Uruguay al hacerse desinteresado campeón de una causa por la cual otras naciones americanas están luchando, lo que prueba que el Panamericanismo, no es solamente una palabra, sino una fuerza potente para la defensa mútua y para la paz del mundo.

Lansing".

NOTAS DE FENIX

La Fiesta de la raza

¡Tierra!... Hoy resuena una vez, con el mágico acento de la realidad, este grito que anunció al mundo el surgimiento de América de entre las sombras del misterio. En homenaje a tal acontecimiento se celebra la "Fiesta de la raza", y esa conmemoración traslada nuestro espíritu a una solemnidad de extraordinaria resonancia en la que España y sus posesiones se congregaron para trazar nuevos rumbos a su propia existencia. Esa solemnidad, que en la efeméride de hoy cobra singular vigor, la constituyeron las Cortes de 1812 en cuyo laborioso desarrollo figuraron con igual brillo las diputaciones regionales de la península y las que procedían de lejanas tierras separadas por la inmensidad de los mares y que con su presencia realizaban la soberbia frase del monarca que traducía su poderío diciendo que en sus dominios jamás se ponía el sol.

* * *

Este Congreso, el primero que se ha visto entre los hombres compuesto de individuos de las cuatro partes del mundo, de todas las posiciones sociales, ancianos y jóvenes, durante muy cerca de tres años celebró 1810 sesiones, de ellas 978 ordinarias, 18 extraordinarias y 814 secretas, parte en la Isla de León y parte en Cádiz, luchando con todo género de dificultades y hasta con una epidemia exótica,—la fiebre amarilla, que causó veinte víctimas en el grupo de los más conspicuos diputados.

Entre los numerosos decretos y declaraciones de las Cortes son dignos de especial mención los siguientes, por las conquistas liberales que significaban respecto del régimen hasta entonces imperante en España y sus colonias:—Creación de los Ayuntamientos populares; igualdad de derechos; creación de un Consejo de Estado; establecimiento de la contribución directa; responsabilidad de los empleados; admisión de los españoles originarios de Africa a las matrículas y grados universitarios; ordenando que se atendiera a la seguridad y libertad de los indios; decretos sobre libertad de industria e incompatibilidades parlamentarias; inviolabilidad de los Diputados: franquicias comerciales; abolición del servicio personal de los indios conocido con el nombre de "mitas"; recurso de nulidad en las causas criminales; responsabilidad ministerial; respeto al secreto de la correspondencia; extinción de señoríos; abolición del tormento; exención a los indios del pago de tributos; incompatibilidad del tribunal de la Inquisición con la Constitución. Es notabilísimo el decreto sobre libertad de imprenta, expedido "en consideración (dice), a que la facultad individual de los ciudadanos de publicar sus pensamientos e ideas políticas, no es sólo un freno a la arbitrariedad de los que gobiernan, sino también un medio de ilustrar a la nación en general, y el único camino para llegar al conocimiento de la verdadera opinión pública". Este decreto comprendía veinte artículos, de los cuales los característicos eran los siguientes: "Todos los cuerpos y personas particulares de cualquier condición y estado que sean, tienen libertad de escribir, imprimir y publicar sus ideas políticas sin necesidad de licencia, revisión o aprobación alguna anterior a la publicación.—Quedan abolidos todos los actuales Juzgados de imprenta y la censura. Los autores e impresores serán responsables de los abusos, con arreglo a lo dispuesto por leyes y reglamentos". Había una excepción a ese espíritu liberal, pues el artículo sexto establecía que "todos los escritos sobre materia de Religión quedaban sujetos a la prévia censura de los Ordinarios eclesiásticos"; y no era de extrañarse pues, que con arreglo a esa manera de gobernar las conciencias, la Constitución de 1812 estableciese en su artículo 12 que "la religión de la nación española era y sería perpétuamente la católica apostólica romana, protegida por leyes sabias y justas, estando prohibido el ejercicio de cualquier otra". Un relato de las sesiones de las Cortes deja constancia de que desde su inauguración hasta la clausura no se verificó un sólo acto solemne que no fuera precedido o seguido de una función religiosa, aparte que diariamente se decía misa, oficiando diputados,—y a la verdad que, mirados desapasionadamente tales procederes, resultan un natural efecto de secular educación intransigente y de costumbres cuyas robustas raíces requerían para su rápida destrucción el esfuerzo supremo de una revolución a mano armada.

Desde el punto de vista de las profesiones y antecedentes de los diputados "doceñistas", como así se les llamaba, una reseña de aquella época consigna estos datos: hubo 97 eclesiásticos, 16 catedráticos, 37 militares, 60 abogados, 55 funcionarios públicos, 15 propietarios, 9 marinos, 5 comerciantes, 4 escribanos, 3 maestrantes, y 2 médicos. Como estuvieran representadas en las Cortes las razas filipinas e indias, alguien observó "que sólo faltaba un negro para que estuvieran representadas las razas". En la Diputación del Perú se contaba el indio Dionisio Yupangui, perteneciente a la noble familia incáica, quien se ocupó especialmente de las reclamaciones igualitarias de los americanos.

* * *

En 1911 se efectuó en Nueva York la instalación del Círculo Literario Hispano, y en esa ocasión varios oradores pronunciaron notables discursos, ricos en erudición y en espíritu de amor y de concordia entre España y las naciones hispano-americanas. Oid, en esta Fiesta de la Raza, los bellísimos conceptos vertidos por el señor Manuel González, presidente de aquella institución y cónsul general de Costa Rica:

"Los que somos de origen hispano, consideramos esta lengua como cosa sagrada.—Ella ha sido intérprete de las glorias y de los pesares de la patria; en ella recibimos el precioso legado de nuestra historia; en ella están escritos nuestra fé de bautismo y el epitafio de nuestros padres; con un grito de esa lengua expresó nuestra madre el angustioso dolor de nuestro nacimiento y con ella gorjeó en nuestros oídos su primer dulce caricia: con ella pusimos melodía a nuestros primeros acentos; con ella balbuceamos nuestras primeras oraciones y recibimos los primeros consejos; con ella penetraron en nuestro cerebro las enseñanzas de la Ciencia; con ella expresamos a la amada de nuestro corazón, nuestro sincero cariño y sus melifluas palabras llenaron de gozo nuestras almas; en ese idioma, al borde de la cuna, dimos la bienvenida a nuestros hijos y al borde del sepulcro, dimos la despedida a nuestros padres; y con él hemos expresado nuestras alegrías, nuestros dolores, nuestras glorias y nuestras decepciones; en esa lengua hemos pedido a Dios el pan de cada día y el consuelo de cada instante; y ella vibrará por última vez en nuestros labios cuando, al final de la jornada, enviemos el postrimero adiós a la vida".

No menos elocuente y justiciero se manifestó en la solemnidad literaria que nos ocupa el ilustre D. Francisco de Paula Borda, ministro de Colombia en Wáshington. Es síntesis de su discurso, cuya mención no puede ser más oportuna para contribuir a la Fiesta de la Raza, ofrecemos el párrafo siguiente que se destaca como estrella de primera magnitud en la exposición de las vicisitudes que marcaron grandezas y decadencias en la historia de España:

"Obra de España es la civilización de la América latina: fué ella la que reconstruyó la sociedad que la puebla y que es su orgullo. Lo que España es, somos nosotros, y si ella no nos dió más, fué porque no tuvo más que darnos. En aquellos siglos de hierro eran también de hierro y muy estrechos los moldes del progreso. Se llevó el oro de las minas y los frutos de las selvas; pero aunque ese oro y esos frutos sólo pasaron por España para ir a enriquecer otras naciones, ella nos dejó en cambio ciudades hermosas, edificios magníficos, templos suntuosos y fortalezas y puentes y calzadas; nos dió idioma, creencias, legislación ideales: nos incorporó en fin, en la civilización moderna, dotándonos con sus variados y múltiples elementos y con aquél su espíritu tan ardiente como generoso y tan apto para la ciencia como para la libertad".

FENIX.

VIDA SOCIAL

NOCHES DE OPERETA—

La sala del Urquiza, donde continúa actuando con gran éxito la compañía de opereta de Caracciolo, reune a mucha concurrencia conocida. Estas dos últimas noches hemos visto allí a las señoras de Avalos de Basañez, Pons de Escalada, Boffil de Lasala, Zorrilla de Montero Bustamante, Mañé de Hughes, Bouton de Méndez, Fonseca de Capurro, García Morales de Ramírez, Romeu de Pacheco, Vargas de Herrera y Thode, Vaeza Ocampo de Pacheco, Vaeza Ocampo de Marquez, Larriera de Boix, Lamolle de Escalada, Cibils de Brito del Pino, Saavedra de Piñeyrúa, Uriarte de Herrera, Martinelli de Castro, Silva de Scoseria, Rospide de Deffémenis, Marexiano de Garabelli, Marexiano de Martino, Pérez Marexiano de Lagarmilla, Martínez de Williman, Martínez de Ferreira, Rodríguez Larreta de Felle, Estrázulas de Berro, Morales de Lafone, Méndez de Medina, Piñeyro de Urloste, Seré de Varela Acevedo, Ibarra de Seré, Blanco de Basáñez, Jimenez de Aréchaga de Cortinas, González Bustamante de Mincili, Suárez de Arteaga.

Señoritas de Pons Puig, Martínez Etchebarne, García Morales, Berro García, Morales Berro, Vargas Guillemette, Marquez Vaeza, Larriera Sienra, Cibils Larravide, Scoseria Silva, Turenne Pulz, Perez Marexiano, Rospide, Serrano, Medina Mendez, Piera Muñoz, Munyo, Montaldo, De León, Muñoz Moratorio, Seré Ibarra, Masanés Blanco, Moratorio Lerena, Minelli González, Pérez Iglesias, Zorrilla de San Martín, Fonseca Montaldo, García Lagos, Brito del Pino Cibils, De Simone Lacordelle, Alvarez Mouliá, Rodríguez Ramos, Moratorio Cohelo, etc.

FIESTA INFANTIL—

Con motivo de festejar el día onomástico de su hijita Delia Blanca, los esposos Granotich-Del Güercio, reunieron en su elegante residencia a un numeroso grupo de niños y niñas, realizándose una fiesta infantil que resultó animadísima.

Hubo varios números de canto a cargo de la señora Ema M. de Granotich y de la señorita María Lavinia Piccioli Piovene, quienes fueron sumamente aplaudidas y un número de recitación a cargo del niño Carlitos Lacalle, que asombró a todos por la perfección con que supo desempeñarse.

Después de hacer los honores a un espléndido buffet, la concurrencia infantil se consagró al baile con verdadero entusiasmo, prolongándose la amena reunión hasta las ocho de la noche, hora en que comenzaron a retirarse los pequeños invitados a la hermosa fiesta que dejó en ellos muy agradables recuerdos.

La festejada recibió gran cantidad de obsequios de sus amiguitos, entre los cuales recordamos a los niños de Castellanos Echebarne, Riet Correa, Rodríguez, Etchepare Castellanos, Denis, Fleurquin, Sosa del Güercio, Pereyra Granotich, Mathurin Del Güercio, Igounet Mantrana, Garín, Iglesias, Viana Giuria, Vitale, Escandón de Piaggio, Gallardo Echevarría, Moratorio Riviere, Rodríguez Taboada, Lacalle, Buizzoni Suárez, Ramilovich, Guido, Duvigñeau, Salaverría, Dauber, Durán, Comparada, Aguirre y González, Moreno, Bals, Giribaldi, Landó Díaz, Cordero, Bottini, Carballo, Tobler Bottini, Rousse, Sánchez, Sienra, López Domínguez, Giuria Vitale, Hontou Berro, Brown Costa, Carrió, Piccioli Piovene, Ferrando y otros.

ENTRE NOUS—

El gran Concierto.—Gran expectativa ha espertado entre las de "Entre Nous", la noticia que adelantamos en nuestra crónica del martes, de un gran Concierto que prepara la Directiva del prestigioso centro, en honor de sus socias, y para cerrar la serie de fiestas realizadas en su local durante la temporada de invierno. Ahora podemos adelantar, que la señorita Luisa Valdez, la talentosa "dilettante" de voz magnífica, tendrá a su cargo varios números de canto, posiblemente trozos de óperas. La señorita Zulma Burmester y María Mercedes Castells Caraff integrarán el programa con un "duo" hermosísimo, de una renombrada partitura. Habrán también números de recitado, que los desempeñarán las señoritas María Carlota Gianelli Suárez y María Teresa Braga Salvañach. Como se ve, el programa, que aun no está confeccionado definitivamente, será todo él un conjunto de motivos artísticos, de alto mérito. Posiblemente, este concierto tendrá lugar en los últimos días del mes.

CLUB CATOLICO—

El festival último—Brillante resultó la fiesta efectuada en los salones del Club Católico, fiesta que revistió los caracteres de un doble acontecimiento artístico y social.

A las 9 y minutos, cuando el salón se hallaba repleto de distinguida concurrencia, la Sociedad Orquestal Mozart hizo oir una de las piezas más selectas y escogidas de su repertorio.

Luego, la inteligente señorita María Mercedes Rius interpretó magistralmente en el piano la «Danza española» del maestro Granados y «Arabesqui» de Debussy, obteniendo en la ejecución de ambas, unánimes aplausos.

El doctor Dardo Regules pronunció seguidamente una brillante conferencia sobre «Una página de Rodó», disertando con profundidad de concepto y belleza de forma.

En la tercera parte la Mozart ejecutó maravillosamente «Pantomine de Ballet» y «Les Petits Riens».

Los números de violín, desempeñados por el joven Juan Zorrilla de San Martín, acompañado al piano por la señorita Marta Martínez Law, deleitaron agradablemente al auditorio y revelaron condiciones excepcionales para el manejo del arco en el joven ejecutante.

La señorita María T. Braga, con ese «esprit» que constituye una de sus características más sobresalientes, recitó con arte y sentimiento «La Fiancée du Timbalier».

El aria de «Mefistófeles», interpretado por la señorita Socorro Morales Arrillaga, y la romanza de «Andrea Chenier», cantada por el tenor Médici, fueron dos números de la fiesta que merecieron abundantes aplausos y elogios.

En síntesis, la fiesta efectuada anoche en el Club Católico fué todo un brillante acontecimiento artístico y social.

Entre las familias asistentes recordamos a las de Cibils Hill, García Acevedo, Montero Bustamante, Balparda Vidal, Durán Vidal, Gandós Vallega, Blanco Sienra, Asiain Gómez, Requena Cordero, Pereira Pinto, Baltim, Martínez Law, Zorrilla de San Martín, Reyes Lerena, Muró, Sóñora, Sambucetti, Algorta Camusso, Gallinal, Ameglio, Algorta Guerra, O'Neill Arocena, Alvarez Mousquez, Hollan Rodemburg, Méndez Schiaffino, Ruiz, Terra Arocena, Saschoedre, Taboada, O'Neill Guerra, las Ayala, Garesse, Serrato Perey, yago Martínez, Márquez Ilarraz, Isla, Escuder Núñez, Bonasso, Casarafilla, Márquez Castro, Rodríguez Gómez.

ENFERMOS—

Continúa siendo delicado el estado de salud del joven Mario Portillo Díaz.

—Guarda cama la señorita Elena Madero de Casala.

—También guarda cama la señorita Ester Márquez Palomeque.

—Mejorada la señora Sara Torres de Romeu Burgues.

—Restablecido el señor Héctor Campos Echevarría.

—Continúa delicado el señor José Rocca.

—Esta mañana fué operada la señora Piñeyrúa de Dilch. El estado de la distinguida dama es satisfactorio.

—Mejorado el niño de los esposos Brizuela-Nebel Panelo.

DOCTOR ALFREDO F. VIDAL—

Su fallecimiento — Dejó de existir en esta ciudad el doctor Alfredo F. Vidal, compatriota distinguido que siempre supo sindicarse en nuestra sociabilidad, por su exquisita cultura y sus caballerescos sentimientos.

El extinto fué diputado en varias legislaturas ocupando por su talento y su carácter puestos de significación y de responsabilidad. Su nombre estuvo vinculado a muchas obras culturales y a las primeras instituciones de beneficencia de nuestro país. Pertenecía a una de las familias más respetables y más antiguas de la sociedad uruguaya. Por todas las bellas cualidades que sintetizaba su espíritu, por la bondad infinita que irrumpía de su corazón, por su clara inteligencia y la honradez de sus procederes, muere rodeado del afecto unánime de sus compatriotas que cualesquiera fueron sus opiniones políticas siempre le respetaron y quisieron.

La esposa del extinto Dr. Vidal, falleció hace próximamente un mes, originando su fallecimiento un sentimiento unánime de dolor en nuestra sociedad.

Arte y Artistas

URQUIZA—

Anoche se estrenó, con éxito brillante, la opereta "La princesa Wanda", que constituye uno de los grandes triunfos de la compañía Caracciolo. Lamentamos que la falta de espacio nos impida dedicarle la atención que se merece. Todos los artistas fueron aplaudidísimos, teniendo que repetir muchos de sus principales números. Hoy habrá matinée, a las 3 de la tarde, con "La princesa del Bal Tabarin", repitiéndose por la noche "La princesa Wanda".

18 DE JULIO—

Se estrenó anoche la comedia en tres actos del señor Scarzolo Travieso "Guerra de verano". Esta noche se repite, precediéndola la comedia en un acto de Tito L. Fopa "Derecho de amor". Por la tarde habrá matinée con el siguiente programa: "Fuera de combate", comedia en un acto de Matutana y el drama en tres actos del doctor Imhoff "Sangre de hermanos". La compañía se despide el domingo próximo.

POLITEAMA—

Debuta esta noche la Compañía de zarzuela que dirije el señor José López Silva. Los espectáculos serán por secciones, comenzando la primera a las 9 p. m. Se dará "La Chicharra" con la señorita Pastor y señora Llanas; en 2.a se estrena la zarzuela en dos actos "El asombro de Damasco", cuyo argumento fué inspirado en un cuento de "Las mil y una noches", y de la que son autores los señores Pazos y Abati, musicada por el maestro Luna. En ella se presentará la primera tiple señora Gabina de la Muela. En 3.a "La venganza de la Petra", con las señoritas Pastor, Camp, Peris y señora Martínez.

COLON—

Los elementos de la Escuela Dramática, han regresado de la gira realizada a Melo, donde obtuvieron algunos triunfos. Supparo ha resuelto reiniciar mañana los espectáculos en ese teatro, anunciándose la comedia en tres actos de Linares Rivas "La fuerza del mal".

CASINO—

Festejando la Fiesta de la Raza, se dará hoy una matinée extraordinaria dedicada a las familias. En ella participarán Margarita Muller, cantante francesa; Sisters Emilie, gimnastas; Teresanto-Rovira, bailarines españoles; Music-hall de monos; Tina Amantinio, cantante italiana, y Fonsolá, clown musical. De noche programa de costumbre.

ROYAL—

Para la función de esta noche se ha preparado un programa excepcional. Está dedicada a los footballistas. También habrá fiesta en el Pigall.

Del Interior

CONFLICTO ENTRE EL JUEZ LETRADO Y EL OFICIAL 1.o—

Octubre, 10 — A EL SIGLO. —Acaba de producirse un serio conflicto entre el juez letrado del departamento, Dr. Martín Berinduague—ya célebre por sus persecuciones a los funcionarios policiales—y el oficial 1.o de la Jefatura Política y de Policía, señor Ramón Islas.

En el juzgado letrado departamental seguíase un proceso contra un individuo de apellido Maldonado. El día sábado el juez letrado ordenó a aquél se presentara personalmente a la Jefatura constituyéndose en prisión, sin remitir comunicación oficial ninguna ni llenar las prácticas seguidas en estos asuntos. Oficial 1.o se negó a proceder al encarcelamiento de Maldonado, quien inmediatamente trasmitió esa negativa al juez Berinduague. El lunes este magistrado envió a la Jefatura al actuario del juzgado con oficio y al procesado Maldonado. En ese oficio se pedía la prisión del mismo y la del señor oficial 1.o por considerar el juez que la desobediencia a su orden verbal daba mérito a ello. Oficial 1.o constitúyese en prisión para evitar que el conflicto adquiriera otras proporciones, dando cuenta inmediata al Ministerio del Interior de lo sucedido, pues por ausencia del señor jefe político se encontraba al frente de la Jefatura. Este caso original y único en nuestro país provoca aquí los más animados comentarios. Se espera que intervendrán para su solución, el Poder Ejecutivo y la Alta Corte de Justicia.—Corresponsal.

Los que viajan en tranvía

Es respetable la cantidad de pasajeros que han viajado durante el mes de Setiembre ppdo. en los tranvías de "La Transatlántica".

En la línea del Paso del Molino se han pagado 1.042.196 boletos, o sean $ 48.836.77. Además se ha percibido, correspondiente a la misma, la cantidad de $ 11.045.00 por concepto de tarjetas de abono.

En la línea Oriental los boletos vendidos fueron 952.334, que importaron $ 49.219.50, y se cobraron, por tarjetas de abono, $ 13.686.00.

Además cobróse, por concepto de coches expresos, $ 43.00, y por avisos en los vagones $ 737.52.00, lo que arroja un total general de $ 116.567.79.

De esto corresponde al Municipio, por concepto del 3 por ciento que establece la ley, la cantidad de $ 3.597.03.

Desde Buenos Aires

Secuestro de explosivos y armas en Avellaneda

Tomamos de los diarios de ayer de la vecina orilla:

«La policía de Avellaneda desde hace varios días se hallaba empeñada en descubrir a los autores de diversos atentados ocurridos últimamente en esa ciudad. Varios repartidores de pan y obreros pacíficos fueron atacados en la vía pública, por individuos que, en los primeros momentos, consiguieron eludir la acción judicial.

Las investigaciones se hicieron con más tesón al descubrirse una bomba compuesta a base de melinita, y la cual fué arrojada en la panadería propiedad de Carbonel y Jofré. Esa bomba no hizo explosión, debido a que falló el percutor; de lo contrario, hubiera ocasionado, por su poder, consecuencias muy graves.

A raíz de este caso fué detenido el 3 del mes entrante, por sospechas, Jerónimo Francisco Rivera Tomé, de quien se sabía que estaba vinculado a personas que, como él, profesaban ideas avanzadas, y hacían propaganda en favor de la huelga general revolucionaria.

A raíz de las diligencias practicadas en los primeros días de este mes, se tuvo sospechas en la policía de las personas que se reunían en el local de la calle Pavón 112, que figuraba como ocupado por la Liga de Educación Racionalista.

El juez del crimen, doctor Frutos, fué informado por el comisario Tomás C. Black del estado del sumario, y dicho magistrado, el 6 del actual, firmó una orden de allanamiento contra dicho local.

El comisario Black no creyó conveniente dar cumplimiento a la orden ese día, y esperó para hacerlo el día de ayer, en virtud de algunos antecedentes que tenía. En efecto, poco antes de las 15, formó una brigada, para allanar el local, con varios de sus subalternos.

El comisario Black y sus auxiliares entraron en el local de improviso, y sorprendieron a un grupo de individuos que se hallaban reunidos. Estos fueron inmediatamente detenidos, y se procedió a inspeccionar el local en su totalidad. En una cocina fué sorprendido Gonzalo Gómez, quien se hallaba armado de un revólver con doble carga. Sobre el fogón fué descubierta una bomba explosiva, envuelta en un paquete, perfectamente lista para ser utilizada.

En un armario, en los cajones de los escritorios, en un cesto que sirve para arrojar papeles y en otros muebles, fueron halladas varias otras bombas, rifles, revólvers, puñales, balas, pólvora, cilindros de hierro galvanizado, glicerina, algodón, frascos con vitriolo y otros productos químicos. También fueron encontrados una gran cantidad de libros y prospectos ácratas, como asimismo boletines por los que se incita a la acción revolucionaria.

Los detenidos fueron llevados al local de la comisaría, donde quedaron depositados todos los objetos secuestrados.

Los envases que contienen vitriolo, según informó el comisario Black son análogos a los empleados en el atentado contra Francisco Segura, hecho éste que ocurrió el 5 del mes actual.

También uno de los cilindros encontrados en el local allanado es igual al utilizado para la fabricación de la bomba arrojada en la panadería de referencia.

Los detenidos son: Joaquín Vazquez, Manuel Cucho, José Hernández, Delfín Junquera, Juan Barberá, Antonio Leal, Antonio Méndez, José Fernández, Manuel Santamarina y Gonzalo Gómez.

El comisario Black procedió a la clausura del local anarquista, y debido al cúmulo de trabajo que pesa sobre la policía de Avellaneda, solicitó con urgencia la presencia del doctor Frutos, para que se avoque la instrucción del sumario.»

Do va Luxburg

A CHILE O AL PARAGUAY

BUENOS AIRES, 11—En su edición de esta tarde, "La Razón" dice que esta madrugada salieron de Maipú rumbo a esta capital Luxburg y sus acompañantes y agrega que como el Poder Ejecutivo indicó a Luxburg la conveniencia de abandonar inmediatamente el país, Luxburg se ausentará a una de las naciones vecinas.

BUENOS AIRES, 11—El conde de Luxburg no volverá a esta capital sinó para tomar el tren o vapor que le conduzca al exterior.

Es creencia de que se dirigirá al Paraguay o a Chile.

Servicio de boticas

Casas que permanecerán abiertas hoy

TERCER TURNO

Ciudad Vieja — Tapie, calle 25 de Mayo núm. 250; Doyen, Sarandí 478 (al lado del Correo); Demarchi, Cerrito esquina Ituzaingó.

Ciudad Nueva—Cranwell, (sucursal) calle 18 de Julio núm. 827; De la Boisa, Uruguay esq. Andes; Del Globo, 18 de Julio núm. 975; Roux, Soriano esq. Paraguay; Nueva York, Uruguay esq. Avda. Gral. Rondeau; Nueva, 18 de Julio esq. Yí; Central-Uruguaya, Canelones esq. Yaguarón.

Cordón—Del Cóndor, calle Durazno esq. Tacuarembó; Del Rey, 18 de Julio esq. Gaboto; Mercedes, Mercedes esq. Sierra; Banales, Juan D. Jackson esq. Canelones; Popular, Rivera esq. Municipio; Bunchi, 8 de Octubre 135.

Aguada—Miguelete, calle Miguelete esquina Yaguarón; Bosque, Miguelete esquina Justicia; Charcot, Sierra núm. 2157; Argerich, Agraciada núm. 2783.

Reducto—Bulla, calle Reducto número 196 m/v.

Arroyo Seco — Sarandí, calle Agraciada núm. 2913.

Paso del Molino—De la Agraciada, calle Continuación Agraciada núm. 137.

Unión — Edison, calle 18 de Julio núm. 272.

JUAN MONTEVERDE:

LA ENSEÑANZA SECUNDARIA

(Prefacio de un estudio titulado "Reforma de la Enseñanza Secundaria", que publicaré en los "Anales de la Universidad").

Es tiempo de cambiar el sistema de hacer reformas de la enseñanza sin el estudio previo, completo y meditado, que tan complejo problema exige, para llegar a una solución que realmente convenga a nuestro medio, y responda sin necesidades más perentorias.

La importancia y complejidad del problema de la enseñanza secundaria requieren un estudio muy detenido, que hasta ahora no se ha hecho en nuestro país, por lo menos en lo que toca a su faz más práctica; y ese estudio es necesario hacerlo si se quiere llegar a una organización estable de la enseñanza, hasta ahora subordinada a continuas modificaciones en los planes, y sin una orientación precisa en consonancia con las necesidades de nuestra época y de nuestro medio.

Entre las cuestiones a estudiarse para la organización de nuestra enseñanza secundaria, creo que principalmente deben tenerse en cuenta los siguientes:

1.o Los fines de la enseñanza secundaria, de acuerdo con las necesidades de la actual civilización, y con la adaptación más conveniente a las condiciones de nuestro país.

2.o La correlación entre la enseñanza primaria y la secundaria, y la fijación de la edad de pasaje de una a otra.

3.o La división, en dos o tres tipos, que requiere la enseñanza secundaria, para que llene práctica y económicamente sus fines; la determinación de las condiciones de adaptación regional de esos tipos de enseñanza.

4.o Distintos establecimientos que conviene adoptar en el país para la enseñanza secundaria en sus diversos grados.

5.o Materias que deben estudiarse, extensión y métodos con que deben desarrollarse en cada grado de enseñanza, para el mejor desarrollo mental y físico de los alumnos, y, para obtener el máximo aprovechamiento de los estudios, de acuerdo con sus finalidades.

6.o Importancia relativa de las asignaturas del plan, estableciendo cuáles deben considerarse fundamentales y cuáles accesorias, para poder fijar en consecuencia los horarios de clase y las pruebas de suficiencia.

7.o Orden en que deben enseñarse las materias, y su mútua dependencia y penetración, para el mejor aprovechamiento de los estudios, siguiendo los preceptos de la moderna pedagogía.

8.o Sistema de pruebas de suficiencia, práctico y apropiado, que a la vez que estimule el estudio continuo y grado de los alumnos, sea eficaz para contralorear su preparación.

9.o Régimen interno apropiado para la disciplina y el buen funcionamiento de las clases y de los ejercicios anexos a las mismas.

10. Preparación teórica y práctica que debe exigirse a los profesores y auxiliares de la enseñanza secundaria, adecuada a las condiciones y necesidades locales.

11. Organización de la Corporación y personal superior que deban dirigir la Enseñanza Secundaria, fijando sus atribuciones y sus relaciones con las demás autoridades de la enseñanza, y estableciendo la correlación entre los diversos grados de estudios para su mejor y más económico aprovechamiento.

Por haber descuidado el estudio de estas cuestiones casi todos los países americanos, y principalmente el nuestro, han hecho inconsultas y frecuentes modificaciones en sus leyes de enseñanza, ocasionando, con la multiplicidad de planes, lamentables confusiones y grandes perturbaciones en los estudios sin ventajas para el progreso y el aprovechamiento de la enseñanza.

II

Las últimas modificaciones de nuestra enseñanza fuero nmotivadas por la modernización de la misma en los países europeos; pero de hecho quedaron las cosas de la enseñanza en nuestro país tanto o más defectuosas que antes, por haber hecho las sucesivas reformas de los planes sin estudiar previamente sus fundamentos, sin siquiera haberse penetrado bien de lo que es la "enseñanza moderna", cuál es su orientación y cómo debe ser interpretada en los programas, y sobre todo en los métodos con que deben ser aplicados.

Hemos pretendido adoptar el régimen de los dos ciclos de la enseñanza moderna; pero, desconociendo su espíritu y sus tendencias, hemos falseado a tal punto las características de cada uno, que la actual enseñanza nuestra nada tiene que ver con la europea; falta a la nuestra el desarrollo científico apropiado, la lógica y pedagógica ponderación de las diversas asignaturas, y la subordinación a los buenos métodos. Hemos hecho planes y programas sin el estudio de conjunto que es indispensable para relacionar íntimamente las diversas asignaturas, dejando que cada profesor desarrollara la suya según su opinión, no siempre acertada para la buena enseñanza por falta del debido criterio pedagógico, y por subordinarla muchas veces a su preparación especial y a la tendencia corriente de considerar su materia entre las más importantes: es así como hemos llegado a programas y a horarios de clase que desnaturalizan completamente el carácter de nuestra enseñanza secundaria, y la hacen antipedagógica, ilógica e infecunda.

Con mucha frecuencia se habla en los diarios de la enseñanza cultural que debe darse en nuestros estudios secundarios; pero según muchos la entienden sería una enseñanza de base principalmente literaria, con insuficientes y mal coordinados conocimientos científicos—poco diversa de la actual—y por lo tanto más propia para formar pseudo-literatos que hombres de acción, capaces de contribuir, con esfuerzos propios, conscientes y eficaces, a la elevación moral e intelectual de los ciudadanos, a la mejora de los servicios públicos y a la mejor utilización de los productos naturales, por el desarrollo industrial y comercial del país.

Para llenar este fin cultural y utilitario, que es primordial, y, en cierto modo, característico de la enseñanza moderna, no son los estudios históricos, literarios y filosóficos de alto vuelo, los que deben tener preeminencia en la enseñanza secundaria de cultura general popular, sino el idioma nacional, las lenguas modernas y las ciencias en sus aplicaciones a la vida práctica; estos estudios, y no aquéllos, son los que deben tener el máximo de tiempo en los horarios de clase del primer ciclo de la enseñanza. Es en el segundo ciclo—sustituyendo a la que llamamos enseñanza preparatoria—donde debe complementarse el estudio de las ciencias y de la historia, y donde darse la enseñanza de la literatura y de la filosofía; bien entendido, manteniéndola en el límite que corresponde a la enseñanza secundaria, y que sea común a todos los alumnos, cualquiera que sea la Facultad a que se dirijan.

Apreciando muy erróneamente el concepto de la enseñanza secundaria, y los fines primordiales de ésta, la hemos dividido en dos períodos independientes, estableciendo un régimen de estudios desordenados, incompletos, y sin la conexión que entre ellos debe existir para su buena asimilación.

Los estudios de ambos ciclos no deben ser independientes, sino complementarios, y expuestos por el método concéntrico. Si bien los estudios del segundo ciclo deben ser siempre preparatorios para los estudios superiores, no deben serlo en el sentido que aquí se les dá, de "preparación especial para las profesiones universitarias". La preparación del segundo ciclo debe entenderse en el sentido pedagógico, con referencia a la educación general adecuada al desarrollo de las facultades de la reflexión de los alumnos, "preparando" así su inteligencia para abordar los estudios superiores: esta educación general, de carácter racional, debe tener, indispensablemente, como base la enseñanza intuitiva, experimental, de carácter práctico, del primer ciclo.

La enseñanza intuitiva y práctica, que caracteriza el primer ciclo de la enseñanza moderna, exigida por la pedagogía, útil a todos los alumnos—se dirijan o no a los estudios superiores—y la más apropiada para la cultura popular, falta en nuestro régimen de estudios secundarios, como también falta en casi todos los planes de estudio americanos.

La enseñanza científica razonada—la de las matemáticas especialmente—y la literaria y filosófica, requieren en los alumnos la edad apropiada para el necesario desarrollo mental, y además una preparación previa, para que esa enseñanza pueda ser comprendida y asimilada por los alumnos. La edad que se considera más apropiada para iniciar el segundo ciclo de la enseñanza secundaria varía entre 14 y 16 años, y la preparación previa es la que debe dar el primer ciclo de los estudios, que en los métodos modernos—como ya lo he dicho—son de carácter intuitivo y experimental, aptos principalmente para desarrollar la atención y las facultades de observación y de comparación. Esa enseñanza del primer ciclo es al mismo tiempo de cultura general ciudadana, con tendencia a la preparación para la vida activa industrial y comercial, y no con el carácter de exclusiva preparación para los estudios universitarios, como erróneamente lo tiene nuestra enseñanza secundaria desde que se inicia.

Contra las leyes pedagógicas, y desvirtuando los principios de la enseñanza moderna, nosotros no desarrollamos en los primeros años de los estudios secundarios la enseñanza que corresponde al primer ciclo, sino la del segundo, como es fácil verificarlo haciendo un estudio comparativo de nuestros programas y textos con los que rigen en los países europeos que han adoptado la enseñanza moderna. El perjuicio que ese error ocasiona a nuestra juventud estudiosa es muy grande, pues que tal error trae como consecuencia el estudio de pura memoria de cosas que los alumnos no pueden comprender y una fatiga mental sin resultado positivo.

En los países democráticos, especialmente, es donde más importancia tiene la cultura general de la enseñanza secundaria—la que corresponde al primer ciclo—puesto que es la que aprovechan los más, los que por no tener fortuna o posición acomodada, no pueden dedicar muchos años a los estudios, como los que requiere la terminación de una carrera universitaria. Por otra parte, las estadísticas de casi todos los países revelan que más de la mitad de los alumnos que inician los estudios secundarios, los abandonan antes de llegar al 3.o año, llegando a terminar el bachillerato un porcentaje muy reducido; y esta es precisamente una de las circunstancias que ha tenido en vista la enseñanza moderna al organizar los estudios secundarios en dos ciclos, o en las llamadas escuelas medias o intermedias, equivalentes al primer ciclo.

Hemos organizado muy mal nuestra enseñanza secundaria, por no haber estudiado lo que con base de meditados estudios y larga experiencia, funciona en la mayoría de los países europeos; antes de plantear nuevos planes de estudio hemos debido instruirnos sobre lo mucho que respecto a enseñanza se ha hecho en esos países, hasta llegar a la "enseñanza moderna", cuyas características han sido establecidas de acuerdo con la pedagogía, con la psicología del niño y con las exigencias de la civilización actual, pondiendo además a la mayor y más económica difusión de la enseñanza en todas las clases sociales.

No basta con haber suprimido el latín, ni con llamar "modernos" a nuestros estudios secundarios para que en realidad sean tales: el carácter de la "enseñanza moderna" no está en el nombre de las asignaturas, ni en los programas, sino en el espíritu y en el método con que desarrollan; y respecto al espíritu y al método de nuestra enseñanza, poco hemos progresado en los últimos diez años, a pesar de lo mucho que se ha hecho y que se ha publicado en casi todos los países europeos. Hemos permanecido completamente agenos al gran movimiento de la reforma de la enseñanza europea.

Juan Monteverde.

(Continuará).

La más grande conflagración del mundo

Resonancias del motín naval alemán

Proclama del gobierno ruso - Su programa

(DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE LA AGENCIA HAVAS)

América frente al conflicto

WASHINGTON, 10—Una proclama del Presidente Wilson somete al control oficial la fabricación, almacenaje y distribución de unos veinte productos agrícolas y alimenticios, especialmente la harina y la leche.

ROMA, 11—El socialista trientino Piscel presentó al Comité Socialista holando-escandinavo de Estocolmo, un memorial, el que se discutió en el acto, en el cual declara que los socialistas de las provincias irredentas mantienen sus aspiraciones consagradas por el martirio del trentino Battisti y del istriabo Sauro.

Asegura la voluntad de esas poblaciones de unirse a Italia.

Sostiene calurosamente una tésis contraria el conocido socialista holandés y germanófilo Troelstra.

WASHINGTON, 11.— Un funcionario del Departamento de Estado, interrogado acerca de los rumores de nuevas proposiciones de paz alemanas, contestó: «Eso es una interesante carnada para los que crean.»

Frente occidental

PARIS, 11—El ministro de Aprovisionamientos hizo conocer a las Comisiones de Presupuesto y de Agricultura, los recursos de trigo que hay en Francia.

También dió cuenta de las medidas adoptadas de completo acuerdo con los aliados para asegurar la importación de trigos extranjeros que sean necesarios para el aprovisionamiento.

Frente italo-austriaco

ROMA, 11—Entre las personas que mas utilidad podían prestar a los designios de Bolo Bajá, se halla el abogado Nuccio quien actualmente se encuentra en España.

Nuccio era íntimo amigo de Bolo Bajá y estaba bien relacionado con los políticos, financistas y comerciantes italianos.

Nuccio en un telegrama que ha enviado a un amigo suyo por negocios particulares, dice que piensa regresar a Italia para explicar su participación en el gran escándalo.

Otro abogado comercial, cuyo nombre se reserva, y según parece algo complicado en el mismo asunto, ha manifestado que está dispuesto a explicar su actuación.

ROMA, 10 (Oficial)—El general Allieri abandona la sub-Secretaría de Municiones, siendo nombrado subsecretario del Interior.

ROMA, 11.— Miguel de Unamuno, que acaba de regresar de la visita al frente italiano junto con otros intelectuales españoles, ha declarado que la acción militar de Italia constituye una revelación superior a la del Japón guerrero hace algunos años.

ROMA, 11. — La reapertura del Parlamento se efectuará en breve y se cree probable que las sesiones terminen antes de Noviembre, siempre que los socialistas no realicen la amenaza de efectuar una política obstruccionista. Boselli hará una exposición general de la actividad y la política del gabinete respecto a la acción común que desarrollan los aliados.

Se cree probable que el ministro de Relaciones guarde reserva acerca de la situación de la política general, que considera débil e indecisa debido a los recientes episodios interiores que han sacudido parte de la autoridad del gabinete.

Debido a la actitud indolente de la mayoría parlamentaria, no se cree probable que haya grandes cambios en el gabinete, aunque tampoco se considera imposible.

Imperios centrales

COPENHAGUE, 11—De Berlín se ha recibido este despacho:

Después de las acusaciones lanzadas por el almirante Von Capelle, tres miembros del Reichstag acusados, rechazaron sus afirmaciones y pidieron pruebas en que éstas puedan fundarse

Manifestaron dichos diputados, que habían conferenciado con marinos, pero que no habían tratado con ellos ningún plan de la naturaleza indicada. El propósito de este Ministro es evidentemente formar una coalición contra los socialistas. No sería extraño que el canciller del Imperio pusiera al partido socialista fuera de la ley, pero Bismarck no consiguió hacer eso. Michaelis no tendrá más éxito que él.

El diario «Vossiche Zeitung», dice que numerosos miembros del Reichstag, están trabajando abiertamente para derribar a Michaelis y Heifferich, con objeto de que el príncipe Von Bülow vuelva a ocupar la cancillería.

Los políticos creen que el gobierno de Michaelis será corto.

AMSTERDAM, 11. — Un nuevo despacho referente al debate en el Reichstag recibido de Berlín dice que Herr Dittmann, durante un discurso, denunció la propaganda sistemática que se lleva a cabo contra la paz por convenio. Añadió que la declaración hecha por el canciller había puesto un nuevo sello de falsedad a la ambigüedad de la política alemana. Al ser llamado al orden, Dittmann afirmó que el canciller tiene el secreto propósito de llegar a la paz por conquista. Nuevamente fué llamado al orden el orador y manifestó entonces que los socialistas independientes están a favor de la paz por acuerdo.

Declaró también que el gobierno está como cautivo en poder del elemento militar, que da rienda suelta a los pangermanistas.

El canciller declaró que los socialistas independientes constituyen un peligro para el Estado y defendió las penas impuestas a los hombres de la marina en poder de los cuales — según dijo — se encontraron documentos que demostraban la existencia de la agitación provocada por los socialistas independientes entre las tripulaciones de la flota. Agregó estas palabras: «Tal resistencia tiene que ser quebrantada, porque estos momentos son decisivos.»

Frente oriental

PETROGRAD, 11—Un manifiesto del nuevo gobierno declara que la convocación de la Asamblea Constituyente no debe ser retardada.

Mientras tanto el gobierno Provisorio, estimando que solamente la paz universal permitirá la restauración del país; continuará incansablemente su política exterior, teniendo por mira la conclusión de tal paz. El gobierno anuncia que participará en la próxima Conferencia Inter-aliada en la cual se esforzará para entenderse con los aliados sobre las bases y principios revolucionarios rusos. El gobierno sostendrá con todas sus fuerzas la causa común de los aliados y defenderá enérgicamente al país. A este efecto reorganizará el ejército sobre las bases de los principios democráticos y asegurará la eficacia del alto comando, así como la disciplina de las tropas, pero se opondrá a toda empresa de conquista. El gobierno anuncia que reducirá los efectivos de retaguardia, fijará el precio máximo de los artículos de primera necesidad, arreglará lo concerniente a las relaciones entre el capital y el trabajo, y controlará e intensificará la producción industrial. El gobierno para impedir el paro del trabajo, preparará la desmovilización gradual. Los comités agrícolas podrán explotar las tierras sin afentar al derecho de propiedad. El gobierno prevee la creación de diversos impuestos, así como la reducción de los gastos del estado. El gobierno se esforzará para asegurar la autonomía administrativa local bajo el control gobernativo, así como el derecho de diversas nacionalidades de disponer de su porvenir. Con el fin de realizar su programa el gobierno hace un llamado al concurso de todos.

Frente asiático

WASHINGTON, 11—El Baron Ishii, jefe de la misión japonesa en Estados Unidos que se halla actualmente en ésta, ha conferenciado varias veces con el secretario de Estado, Mr. Lansing, respecto a la cuestión japonesa.

Personalidades norte americanas dicen que el discurso hecho por el Baron Ishii respecto a la política de puerta abierta en China, constituye un anuncio virtual del abandono por parte de Japón de sus exigencias sobre ese país.

PEKIN, 10—El gobierno se dirigió a los aliados agradeciéndoles por el aplazamiento del pago de las indemnizaciones por la sublevación de los boxers y la revisión del tratado y las tarifas de aduanas.

China promete toda facilidad para los abastecimientos ilimitados y el reclutamiento de obreros; declara que vigilará a los súbditos enemigos, impedirá el comercio con los enemigos y nombrará a súbditos aliados para ocupar los puestos vacantes en la administración. Además reprimirá los tumultos. China se reserva solamente el derecho de volver a ocupar las concesiones enemigas.

WASHINGTON, 11.—En los círculos autorizados de esta capital se sabe de fuente japonesa que el Japón está dispuesto a facilitar, para el tráfico de municiones a los aliados, 50 buques que se hallan actualmente en construcción muy adelantada, si a cambio de esto los Estados Unidos ceden 150.000 toneladas de acero.

La guerra en el mar

ROMA, 11—Se sabe que el gobierno contestando a las expresiones de simpatía que llegan de Washington, ha declarado respecto al lamentable hecho que motivó el cañoneo de un submarino italiano por un barco de patrulla de la flota de Estados Unidos, que por este triste incidente no se puede culpar al comandante del barco norte americano, pues el submarino no contestó a las señales que se le hicieron debido a la obscuridad.

Dice que aunque penoso este caso, era inevitable debido a las circunstancias.

AMSTERDAM, 11—El almirante Von Capelle, ministro de Marina, hablando en el Reichstag, dijo lo siguiente: «Desgraciadamente, el verdadero, el triste hecho dice que la revolución rusa ha trastornado la cabeza de algunos individuos de nuestra escuadra, inculcándoles ideas revolucionarias y el insensato plan de formar comités de representantes de la marinería de todos los buques, lo que ha sido causa de que las tripulaciones desobedezcan algunas órdenes y se haya paralizado la potencialidad de la flota con el propósito de obligar a hacer la paz. El principal agitador tuvo en este mismo edificio una conferencia con varios diputados del Reichstag, socialistas independientes, entre los cuales estaban Bettmann, Haase y Vogtheor, a quienes explicó sus planes, obteniendo su aprobación. No puedo revelar los sucesos que después ocurrieron en la escuadra. Sólo puedo decir que algunos conspiradores han sufrido la pena merecida. Los rumores que ahora circulan, son excesivamente exagerados. La fuerza combativa de la escuadra, no fué amenzada un solo momento.»

Esta declaración del Ministro de Marina, concluyó tempestuosamente, pues los socialistas interrumpieron con furor, pero sus manifestaciones quedaron ahogadas por los gritos de rabia de otros diputados.

ULTIMAS NOTICIAS

Aniquilamiento de fuerzas alemanas

Cordialidad hispano - portuguesa

El "affaire" Bolo - Raids aéreos

Las operaciones en el mar

Reservas que deben guardarse

ROMA, 11.— La «Agencia Stefani» dice: Los raros, intermitentes y concisos comunicados de la Marina, como en las marinas de los aliados, encuentran su explicación en el hecho de que la insidia es el carácter principal de la actual guerra en mar, pero no se necesita el silencio que debe guardarse en la mayor parte de las operaciones de guerra realizadas por la marina, cuyos resultados no pueden ser conocidos sino después de algún tiempo.

Por otra parte, el enemigo, en sus boletines, mientras falsamente procura atribuirnos acciones de guerra contrarias a las reglas del derecho internacional, como en el penúltimo comunicado de la marina austriaca concerniente a la acusación falsa de que nuestros aviones bombardearon un buque-hospital, se guarda muy bien de dar a conocer sus pérdidas reales, ya sea por los aviones perdidos en Brindisi y en otras ocasiones, ya sea por las unidades navales perdidas en el Adriático y por las que resultaron gravemente averiadas.

Además, mismo nuestros raros comunicados no pueden dar más que los primeros resultados constatados en las acciones y solamente más tarde se tienen noticias seguras de los éxitos anteriores obtenidos en esas acciones.

Así, un contratorpedero enemigo fué hundido en el golfo de Venecia y solamente después de mucho tiempo se constató que había sido hundido.

Afirmación patriótica

La hace Giolitti

DOS EXPRESIVOS TELEGRAMAS

ROMA, 11.—El hon. Giolitti, presidente del Consejo Provincial de Cuneo, envió el día 8 del corriente al presidente del Consejo de Ministros, hon. Boselli, el siguiente despacho:

"Me siento feliz al comunicarte la siguiente orden del día votada por unanimidad por el Consejo Provincial de Cuneo envía un saludo caluroso al presidente del Consejo de Ministros, hon. Boselli, que con el concurso de todos los italianos, da la promesa y la fe de la paz victoriosa, quedando a la nación sus fronteras naturales y libertando a los hermanos oprimidos, será el triunfo de la justicia y de la civilización. — Firmado: Presidente del Consejo Provincial, Giolitti."

El presidente del Consejo de Ministros, hon. Boselli, contestó:

"Me es agradable dirigirte la siguiente respuesta a la orden del día que me comunicas: Agradezco vivamente al Consejo de esa provincia vigorosa, laboriosa, insignia en la historia de la valentía italiana, de donde salieron los próceres ilustres y los soldados intrépidos del renacimiento nacional. En el saludo a mí dirigido, hay una alta afirmación de la concordia nacional y de las voluntades invencibles para la victoria del derecho italiano y de la civilización. Contesto cordialmente al saludo con la certeza que desde los Alpes hasta todos los mares italianos, un solo corazón y una sola obra de conciencia patriótica y de tenacidad, virtudes necesarias en esta hora gloriosa, conducirán a nuestro país al cumplimiento de los destinos marcados por Dios, por su Historia e invocados por todos. Tu amigo.—Boselli."

Machado en Francia

VISITA A REIMS

PARIS, 11—El Presidente de la República, Mr. Poincaré y el Presidente de la República de Portugal, señor Machado, visitaron Reims y principalmente la Catedral, donde el cardenal Lucon y el alcalde les mostraron las devastaciones producidas por los últimos bombardeos.

Después ambos Presidentes visitaron las ruinas del edificio de la Municipalidad.

Los aliados no abandonan la lucha

A PESAR DE LAS MANIOBRAS TEUTONICAS

PARIS, 11—El ministro de R. E. de Alemania Mr. Kuhlmann volvió a tomar la palabra para hablar de paz. Este intentó hacer creer que solamente las ambiciones francesas son la causa de que se prolonga la guerra.

Parece olvidar cierto número de otras revendicaciones que fueron formuladas y aceptadas por todos los aliados, mismo por los nuevos llegados, como ser la evacuación de las provincias invadidas, la liberación de Bélgica, reparaciones y garantías y la devolución de Alsacia y Lorena a Francia y de las provincias irredentas a Italia.

Ninguno de los aliados cesará de luchar antes de que hayan llegado al final.

Las últimas declaraciones del rey de Italia y de los hombres de estado ingleses y norte americanos no dejan ninguna duda al respecto.

Los alemanes se vanagloriar de tener la victoria y dicen que luchan para conservarla.

También comprenden que todas sus tentativas para intimidad, seducir o desasociar a los aliados fracasarán, pues los aliados permanecerán inmutablemente unidos hasta el triunfo del Derecho y de la Libertad

PARIS, 11—La ciudad de Filadelfia adoptó como ciudad hermana a Arras.

Comunicaciones marítimas aseguradas

PARA LOS ALIADOS

PARIS, 11—Un estudio completo de "L'Echo de Paris" llega a la conclusión de que las comunicaciones marítimas de los aliados están salvaguardadas.

Dice que las recuperaciones de Inglaterra alcanzarán a 1.900.000 toneladas a fin del año 1917.

Japón también dobló sus construcciones marítimas.

Los Estados Unidos organizan la industria de transportes bajo bases colosales.

Las pérdidas marítimas de los aliados y de los neutrales, que son menores de 320.000 toneladas mensualmente, serán extensamente compensadas.

Los aliados continuarán acumulando contra Alemania todo lo que reclama su derrota y ulteriormente el régimen de vigilancia económica.

Beneficio pro-ciegos

BUENOS AIRES, 11—Promete tener gran éxito la fiesta de armas que se celebrará el sábado en el Jockey Club a beneficio de los soldados ciegos de Francia.

Tentativa vana en Flandes

PARIS, 11— Una comunicación oficial de la tarde expresa:

En Bélgica hemos quebrado durante la noche un ataque de los alemanes al este de Draibark.

En el frente del Aisne hemos dispersado a una patrulla enemiga en la región de Cerny.

En la orilla derecha del Mosa los alemanes atacaron al norte de la colina 344 y consiguieron sentar pié momentáneamente en algunos elementos avanzados, pero después de un vivo combate hemos rechazado al adversario y quedamos dueños de las posiciones.

El último fracaso alemán

Al intentar contener a los aliados

Reconquista por los franceses

PARIS, 11— Una feliz operación completó el éxito de los franceses en Bélgica.

El enemigo contra atacando desde el Bosque de Papegoed para volver a conquistar la granja Victoire fué vivamente rechazado hacia atrás por los franceses los que depasando sus líneas conservaron en su poder la granja de Bois, punto de apoyo sólidamente fortificado.

El general Anthoine expresa su perfecta satisfacción por la acción desarrollada por las tropas francesas y hace resaltar las dificultades que existen para combatir en la región de Flandes.

Sin predecir las consecuencias probables de esta acción, considera que los franceses tienen el derecho de regocijarse grandemente.

Se informa que los alemanes en previsión del último esfuerzo franco-ingles habían conducido 18 regimientos a la línea apoyados por unas diez divisiones de reserva, escalonados en profundidad, pero todas estas precauciones fueron vanas.

Nuestros gruesos cañones recomenzaron a remover la llanura.

La anexión de Bélgica no se ha realizado todavía.

Tres divisiones alemanas de primera línea y dos de reserva fueron lanzadas al asalto sobre un estrecho espacio al Norte de Bois Lechaume para desembarazar a Ornes y evitar el peligro que amenaza a Jumelles.

Esta acción permitió al adversario de tomar pie en algunos puntos de su antigua trinchera de Lohengrin, donde según las últimas noticias recibidas el combate continuaba, habiendo los franceses reconquistado parcialmente el terreno perdido.

Derribados por los italianos

ROMA, 11. — El Ministerio de Marina comunica que durante la última incursión enemiga sobre la costa sud del Adriático, la defensa de Brindisi abatió a dos aeroplanos enemigos en lugar de uno, pues los restos del segundo fueron recogidos por nuestros torpederos con los cadáveres de los dos aviadores.

LONDRES, 11.— (Oficial). — La artillería enemiga estuvo muy activa durante la noche al oeste de Passchendaele. No hay otra cosa que señalar.

ALTERNATIVAS EN LOS FRENTES RUSOS

PETROGRAD, 11 (Oficial)—En el sector al sud del camino de Timermani, la violencia del fuego de la artillería enemiga obligó a algunas de nuestras compañías a retroceder.

En el Cáucaso nuestros destacamentos capturaron las aldeas de Marufa y Tchal, capturando 250 prisioneros kurdos.

NADA NUEVO

ROMA, 11 (Oficial)—No se ha producido nada importante en el frente de batalla.

MACHADO CONDECORADO

MADRID, 11—Se ha concedido el Gran Collar de Carlos Tercero al Presidente de la República de Portugal, señor Bernardino Machado, la Gran Cruz de Isabel la Católica al Ministro de Relaciones Exteriores de Portugal, señor Soares y al Ministro de Portugal en esta capital, señor de Vasconcellos, y otras condecoraciones a las personas del séquito del presidente de Portugal.

RAID AEREO

LONDRES, 11 (Oficial)—Aviadores navales británicos que operan en reconocimientos, atacaron a trincheras enemigas, bombardearon empalmes ferroviarios y trenes en Thourout y Lichtervelde y arrojaron grandes cantidades de explosivos.

Todas nuestras máquinas regresaron indemnes.

El desgaste alemán

ELEMENTOS INFERIORES

LONDRES, 11 — El corresponsal de la "Agencia Reuter" en el frente británico del Oeste telegrafió hoy lo siguiente:

La experiencia de la 224a división prusiana es instructiva en cuanto a la manera como las divisiones alemanas son desgastadas en nuestro frente. Esta división ha sido formada en Enero último y reclutada en Berlín y alrededores. Entró en un principio en línea al noroeste de Saint-Quentin en el mes de Abril. Desde el primer momento fué atacada violentamente por los ingleses y los jóvenes de la clase de 1918 fueron presas del pánico a raíz del espantoso bombardeo. Las pérdidas fueron muy elevadas, perdiendo un solo regimiento cerca de 400 prisioneros. Esa división apareció en el frente de Ypres en Setiembre. Después de nuestra victoria del 20 de Setiembre esa división fué aparentemente encargada de contrarrestarnos al nordeste de Saint-Julien pero fracasaron todos sus esfuerzos para rechazarnos. El 26 de Setiembre algunos elementos de esa división fueron comprometidos nuevamente en combate y completamente aniquilados. Resulta de ello que la división no existe más que, por decirlo así, de nombre y será preciso mucho tiempo antes de que tenga nuevamente algún valor combativo. Los jóvenes oficiales son, se dice, de cualidad absolutamente inferior y los sub-oficiales y hombres no tienen confianza en ellos. Varios de ellos han sido retirados por incompetencia. Esto es interesante, pues prueba que los oficiales alemanes de antigua escuela, no existen, por decirlo así.

BENEFICIO

RIO JANEIRO, 11—En la próxima semana se realizará un festival de beneficencia organizado a favor de la Cruz Roja Británica.

AUMENTO DE LA RENTA

PARIS, 11—Los productos de los impuestos sobre las rentas, indirectos y sobre los monopolios se elevó en Setiembre a 3.378.400 francos marcando un 14 o|o de aumento sobre un año normal.

CONMEMORANDO A UNA MARTIR

PARIS, 11—El Hospital y Escuela Edith Cavell celebró hoy el 2.o aniversario de la muerte de la valiente enfermera, muerta en Bélgica por la justicia alemana.

LA CRISIS SUECA

ESTOCOLMO, 11—El Rey invitó a Mr Widen, Presidente de la Segunda Cámara, a formar el Gabinete.

El espía Bolo y sus fondos

PARIS, 11—El Juez Relator dictó el secuestro y ordenó la entrega a la Caja de Depósitos, a Consignación, de los 6 millones de francos entregados a Mr. Humbert por Bolo Pachá.

La fiesta de hoy

EN LOS PAISES DE HABLA CASTELLANA

MADRID, 11—La Fiesta de la Raza se prevé que será muy brillante.

Los diplomáticos americanos han recomendado a sus conciudadanos que la secunden.

Delegados españoles y americanos desfilarán por la Embajada Argentina para agradecer al Gobierno Argentino que haya declarado fiesta nacional el 12 de Octubre.

En la mayoría de los distritos universitarios se efectuarán ceremonias alusivas.

Los navieros han recomendado a las tripulaciones de sus buques que festejen esa fecha.

En los discursos a pronunciarse se señalará la necesidad de que estrechemos las relaciones con las naciones americanas.

En las escuelas públicas se regalarán opúsculos sobre el Descubrimiento de América.

El gobierno se muestra muy interesado en dar esplendor al homenaje de mañana.

BUENOS AIRES, 11—Aquí como en provincias prometen tener gran magnitud las fiestas con motivo de la Fiesta de la Raza.

El Presidente decidió indultar a 400 penados.

Ultimo momento

Hasta las 4.30 a. m.

(Información particular)

9 aeroplanos derribados

VENTAJAS INGLESAS

LONLRES, 12—Dice así el boletín de media noche dice: La artillería alemana manifestó menos actividad. Han sido traídos todavía 77 prisioneros alemanes. No se libró ninguna acción de infantería. Nuestros aviadores bombardearon acantonamientos, barracas militares y a un gran cañón alemán en posición, derribaron 3 aeroplanos alemanes y obligaron a otros 2 a aterrizar desmantelados. Faltan cuatro de los nuestros.

Nuestra ruptura

Suiza acepta nuestra representación

AMSTERDAM, 12—Informan de Berlín con fecha de ayer que el Encargado de Negocios del Uruguay comunicó al Ministro de Relaciones Exteriores de Alemania el decreto de su Gobierno declarando rotas las relaciones.

Al mismo tiempo el Encargado de Negocios del Uruguay pidió sus pasaportes.

LONDRES, 12—Dicen de Berna que el gobierno suizo acepta la tutela de los intereses uruguayos en Alemania.

Tentativas teutónicas frustradas

EN EL FRENTE FRANCES

PARIS, 12—Una comunicación oficial de las once de la noche, refiere: Hubo actividad de ambas artillerías, especialmente en la región de Epine-Chevrigny, al sud del cerrillo del Mesnil, donde nuestros tiros detuvieron a grupos enemigos que intentaban abordar nuestros pequeños puestos, y en la orilla derecha del Mosa. No se libró ninguna acción de infantería.

Un chantage?

Fines de un escritor

RIO JANEIRO, 12—Estamos informados de que la persona que se oculta con el pseudónimo «Sargento Alburquerque», autor del libro «En el camino de la guerra», publicado para fomentar insidias entre la Argentina y el Brasil, estuvo en el Palacio de Itamaraty y se entrevistó con otros ministros del Ejecutivo pidiéndoles diez contos para suspender la publicación del libro. Como hallase un formal rechazo lo editó con propósitos de explotación.—(A. Americana).

El abastecimiento de Francia

LOS BUQUES DEL BRASIL Y SU COOPERACION

La producción argentina

PARIS, 12—La Cámara continuó la discusión de la cuestión del abastecimiento.

El Ministro de Abastecimiento, Mr. Long, enumerando las medidas tomadas, declaró que si fuera necesario requisaría los cereales por medio de procedimientos simpáticos a la población. Anunció que insistirá acerca de los Aliados para que Francia sea tratada en el mismo pie que otras naciones para el abastecimiento. El diputado Mr. Dariac, preguntó al Ministro si pensaba en los trigos argentinos, cuya superproducción en 1917 alcanzará a 90 millones de quintales.

Respondiendo a los diputados que reclamaban el aumento del tonelaje de transportes, Mr. Long declaró que ciertas líneas de rotación de cuatro y cinco meses para la América del Sud fueron suprimidas y que obtuvo mejor rendimiento del tonelaje suprimiendo los transportes del café, cuyo stock en Francia, es suficiente.

Afirmó la convicción de que la situación sería, grandemente mejorada en razón del concurso de los Aliados que está asegurado.

Anunció que las negociaciones en nombre de los países Aliados prosiguieron en lo concerniente a los trigos argentinos.

Respondiendo a Mr. Dariac, que preguntaba si esperaba el levantamiento del secuestro a los navíos alemanes internados en el Brasil, el Ministro aseguró que ese tonelaje está a disposición del abastecimiento de los Aliados.

La Cámara votó por unanimidad una orden del día de confianza al gobierno propuesta por Mr. Dariac.

Micaela Lizaso de Bañales

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 11 de Octubre de 1917

Pablo Bañales, esposo; Juana, Teresa, Sara, Tomás, José, Eugenio y Miguel, hijos; hijos políticos, nietos, José M.a Lizaso y Josefa Lizaso de Urquiola, hermanos (ausentes) y demás deudos invitan a sus relaciones para el sepelio de dicha finada que se efectuará hoy 12 a las 10 a. m., atención que agradecerán.—Casa mortuoria: calle Río Negro número 1216.—Cementerio del Buceo.—Se ruega no enviar flores.—Empresa: José Rossi y Cía.

El dinero alemán en acción

Pruebas nuevas

WASHINGTON, 12—El presidente de la Unión ha informado que Alemania facilitó fondos en 1909 para la propaganda irlandesa en U. Estados. Los jefes del movimiento tendiente a la celebración del centenario de la paz entre Norte América e Inglaterra, que debía haberse celebrado en 1914, se ofrecieron a dar pruebas de que los propagandistas almanes combatieron aquel proyecto, de todas maneras, llegando hasta influenciar sobre los legisladores de los diversos estados.

El pabellon uruguayo en Verdun

TAMBIEN EL DEL BRASIL

PARIS, 12—El Ministro del Brasil en ésta ha respondido agradecido a un pedido del jefe de la ciudadela de Verdun, enviándole una hermosa bandera brasileña.

Aquella será colocada en el llamado «Salón de Honor» de la heróica ciudad en la que han de figurar las de otras naciones, incluso la uruguaya.

COMPLICADO EN LAS INTRIGAS?

RIO JANEIRO, 12—Se publica una información fechada en Buenos Aires, relativa a la estadía en la capital argentina del barón Craam y su hija, a quienes parece referirse un reciente telegrama de Estados Unidos, informando de ciertas maniobras de espionaje y «sabotage» realizadas durante la permanencia en Norte América de la misión rusa.

Mas del conde...

SE EMBARCARA PARA HOLANDA

BUENOS AIRES, 12—Se anuncia que ya debe encontrarse en la isla Martín García, desde poco antes de mediodía, el conde de Luxburg.

Parece que aguardará allí la salida de un vapor holandés para marcharse destino a los Países Bajos.

Se dice que se negó a llevar más equipaje que una balija de reducidas dimensiones.

Ha causado indignación el anuncio de que el ex representante alemán se ha expresado nuevamente en términos descomedidos, agresivos, respecto de algunos hombres del gobierno argentino, y si bien se tiene en cuenta de que sus manifestaciones carecen de valor, pues se trata de un sujeto cualquiera, se observa que no corresponden a la educación que debiera demostrar.

El motín de Wilhelshaven

MAS DE 200 ENJUICIADOS

NUEVA YORK, 12—De Copenhague anuncian que respecto al motín registrado en la flota anclada en Uilhelshaven, las autoridades alemanas se concretan a expresar que se ha visto en la necesidad de castigar la propaganda de elementos avanzados ejercida en perjuicio de la disciplina.

Según posteriores informes parece que los enjuiciados por aquel suceso se elevaron a doscientos, de los cuales, algunos fueron condenados, excepto aquellos a quienes se sentenció a muerte, a penas hasta de veinte años de trabajos forzados.

A aquellos a quienes, por falta de pruebas, se les absolvió, han sido llevados a destinos distintos a los ocupaban.

En el este de Yprés

DUELOS VIOLENTOS

LONDRES, 12—Del frente inglés de Bélgica dicen que el enemigo mostró gran actividad con su artillería en la zona que le fué arrebatada el martes, especialmente al oeste de Passchedaele, cual si se propusiera intentar nuevo ataque. La artillería inglesa contestó vigorosamente, entablándose duelos vigorosos, que tal vez han hecho desistir de su propósito al enemigo.

La huelga argentina

PARO GENERAL?

BUENOS AIRES, 11—El ministro de Obras Públicas confía encontrar la base de un arreglo a la huelga de ferrocarriles.

Hasta hoy la Federación Obrera y la Fraternidad, esperarán las medidas del gobierno.

Los trenes provisorios tienen grandes dificultades para realizar su recorrido.

Varias compañías dieron un plazo hasta hoy a las 2 de la tarde para que los obreros vuelvan al trabajo so pena de exonerarlos.

Durante tres horas el ministro de Obras Públicas conferenció con los representantes de la Federación Obrera y de la Fraternidad.

El gobierno no quiere dictar aun el decreto sobre el arbitraje obligatorio.

Para esta noche se citaron a los obreros marítimos, los que decidirán ir a la huelga general y si se produce el paro, la capital quedará completamente incomunicada con el interior y los establecimientos industriales tendrían que clausurarse.

Las empresas de ferrocarriles presentaron protestas por los desmanes, incendios, destrozos y atropellos que cometieron los huelguistas.

Ya el aumento del precio de la harina hace temer que se produzca la carestía del pan, pues los panaderos se ven obligados a suspender la elaboración del pan.

BUENOS AIRES, 11—Hasta esta tarde no habían obtenido éxito las gestiones de arreglo de la huelga de ferrocarrileros. Tanto empresas como obreros pretenden imponer condiciones que recíprocamente rechazan.

Nuevos atentados — Solución para hoy?

BUENOS AIRES, 11—El Presidente de la República ha celebrado esta mañana varias conferencias con los funcionarios y representantes de los gremios vinculados con el movimiento ferroviario y se asegura que las gestiones están bien encaminadas, no siendo difícil que desde mañana empezaran a correr nuevamente los trenes.

—El convoy que el ferrocarril del Sud hizo correr esa mañana, al pasar por Lomas de Zamora hizo explotar un poderoso petardo que había sido colocado en las vías por los huelguistas, no produciendo ninguna desgracia. El convoy siguió su camino sin inconvenientes.

—Comunican de Puan que los huelguistas han incendiado en Saavedra 16 vagones cargados de mercaderías, además incendiaron un galpón que servía de depósito para leña.

Se calcula que los perjuicios que ocasiona la huelga ferroviaria, representan más de seiscientos mil pesos diarios.

BUENOS AIRES, 11—Los diarios registran numerosos atentados cometidos anoche contra la propiedad.

Las Empresas Italo-Argentina y Alemana de Electricidad informan que trabajan normalmente.

BUENOS AIRES, 11—El Presidente de la República, doctor Irigoyen, recibió en audiencia al Embajador de los Estados Unidos, quien le presentó al nuevo secretario, señor Delan Robins.

—El Ministro de Obras Públicas, doctor Torello, decretó medidas severas contra el personal del Ministerio por haber dado a publicidad hechos graves cometidos por los huelguistas y las protestas de las compañías

El doctor Torello amenazó rehusar toda noticia a los repórters porque publican esos hechos.

—El representante del Ferrocarril del Sud, señor Guerrico y el presidente de la Sociedad Rural visitaron al presidente reiterándole la urgencia de restablecer el tráfico protegido por las tropas.

La expedición uruguaya al Antártico

LONDRES, 11—Sir Ernest Shackleton ha sido recibido por el rey y la reina en Sandringham.

Sir Shackleton hizo una conferencia ante los soberanos, mostrándoles fotografías de su última expedición antártica y el salvataje de los hombres abandonados entre los hielos, por una expedición de socorros chilena.

El rey Jorge manifestó gran interés por ese salvaje y por la valiente tentativa de un buque uruguayo para llevar socorros a aquéllos.

La misión uruguaya en San Paulo

RIO JANEIRO, 11 — Comunican de San Pablo que ha llegado allí la misión comercial uruguaya, la cual es objeto de diversas manifestaciones de simpatía.

Exploradores de la Aguada

Conmemorándose hoy 12 de Octubre, el tercer aniversario de la fundación de la Brigada de los Exploradores Orientales de la Metropolitana, el Consejo Directivo de la Aguada ha resuelto se adhiera la Institución a todos los actos que realicen los Exploradores de la Catedral para festejar esta fecha; concurrirá al campo de deportes de los Exploradores de la Catedral ubicado en Sayago el mencionado día 12 de Octubre, como igualmente a la Misa campal que se llevará a efecto.

Los Exploradores deberán hallarse en la Casa Parroquial a las 7 y 45 de la mañana, uniformados, con guantes, palo y morral. La asistencia será obligatoria, tomándose nota de los que asistan.

POLICIA

GRAVE ACCIDENTE A UN CONDUCTOR

Resulta con lesiones de importancia

El carrero Manuel Condins, español, soltero, de 24 años, se hallaba ayer descargando de su vehículo, frente a la casa calle Constituyente 1924, un pesado tirante de hierro, cuando un falso movimiento hizo que el pesado bulto cayera sobre la caja del cuerpo del carrero y le produjera lesiones internas de tal gravedad que determinaron su inmediata conducción al Hospital Maciel.

La policía de la 6.a sección hizo prestar al herido los primeros auxilios por la Asistencia Pública.

RESULTADO DE UNA INSPECCION

Hallazgo de objetos robados

Días pasados el doctor Lago, Juez de Instrucción que entiende en el sumario iniciado por robo en la quesería del señor Luis Guillamon, practicó una prolija inspección en el almacén de Francisco Facal, donde aparecieron quesos robados. De allí, por orden del nombrado magistrado, se [illegible] cuya existencia en el almacén se hizo, desde el primer momento sospechosa. En consecuencia se ordenó que la Policía de Investigaciones practicara una serie averiguación a fin de conocer el origen de los objetos hallados en el almacén de Facal.

El resultado de las averiguaciones no puede ser más "reventador" para Facal, [illegible] fructuaba con los robos [illegible] probado que todos los objetos robados [illegible] con los que podría formarse un variado bric-a-brac, [illegible] Es lástima que no haya podido encontrar la Policía de Investigaciones para completar la pesquisa, [illegible] res de casi 13 robos, [illegible] objetos encontrados, [illegible] también la caja de hierro [illegible] los 300 pesos del señor Guillamon. ¡Otra vez será!

ECOS DEL TURF

LA REUNION DE HOY

No es gran cosa el programa que para hoy nos ofrece la institución conmemorando el aniversario del descubrimiento de América. Con todo, si no existieran los clandestinos, y si el «book-marker» fuese una realidad y el sport pudiera funcionar partido en cuatro ó más partes, él lograría costearse, demostrando así, una vez más, que los clandestinos constituyen una epidemia, que el «book marker» es un recurso como cualquier otro y que el fraccionamiento de las cotizaciones no es una medida capaz de ocurrírsele únicamente al que asó la manteca ó a algún pariente cercano del mismo.

Bien: dejándonos de digresiones molestas, y abordando de una vez el tema, se nos ocurre que quien quiera boletear con éxito, o en su defecto, con más ó menos buen rumbo, en el premio Palos, no se expondrá a recibir una descarga de «los idems», apostando a Incrédulo, quien tiene en Blandengue y Gavión sus más formidables adversarios.

En el premio San Salvador puede salvarse el que haya perdido en la primera, jugándole á Chanta Cuatro, un hijo de Colombo que antes llamábase Canciller y que ahora no se llama así porque Turene, después de lo que ha ocurrido con el ministro Luxburg, no quiere, ni en broma, habérselas con diplomáticos.

Dado el caso nada extraño de que el defensor del Alianza quedará «chanta cuatro» al levantarse las cintas, ó en las proximidades del codo, Río Iser nos parece ser el submarino más habilitado para cumplir al pié de la letra el famoso: «Spurlus versenkt».

El premio Santa María es una prueba sobre la cual no hay otra afirmación que hacer, que aquella por la que se sostenga, con Perogrullo, que se la adjudicará quien llegue primero, y como cuando no vemos bien, para nosotros, de noche, no hay camino malo, vamos sin más trámites a «tramitearla» apilados en Whip, puesto que tenemos así, como ventaja, caballo de refresco: Duc de Berry.

Si supiéramos ciertamente que Blast disputaría el «almoneda», él sería nuestro favorito, desde que Solis, los otros días al reprisar, obtuvo una victoria por demás laboriosa, y desde que no nos consta que á su caballeriza le inspire confianza el estado actual de sus remos. De manera, pues, que en razón de ignorar si Blast correrá ésta o la anterior y ante el temor de que «se vuelva a sentir» Solis, vamos a elegir á Petardo.

En la quinta correrá, teniendo en cuenta performances anteriores, estado actual y montas de sus competidores, vemos la solución más lógica de la misma, entre Roi de l'Or, Don Valentín, Mimado y Espartillo. De éstos, el que mejor impresión nos dejó al abandonar «la categoría» es el hijo de Arcadie, y en consecuencia, a él le damos nuestro voto.

En el premio La Pinta, cuya novedad la constituyen el debut de Visionario, en Maroñas, y la rentrée de Festiva y Zagal, optaríamos por Mercier si tuviéramos previamente la convicción de que se encuentra en condiciones de repetir sus buenas performances. Pero, no constándonos esto preferimos sufragar por Bucólica II que corrió muy bien el pasado domingo y que manteniendo su forma puede perfectamente repetir el plato. En Festiva y Trepop vemos dos adversarios de consideración de la pensionista de Calistro.

Chichona, con «la romana así cargada» y en contra de elementos de su mismo sexo, superiores a los que venciera el pasado domingo, no la vemos ni con telescopio. En La Chilenita, que reaparece, no es posible confiar por esto mismo, y en razón de los kilos que dispensa á Moscardina, yegua que en estas distancias acostumbra á vender muy cara su derrota. Y como en Morronga no creemos y nada sabemos de Indochina, sostendremos la candidatura de la hija de Mehari creyendo que si Festiva actúa aquí, esta es su más seria enemiga.

Penitelo no vuelve a entrar placé y en Ca va bien no creemos ni un «átomo». Nos seduce Bretona y si alguien se la pasa al cuarto, ese alguien, para nosotros es Indio Muerto. En Saint Goar que reprisa y en Maravedí que en todo caso tiene veces [illegible] adversarios y si [illegible] diremos que no los consideramos tales.

Luego, vienen así á ser los siguientes nuestros

PRONOSTICOS

1.a carrera—Incrédulo.
2.a " —Chanta Cuatro
3.a " —P. de Carrara
4.a " —Petardo
5.a " —Don Valentín
6.a " —Bucólica II
7.a " —Moscardina
8.a " —Bretona

MONTAS

Damos a continuación algunos compromisos de montas para la reunión de hoy:

1.a carrera — Incrédulo, M. Bonilla; Original, P. Haro; Cheri, P. Batista; Blandengue, R. Rojas; Albino, A. Pérez; Juan Tenorio, S. Rodríguez; Gavión, F. López; Charpentier, C. Ferragut; Lucesita, F. Gómez.

2.a carrera—Chanta Cuatro, M. Tapia; Marco Polo, H. Sormani; Río Yser, M. Merino; Altamirano, E. Muraña; Caucaso, O. Martínez; Congreso, A. Pérez; Tontito, R. Rojas; Suzón II, P. Costa.

3.a carrera — Cardigan, R. Rojas; Cuatrero II, F. Alcoba; Duc de Berry, P. Haro; Whip, M. Bonilla; Blast, S. Ruiz; Tertuliano, E. Rodríguez.

4.a carrera—Solis, H. Sormani; Petardo, E. Muraña; Rubens, M. Bonilla; Fast, A. Pérez; Pirapó, A. Batista.

5.a carrera—General French, H. Sormani; Don Tomás, T. Acosta; Roi de l'Or, E. Rodríguez; Irún, M. Tapia; Don Valentín, F. Pérez; Mimado, C. Ferragut; Don Marcelo, R. Rojas; Espartillo, A. Pérez.

6.a carrera—Bulnes, A. Pérez; Visionario, S. Ruiz; Lafitte, A. Batista; Bucólica II, R. Rojas; Zagal, C. Ferragut; Mercier, P. Haro; Conrado; Trepop, J. Martínez; Cimbrita, B. Gómez.

7.a carrera — Chichona, M. Bonilla; La Chilenita, J. Martínez; Moscardina, A. Martínez; Festiva, A. Batista; Indochina, M. Tapia; Morronga, F. López.

8.a carrera — Penitelo, H. Sormani; Ca va bien, E. Rodríguez; Bretona, A. Pérez; Indio Muerto, A. Batista; Saint Goar, B. Gómez; Maravedí, F. López.

LA REUNION DEL DOMINGO

Programa

Adelantamos el programa oficial de la reunión a realizarse el próximo domingo:

Premio Carte d'Or—2000 metros

1 Forsight 55 kilos
2 Flint 55 "
3 Curupí 52 "
4 Hidalgo 52 "
5 Trepop 52 "
6 Arco Iris 52 "
7 Tarjeta 50 "

Premio Sátrapa—1400 metros

1 Calígula 55 kilos
2 Chanta Cuatro 55 "
3 Rigoletto 55 "
4 Río Yser 55 "
5 Marco Polo 55 "
6 Maximiliano 55 "
7 Tontito 55 "
8 Matachín 53 "
9 Pólvora Seca 53 "
10 Pandana 53 "

Premio Grey Leg—1400 metros

1 Per Ridere 58 kilos
2 Cucaña 56 "
3 Volcán 54 "
4 Vintén 54 "
5 Aristócrata II 46 "
6 Lince 44 "

Premio Dissolute—2100 metros

1 Cardigan 57 kilos
2 V. Emanuelle III 55 "
3 Atila 52 "
4 Gavroche 52 "
5 Fast 49 "
6 Tertuliano 48 "

Premio Ituzaingó (clásico)—1600 mts.

1 Revelación 58 kilos
2 La Marne 53 "
3 Resuelta 53 "
4 Lieja 51 "
5 Divisora 51 "
6 Pérfida II 51 "
7 Judea 51 "
8 Insigne 51 "
9 Gabriela 51 "
10 Bombon Rose 51 "
11 Violet 51 "
12 Valeria 51 "
13 Furiana 51 "
14 Matachina 51 "
15 Keeve 48 "

Premio Bronce—1600 metros

1 Diplomat 57 kilos
2 Incrédulo 57 "
3 Cheri 57 "
4 Portal's 57 "
5 Blandengue 57 "
6 Gavión 57 "
7 Molinete 55 "
8 Juan Tenorio 55 "
9 Rey Lear 55 "
10 Carapachay 55 "
11 Molinera 55 "
12 Carlota Corday 55 "

Premio Buena Suerte—1500 metros

1 Sandringham 60 kilos
2 Moscardina 58 "
3 Galeno 56 "
4 Mijichus 56 "
5 Edmond Blanc 56 "
6 Don Feliciano 56 "
7 Castelnau 56 "
8 Raspail 56 "
9 Ateniense 56 "
10 Alcáctara 53 "
11 Festiva 53 "
12 Morronga 50 "
13 [illegible] 49 "
14 Canelo 47 "

Premio Forfarshire—2500 metros

1 Dreadnaught 61 kilos
2 Aleminio 53 "
3 General Booth 56 "
4 Alcoba 52 "
4 Dozel 52 "
5 Ca va bien 51 "
6 El Cuco 51 "
7 Trovano 51 "
8 Indio Muerto 42 "

APRONTES

Ayer fué librada al "servicio público" la cancha grande, pero los ejercicios realizados se caracterizaron por su escasez y poca importancia. De aquí que no demos el detalle de costumbre.

MINGO-GENERAL PAU

Estos defensores del Stud Fraternidad, que se encontraban en la playa, desde hace días, regresaron a Maroñas.

Posiblemente reaparecerán en las carreras a disputarse el 21 del corriente.

EL STUD LOS CERRILLOS

Además de la potranca Epopeya, adquirida por esta caballeriza, en el remate del Haras El Moro, el stud Los Cerrillos compró a Bohemio y Mogolia, ambos hijos de Old Man, el primero en 11.000 pesos y la segunda en 8.500. Mogolia es hermana entera de Morera, y es Wreath la madre de Bohemio.

CHAMUSQUINA

También en el expresado remate del haras El Moro, el stud Fraternidad adquirió a la potranca Chamusquina, pagando por ella 2.200 nacionales.

Chamusquina es hija de Rosales y Cholita.

TURF ARGENTINO

LA REUNION DE AYER EN PALERMO

Resultado general

La carrera (de vallas)—2500 metros—1.o Hídrico, por Dusty Miller e Hidalguía, del Stud Valdez F. (R. Wilde), $ 19.75 y 4.15; 2.o Unionero, $ 2.65; 3.o Ché, $ 10.40; 4.o Able. No placé: Bajo Hondo, Loncopué, The Label y Pan Solo. Retirado: Dichoso. Ganada por 2 y 1|2 cuerpos. Tiempo: 2'50" 2|5.

2.a carrera—1600 metros—La Deceptiva, por Cyllene y Deception, del Stud Don Gonzalo, (D. Cardoso), $ 5.25 y 3.85; 2.a Cribe, $ 16.15; 3.a Porteña II; 4.a Footlight. No placé: Vidalita, Winnipeg y Beguina. Retiradas: Aragonesa, Mentirilla y La France. Ganada por 2 y 1|2 cuerpos. Tiempo: 1'40" 1|5.

3.a carrera—1200 metros—1.o Alacrán, por Druid y Aroma, del Stud César de Borbón, (A. Navarro), $ 5.90 y 2.40; 2.o Caburei, $ 2.75; 3.o Juguete, $ 2.80; 4.o Roselión. No placé: Fosfato, Tipoy, Shot, Sandubay, Malandante, Alto, Instructor. Retirados: Arrás, Pousez, Irmao, Cuckoo, Trianón y El Cóndor. Ganada por 2 y 1|2 cuerpos. Tiempo: 1'26" 2|5.

4.a carrera—1600 metros—1.o Ivor, por Galloway y Gallareta, del Stud Rêve d'Or, (M. Acosta), $ 3.55; 2.a Daisy White; 3.o Aneiros. Ganada por un cuerpo. Tiempo: 1'35" 3|5.

5.a carrera—1800 metros—1.o Glotón, por Chilf II y Gaditana del Stud César de Borbón, (P. Cchetti), $ 3.55; 2.a Inés Sol; 3.o Irishboy; 4.o Isaac. Retirados: Marline y Lenbuco. Ganada por tres cuerpos. Tiempo: 1'52".

6.a carrera—2000 metros—1.o Gracián, por Elmstead e Iceboat del Stud La Palema, (T. N. Fernández), $ 42.90 y 13.26; 2.o Nácar, $ 8.55; 3.a Diaspa[illegible]; 4.a Mollie. No placé: Toibiac, Luneville, Arimán, Meneguina, Tabletó, Talcahuano, Proserpito, Betso, Dos Fuegos, No es Coeur de Lyon y Hello. Retirados: Monfalcone y Waterlade. Ganada por 3|4 de cuerpo. Tiempo: 2'6" 1|5.

7.a carrera—1600 metros—1.o Etrusco, por Polar Star y Etruria, del Stud Madcap, (M. Altamiranda), $ 7.55 y 2.65; 2.a Falerna, $ 2.30; 3.o Clearline; 4.o Radiant. No placé: Full Hand y Embeleco. Ganada por 1 y 1|2 cuerpos. Tiempo: 1'36" 3|5.

8.a carrera—2200 metros—1.o Given Or, por Bridge of Canny y Given Away, del Stud Las Chircas, (J. Bastias), $ 23.60 y 6.70; 2.o L'Emigré, $ 5.25; 3.o Lance, $ 4.45; 4.o Rasante. No placé: Rosedal, Sunday, Eneas, Deufort, Paulita y Vida Firma. Retirados: Changüí, Curiosity, Jurado y Mi Nata. Ganada por 1 y 1|4 cuerpos. Tiempo: 2'18" 2|5.

BOTAFOGO

En magistral estilo cubrió anteayer mil metros el excelente hijo de Korea. Dirigido por su piloto habitual Jesús Bastias, marcó 58 1|5 en la expresada distancia, pasando en 41 3|5 los últimos 200 metros. Viene, pues, este ejercicio, a evidenciar el poco fundamento de las versiones circulantes, según las cuales, Botafogo había perdido su forma.

CABARET

Este hijo de Druid fué trabajado anteayer sobre la distancia del premio Pellegrini y se condujo en forma altamente satisfactoria. Montado por Alfredo Navarro, Cabaret corrió los 3.000 metros en 3.10 2|5, empleando los siguientes tiempos parciales: primeros 1.000 metros en 1.3 2|5; últimos 2.500, 2.28 2|5; últimos 2.000, 2.7; últimos 1.700, 1.47 2|5 y últimos 1.000, 1.2 2|5.

Programa de la reunión de carreras del Viernes 12 de Octubre

1.a carrera—PREMIO PALOS—Distancia: 1.600 metros—A las 11

ECURIES		PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Express	1 Incrédulo	zaino	4 57	Millenium—Piructa	J. Carrara
Monzón	2 Original	tordillo	4 57	Ginger Ale—Nave	"
Milla A.	3 Cheri	alazán	4 57	Comus—República	A. Milla
Colón	4 Blandengue	zaino	4 57	Guazunambí—Quiniela	C. Calistro
El Roble	5 Albino	alazán	4 57	Valois—Proserpina	R. Martínez
San José de Mayo	6 Luisito	zaino	5 57	Palafox—Yegua s|p.	L. Betarte
Gordon	7 Juan Tenorio	alazán	4 57	Dissolute—Eaton Princess	V. Guillén
Los Olivos	8 Gavión	alazán	4 57	Glenfuir—Hechicera	A. Oller
Gentleman	9 Carpentier ex Asquith	zaino	4 57	Jardy—Divisa	H. M. Estadé
Goayabos	10 Lucesita	alazana	4 55	Diamond Jubilee—Lucky Omen	A. Flamant

2.a carrera—PREMIO SAN SALVADOR—Distancia: 1.100 metros—A las 14.30

ECURIES		PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Alianza	1 Chanta Cuatro ex Canciller	colorado	3 55	Colombo—Ligia II	P. Rodal
Los Cerrillos	2 Marco Polo	zaino	3 55	Comus—Lady's Maid	G. Calderón
Santa Eugenia	3 Río Yser	zaino	3 55	Río de Oro—Jauja	F. Lemos
Delta	4 Altamirano	alazán	3 55	Druid—Aurelia	F. Milla
Alcoba R.	5 Caucaso	alazán	3 55	Shah Jehan—Double Halo	R. Alcoba
El Roble	6 Congreso	alazán	3 55	Prefacio—Solapa	R. Martínez
A. V. T.	7 Tontito	doradillo	3 55	Grand Slam—Tonta	G. Bucla
Costa	8 Suzón II	zaina	3 53	Blue Boat—Suzanne	P. Costa

3.a carrera—PREMIO SANTA MARIA—Distancia: 2.100 metros—A las 15

ECURIES		PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Santa Lucía	1 Cardigan	alazán	5 58	Orinoco—Crucifix	J. J. Baissigni
9 de Julio	2 Cuatrero II	alazán	6 57	Buchardo—Clodina	D. Medina
Principiante	3 Duc de Berry	alazán	4 56	Comus—Consagrada	J. Carrara
El Tala	4 Whip (1)	alazán	4 55	Dieudonne—Whisper	"
Inocente	5 Blast	colorado	5 54	Scintillant II—North Star	F. Maschio
Los Cerrillos	6 Tertuliano ex Marco Polo	zaino	4 48	Cyllene—Colombia	G. Calderón

(1) Incluso los 3 kilos de recargo.

4.a carrera—PREMIO REMATE—Distancia: 2.100 metros—A las 15.30

ECURIES			PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Los Cerrillos	1 Solis	600	alazán	6 55	Bronce—Good Scotch	G. Calderón
Tribuna	2 Petardo	600	zaino	5 52	Pretendiente—Floresta	C. Luppi
Inocente	3 Blast	600	colorado	5 52	Scintillant II—North Star	F. Maschio
Express	4 Rubens	500	colorado	4 50	Danton—Regencia	J. Carrara
Chiquito	5 Fast	400	alazán	7 48	El Amigo—Felicité	M. de Armas
Don Ramiro	6 Pirapó	200	alazán	4 47	Mazan—Esperanza	B. Pavón

5.a carrera—PREMIO LA NIÑA—Distancia: 1.600 metros—A las 16

ECURIES		PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Los Cerrillos	1 General French	zaino	3 57	King Charming—Etoile Rouge	G. Calderón
Independencia	2 Don Tomás	zaino	3 57	Glenfuir—La Schneider	T. Acosta
Anaya F. E.	3 Roi de l'Or	alazán	3 56	Comus—Espiga de Oro	C. Luppi
Rodríguez C.	4 Irun	zaino	3 56	Galloway—Amelia	C. Rodríguez
Aurora	5 Don Valentín ex Watteau	zaino	3 56	Arcadie—Wimson Lass	F. Suarez
Cerro Largo	6 Mimado	zaino	3 55	Mac Chesney—Piedra Verde	W. Brito
Don Ramiro	7 Don Marcelo	colorado	3 55	San Pascual—Florinda	B. Pavón
Prometeo	8 Espartillo	zaino	3 55	Glenfuir—Paja Brava	R. Martínez

6.a carrera—PREMIO LA PINTA—Distancia: 1.600 metros—A las 16.30

ECURIES		PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Miguelete	1 Bulnes	zaino	5 55	Jardy—Lalla Roukh	P. Díaz
Ierun	2 Visionario	alazán	5 55	Diamond Jubilee—Violín	F. Maschio
Euskaro	3 Festiva	zaina	4 53	Grecnan—Fair Stranger	F. Milla
Delta	4 Lafitte	tordillo	3 49	Discreto—Epi de Blé	
Mas Luz	5 Bucólica II	alazana	5 51	Le Samaritain—Mistral	C. Calistro
25 de Mayo	6 Zagal	zaino	4 52	Bay Fox—Zamarra	C. Rodríguez
Sans Peur	7 Alcántara	alazán	4 52	Almagro—Abutarda	A. Rijos
Duc de Fleury	8 Mercier	alazán	4 50	Baratieri—Mayberry	J. Varela
La Razón	9 Trepop	zaino	4 49	Bend'Or—Ricabar	B. Pavón
Orlando	10 Arlequín	doradillo	4 49	Welcome—Agua Dulce	P. Gómez
19 de Abril	11 Cimbrita	alazana	5 47	King Charming—Cimbra	W. Brito

7.a carrera—PREMIO DIEGO DE MIRANDA—Distancia: 1.500 metros—A las 17

ECURIES		PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Los Corrales	1 Chichona (1)	zaina	4 62	Américo—Charmeuse	J. Carrara
Colonia	2 La Chilenita	tordilla	4 58	Le Samaritain—Morfina	R. Guadalupe
Alcoba R.	3 Moscardina	zaina	4 51	Mehari—Conquista	R. Alcoba
Euskaro	4 Festiva	zaina	4 46	Grecnan—Fair Stranger	F. Milla
Rodríguez C.	5 Indochina	zaina	3 46	Galloway—Empanada	C. Rodríguez
Vera Cruz	6 Morronga	alazana	6 44	Dieudonne—Poverina	J. Baccino

(1) Incluso los 3 kilos de recargo.

8.a carrera—PREMIO AMERICO VESPUCIO—Distancia: 2.300 metros—A las 17.35

ECURIES		PELO	E K	PADRES	ENTRAINEUR
Los Cerrillos	1 Penitelo	zaino	7 60	Penitente—Caramela	G. Calderón
Independencia	2 Ca va bien	alazán	7 52	Ovación—Ligia	T. Acosta
Colonia	3 Bretona	zaina	4 49	Index—Bretagne	F. Milla
Los Indios	4 Indio Muerto	zaino	5 42	Bend'Or—Bavassa	L. Cova
Libertad	5 Saint Goar	alazán	5 42	Dieudonne—La Loreley	M. Olano
Charrúa	6 Maravedí	zaino	6 40	Greenan—Mimí	G. Torterolo

PRONOSTICOS DE LA PRENSA PARA LA REUNION DE HOY

DIARIOS	1.a CARRERA	2.a CARRERA	3.a CARRERA	4.a CARRERA	5.a CARRERA	6.a CARRERA	7.a CARRERA	8.a CARRERA
El Siglo	Incrédulo	Chanta Cuatro	P. de Carrara	Petardo	Don Valentín	Bucólica II	Moscardina	Bretona
La Razón	Incrédulo	Chanta Cuatro	P. de Carrara	Petardo	Don Valentín	Bucólica II	Moscardina	Bretona
Diario del Plata	Gavión	Chanta Cuatro	Tertuliano	Solis	Roi de l'Or	Bucólica II	Festiva	Bretona
El Pueblo	Gavión	Chanta Cuatro	Tertuliano	Solis	Roi de l'Or	Mercier	Moscardina	Bretona
La Mañana	Gavión	Chanta Cuatro	P. de Carrara	Solis	Roi de l'Or	Mercier	Moscardina	Maravedí
La Democracia	Cheri	Chanta Cuatro	Tertuliano	Solis	Roi de l'Or	Mercier	Moscardina	Bretona
El D. Español	Original	Chanta Cuatro	Tertuliano	Solis	Don Tomás	Trepop	Festiva	Bretona
El Bien	Gavión	Chanta Cuatro	Tertuliano	Petardo	Roi de l'Or	Mercier	Moscardina	Indio Muerto
L'Italia	Juan Tenorio	Marco Polo	Cuatrero II	Rubens	Don Valentín	Mercier	Moscardina	Bretona
Il Italiano	Cheri	Chanta Cuatro	Blast	Solis	Mimado	Bucólica II	Moscardina	Bretona
El Plata	Charpentier	Chanta Cuatro	Tertuliano	Solis	Roi de l'Or	Bucólica II	Festiva	Bretona
El Telégrafo	Incrédulo	Chanta Cuatro	P. de Carrara	Petardo	Don Valentín	Bucólica II	Moscardina	Bretona
Uruguay-Sport	Gavión	Chanta Cuatro	Tertulian	Solis	Mimado	Bucólica II	Moscardina	Bretona
El Día	Carpentier	Chanta Cuatro	Duc de Berry	Petardo	Mimado	Mercier	Moscardina	Bretona
La Tribuna Popular	—	—	—	—	—	—	—	—
Roma	—	—	—	—	—	—	—	—

Deportes y deportistas

FOOTBALL

CAMPEONATO SUDAMERICANO

BRASILEROS versus CHILENOS

Un match que promete

Correspondiente al clásico torneo de football, se jugará esta tarde en el field oficial, el match entre brasileros y chilenos.

Aún cuando la actuación de estos frente a los equipos del Río de la Plata ha sido muy poco favorable, se espera que el encuentro del hoy sea interesante en su desarrollo. Y en verdad que el augurio no resulta aventurado porque si bien, los brasileros y chilenos no forman conjuntos poderosos, se nota en ellos condiciones estimables que, en igualdad de fuerzas, pueden originar pasajes de gratas incidencias footballísticas.

Los rivales bajarán al field para disputar una posición no definida, es decir, el puesto de la retaguardia. Y como esto no es por cierto nada halagador, ambos se esforzarán para evitar el contraste más serio que puede señalarles el campeonato.

En los matchs que actuaron los footballers de estos dos países amigos, nos dejaron la impresión de que reunen los mismos títulos para adjudicarse la victoria.

Nuestro público, que no se cansa de las emociones que le brinda el deporte favorito, se apresta con entusiasmo para presenciar el encuentro de hoy y a no dudarlo el "ground" oficial ofrecerá el aspecto soberbio de los grandes días, en que notablemente se disputa un triunfo sportivo.

Dirigirá el lance el señor Vallarino y los equipos estarán constituidos así:

Brasil—Casimiro, Vidal y Netto; Pavia Ramos, Lagrecca y Picagli; C. Isso, Díaz, Barbury, Necco y Silveira.

Chile—Guerrero; Cárdenas y Gatica; García, Baeza y Cisternas; Geldes, Rojas, Bolados, Muñoz y Paredes.

Hora de comienzo: 15 en punto.

EL CAMPEONATO SUDAMERICANO

Los scorers

Hasta la fecha, los goals marcados en los matches por el Campeonato Sudamericano ascienden a 15, habiendo sido convertidos por estos "players".

Angel Romano, uruguayo, 4 goals; Carlos Scarone, uruguayo, 2; Alberto Ohaco, argentino, 2; Enrique Blanco, argentino, 2; Héctor Scarone, uruguayo, 1; Barbury, brasileño, 1; Lagrecca, brasileño, 1; García chileno, en contra de su team, 1; Netto, brasileño, id id, 1.

PARA LA FINAL

El domingo llegarán de la vecina orilla dos vapores, que según parece, fletará la Asociación Argentina, conduciendo a los aficionados porteños que ansían presenciar la etapa final del Torneo Sudamericano.

Se calcula, que de Buenos Aires, concurrirán alrededor de 5.000 aficionados.

FIESTA POSTERGADA

Esta tarde a las 7 el "Café Avenida", calle 18 de Julio y Arapey, debía ofrecer a las delegaciones del Campeonato Sudamericano un "aperitivo". Por razones especiales este homenaje ha sido postergado para el sábado a las 7 de la noche, lo que ponemos en conocimiento de los interesados.

EL INTERNACIONAL DE BANCARIOS

Se realizará hoy en Buenos Aires

A las 5 y 1|2 de la mañana de ayer, partió para la vecina orilla, el vapor "Oyarbide" a cuyo bordo se embarcaron la delegación y jugadores de la Federación Bancaria de Football que disputarán a sus colegas porteños, la copa "Gerentes de Banco".

Al levar anclas el "Oyarbide", los distinguidos viajeros fueron saludados por el numeroso público que había concurrido a despedirlos. Para obviar dificultades ulteriores, motivadas por el viaje, la Comisión de Selección resolvió aumentar el número de jugadores suplentes. Salvo un cambio de último momento, por los motivos que señalamos, el cuadro será el siguiente: Paravís; Mórtola y Schelotto; Evia, Vargas (cap.) y Silva Ferrer; Martínez Vázquez, Monteverdi, Urrestarazú, Navarro y Gorga. Linesman, A. Márquez Castro. Suplentes: J. E. Pravia, Roig, Etcheverry, J. M. Carvallido y W. A. Dallas.

La delegación está formada por los señores Juan M. Gorlero, Jorge West, Luis J. Supervielle, H. Olivera Risso, S. Dinardi, Anson May. Como secretarios van los señores J. J. Chiappara y Andrés Villaverde. Delegados de la prensa, Enrique Aubriot y Lorenzo Couture. Además acompañarán al cuadro las siguientes personas: Raúl Daneri, J. Fernández, José M. Muñoz, E. Silveira Zorzi, A. Demby, J. Malvarez, M. L. Malvarez, M. Saint Upery y L. Grolero.

COMERCIO

BOLSA

Montevideo, Octubre 11 de 1917

1.a RUEDA

Deuda Consolidada

$ 4.700	para fin de mes	72.40 0|0
9.400	idem idem	72.40 "
23.500	idem idem	72.40 "
4.700	idem idem	72.50 "

Empréstito de Conversión

$ 8.292.50	para el 15	94.60 0|0
2.797.50	para el 15	94.60 "
7.460	para el 15	94.60 "

Deuda Interna 1916

$ 3.100	para el 15	100.70 0|0
2.000	idem idem	100.70 "
4.000	idem idem	100.70 "
16.777	para el 15	100.60 "
15.000	idem idem	100.60 "

Banco Popular

50 acciones	para fin de mes	92.50 0|0

Títulos a ubicar

$ 20.000	para fin de mes	85.50 0|0

Títulos Hipotecarios—Serie Q

$ 10.000	para el 15	97.60 0|0
15.000	para fin de mes	97.80 "

Títulos Hipotecarios—Serie R

$ 1.000	al contado	97.40 0|0
2.400	idem idem	97.40 "
3.000	para mañana	97.40 "
1.000	al contado	97.— "

2.a RUEDA

Deuda Consolidada

$ 9.400	para fin Noviembre	72.90 0|0

Empréstito de Conversión

9.325	para fin Noviembre	94.80 0|0
9.325	idem idem	94.70 "

Deuda Interna 1916

$ 3.000	para el 15	100.70 0|0
2.000	idem idem	100.70 "
6.000	para el 15	100.70 "
3.000	para el 15	100.70 "
1.000	idem idem	100.70 "

Obligaciones Hipotecarias Balneario Carrasco

20 acciones	al contado	62.00 "
15	idem idem idem	62.00 "

Deuda Nacionalización del Puerto

$ 5.000	para el 15	86.00 0|0

BOLSA DE COMERCIO DE BUENOS AIRES

(Por telégrafo)

Buenos Aires, Octubre 11 de 1917. Cédulas Argentinas, Ley 8172, 81.50. Id id, Ley 9155, La serie, 96. Id id Ley 9155, 2a serie 94.70. Id K, 88.50. Crédito Argentino 1905, 88.50. Empréstito 2 1|2, serie B, 52.40. Pavimentación Semestral, 75.50. Compañía G. de Fósforos, 220. Smithfield, 5.20. Quebrachales Fusionados, fin de mes, 94.50. Marina Mercante, 117. Banco Hogar Argentino 140.

Cambios

TIPOS DEL DIA

Tipos de mostrador y para el pago de letras

De £ 20 hasta £ 200.—Francos, Liras y Pesetas, 500 hasta 5.000 —Marcos 400 hasta 4.000 y $ 100 ams. hasta 1.000.

	90 d|v	Vista
Libras esterlinas	54 3|16	53 7|16
Francos	6.345	6.185
Francos (Amberes)		6.115
Liras		7.995
Pesetas (Madrid y Barcelona)		4.495
Pesos americanos		94.60
Francos suizos		4.895

De £ 201 hasta £ 600 —Francos, Liras y Pesetas, 5.001 hasta 15.000.— Marcos 4.001 hasta 12.000, y $ 1.001 hasta 3.000 (americanos).

	90 d|v	Vista
Libras esterlinas	54 1|4	52 1|2
Francos	6.20	6.12
Francos (Amberes)		6.12
Liras		8.—
Pesetas (Madrid y Barcelona)		4.50
Pesos americanos		94.50
Francos suizos		4.90

Cantidades mayores

Londres	54 1|4	51 5|8
París	6.27	6.21
Italia	8.24	8.26
España	4.59	4.51
Nueva York	92.70	92.59

El cambio sobre Río de Janeiro

12:600

Cambio de Río sobre Londres

13 1|8.

El cambio sobre Buenos Aires

Girador 2.40 o|o.
Tomador: 2 3|4 o|o.

DESCUENTOS

Banco de la República

Vales	7 a 7 1|2	o|o
Conformes	6 1|2 " 7	"
Descuentos	6 1|2 " 6	"

Otros Bancos

Vales	8	o|o
Conformes	8 1|2 a 8	"

Deuda consolidada

SU COTIZACION EN LONDRES

Durante el mes de Octubre la Deuda Consolidada del Uruguay se cotizó en Londres a los tipos siguientes:

Octubre 2	71.00	0|0
" 5	71.25	

Bolsa de Paris

PARIS, 11—Esta Bolsa de Comercio operó en calma.

Los títulos de 3 por ciento se vendieron a 60.10.

El empréstito de de guerra de 5 por ciento obtuvo 88.35.

La libra esterlina se vendió a 27.18 francos.

Las acciones del Banco Español del Río de la Plata, cerraron a 316 francos.

Exportación de carnes congeladas

Para Liverpool, en el vapor «El Uruguayo», la Compañía Sansinena embarcó 3.677 carneros y 4.444 cuartos vacunos congelados.

Cotización de Acciones

Tipos a que se han cotizado ayer en Londres las acciones de los siguientes Bancos:

Londres y Río de la Plata, 35; Británico de la América del Sur, 18; Londres y Brasil, 24; Anglo-Sudamericano, 7 1|2.

MERCADO DE ALGODON

LIVERPOOL, 11—Para las entregas en este mes el algodón se cotizó ayer a 18.36 peniques la libra; para Octubre, a 19.21; para Noviembre y Diciembre, a 18.96, y 19.91 para Enero y Febrero de 1918.

Se vendieron ayer en este mercado 5.000 pacas de algodón.

NUEVA YORK, 11—El algodón para entregar en este mes se vendió ayer a 27.34 centavos la libra; para Octubre, a 26.69 centavos; para Noviembre y Diciembre, a 26.48, y a 26.50 para Enero y Febrero de 1918.

METALES

LONDRES, 11—Plata en barras, onza 45 1|2.

Estaño, cont. id id lbs. est. 244.10.

Id a 90 días, id id 242.10.

NUEVA YORK, 11—Plata en barras, onza 89 3|8.

Estaño, libra cts. 61 1|4.

Plomo, id id 7 7|8.

LOS CEREALES EN EL EXTERIOR

CHICAGO, 11—El maíz mixto americano de embarque en Diciembre se ha cotizado en la segunda rueda de ayer a 115 7|8 centavos oro americano por bushel; de embarque en Enero, a 111 1|2, y de embarque en Mayo, 110 7|8.

Anteayer, para las mismas fechas de embarque, ha cerrado a 118 5|8, 114 1|4 y 114 3|8 centavos oro americano por bushel, respectivamente.

DULUTH, 11—El lino de embarque en Octubre se ha collado en la segunda rueda de ayer a 308 centavos oro americano por bushel, y de embarque en Diciembre, a 303 1|4.

Anteayer para las mismas fechas de embarque, ha cerrado a 309 y 303 1|2 centavos oro americano por bushel, respectivamente.

NUEVA YORK, 11—El informe semanal sobre las existencias visibles de trigo y maíz en los Estados Unidos, dado a conocer, consigna, respectivamente, a los citados productos: última semana, bushels 11.200.000 y un millón 200.000; semana precedente, bushels 15.300.000 y 1.100.000 en igual semana a la terminada de 1916, bushels 724.400.000 de trigo, y 5.200.000 de maíz.

CHICAGO, 11—El mercado de trigo se encuentra paralizado exteriormente; pero tiene tendencia a afirmarse, porque las entradas del cereal son todavía cortas.

Las noticias sobre las cosechas causan decepción, mostrando un decrecimiento de 8.000.000 de bushels en el trigo de primavera.

REMATES A EFECTUARSE

Día 13

Gomensoro y Castells a las 4 de la tarde en su local de ventas de automóviles, y de bienes mobiliarios.

Mercado de Cereales

TRIGO

En la semana entraron 10.477 bolsas. En lo que va del año esta representada su entrada general en un millón 74.246 bolsas.

El mercado ha seguido dentro de la misma paralización que viene dominando en él desde hace un tiempo, siendo sumamente limitadas las transacciones efectuadas, y á precios que señalan una sensible baja.

Hoy se ha ofrecido artículo hasta $ 7.00, sin encontrar compradores.

Esta situación tiene siempre su causa en la absoluta falta de intgrés de los molineros, como consecuencia de la imposibilidad en que se encuentran de colocar harina, contribuyendo á agravarla más, los fuertes é inesperados arribos habidos, que superan en más de 10.000 sacos las entradas de la semana pasada, y el anuncio de nuevos arribos de importancia.

	100 kilos
Superior del litoral	Sin cotización
Buenos id id	"
Regulares id id	"
Superiores del interior	"
Buenos id id	"
Regulares id id	"
De fideos bueno a superior clase	"
Id regulares	"

ENTRADAS

Por Estación Central: á J. Baletto 227 bolsas, á J. G. Mattarini 246 id, á C. y Pons 120, á R. y Graffigna 390, á Tabanco y Cía. 35.

Por Vía Fluvial: á la orden 459 bolsas.

MAIZ

En la semana llegaron 5881 bolsas. Desde Enero aquí tenemos un total de 233.970 bolsas.

Para este grano ha continuado el mercado sin mayores alternativas en sus cotizaciones, cerrando hoy encalmado dentro de los precios que establecemos.

Cuarentino seco	$ 4.70 a 4.90
Id regular	" 4.55 " 4.65
Común bueno, seco	[illegible]
Id regular	[illegible]
Morocho bueno, seco	Nominal
Id regular	

ENTRADAS

Por Estación Central: á R. J. Chetier 344 bolsas, á F. Brunengo 35, á S. C. Mallarini 52, á H. y Goicoechea 118, á Molina y Cía. 23, á J. Etcheverry 934, á E. Storace 225, á S. G. Aguerrebe 66, á R. y Achard 41, á F. B. Helguera 27, á J. Bacetto 71.

LINO

Anotamos 273 bolsas en los últimos siete días. En el correr del año se elevó lo llegado por todas las más a 15.879 bolsas.

Mercado paralizado y con precios nominales.

ENTRADAS

Por Estación Central: á Balparda y Cía. 14 bolsas, á la orden 11.

FORRAJES

El mercado se ha notado algo más sostenido para las alfalfas, por las cuales se ha obtenido de $ 2.16 á 2.20, y no así para los demás forrajes cuya abundancia de entradas mantiene los negocios encalmados y con precios flojos.

DIVERSOS PRODUCTOS AGRICOLAS

Cebada—Continúa en las mismas condiciones.

Avena—Tampoco ha acusado diferencia alguna.

Porotos—Los de manteca han mejorado sus precios en unos 20 a 30 centésimos.

Alpiste—Sigue el mercado flojo, especialmente para los inferiores.

INDUSTRIA HARINERA

	10 kilos
Harina especial, según marca	$ [illegible]
Id extra, id id	" [illegible]
Id 1.a, id id	" [illegible]
Id 2.a, id id	" [illegible]
Id de maíz	" [illegible]

	100 k.
Afrecho con bolsa, según fábrica, consumo	$ 2.50 a 2.60
Id id exportación	Sin cotización
Afrechillo, consumo	$ 2.90 a [illegible]
Id exportación	Sin cotización
Granzas	$ a [illegible]

OTROS PRODUCTOS

Por Estación Central: 891 bolsas lana, 2737 cueros vacunos secos, 137 id id salados, 210 atados lanares, 66 fardos id, 54 cueros potros, 146 id becerros, 66 atados id, 3 id varios, 5 cueros id, 68 atados corderos, 24 bolsas cerda, 1466 id trigo, 1259 id maíz, 14 id lino, 53 id cebada, 869 id afrecho, 6 id avena, 376 atados paja.

Mercado de lanas

La revista de la Cámara Mercantil aprecia la situación de este mercado durante la semana en los términos siguientes:

Los arribos de este producto continúan revistiendo todavía muy escasa importancia y lo mismo las operaciones realizadas, limitadas esta semana solamente a unos pocos lotes adquiridos para remitir de inmediato en calidad de muestras, artículo cruza, de buena clase y condición, y cuyos precios han sido de $ 14.00 a $ 14.50 los 10 kilos vellón.

En cuanto a la situación del mercado, en general, podemos decir que éste permanece aún bajo la misma impresión y dentro de igual estado de expectativa le que informábamos en nuestro número anterior, debido a los efectos producidos por el proyecto del Poder Ejecutivo, de gravar las lanas con un fuerte derecho de exportación.

Confirmando lo que anticipábamos a este respecto en nuestro número pasado, la Cámara Mercantil ha iniciado ya las gestiones correspondientes ante los Poderes Públicos, con el objeto de defender en lo que considera justo y legítimo los intereses de la producción.

ENTRADAS

Por Estación Central: a J. Etcheverry 24 bolsas, a A. Bonilla 32, a S. V. y dos Santos 10, a Otegui Hnos. 21, a R. Alvarez y Cía. 35, a H. y Goicoechea 164, a J. Arijón 46, a G. Munné y Cía. 10, a J. Granara y Cía. 7, a M. Allende y Cía. 21, a J. C. Sánchez 18, a F. B. Helguera 13, a N. E. y Vidal 40, a Balparda y Cía. 58, a S. y Patrón 20, a N. Inciarte 39, a T. y Lessa 47, a Francis y Cía. 30, a Viuda de J. I. Aguerre 57, a L. Rubio 19, a F. P. Arrosa 50, a E. Armas 74, a Pesquera y Cía. 11, a L. Cadenas y Cía. 16, S. Sosa 16, a C. Mendivi 21.

Frutos de barraca

Cueros vacunos secos y salados y cueros lanares

Como efecto inmediato del proyecto del P. E. á que hemos hecho referencia, que comprende también a los cueros en sus varios renglones, el mercado para dichos frutos se ha paralizado en estos últimos días, quedando también en una situación de espectativa.

Los precios que anotamos son los que rigieron en los negocios efectuados en los primeros días de esta semana.

CUEROS VACUNOS SECOS

	10 kilos
Lotes matadero superiores sin garrapata, pelo de invierno	$ 8.40 a 8.50
Id campo buenos a superiores sin garrapata, pelo de verano	" 8.30 " 8.40
Id id regulares a buenos, poca garrapata, pelo invierno	" 7.90 " 8.00
Id id con recargo de garrapata, según estado	Sin comprad.
Id becerritos sin garrapata	" 8.80 " 9.00
Id id con garrapata	" 4.40 " 4.50
Id nonatos al barrer	" 5.80 " 6.00
Id de vientre e inservibles	" 2.00 " 2.20
Fronterizos buenos lotes, con poca garrapata, pelo invierno	" 8.00 " 8.10
Id según recargo de garrapata	" 7.00 " 7.40
Entre Ríos buenos lotes, de pelo	" 8.00 " 8.15
Correntinos, conf. buenos, según proporción pelo, despachado	Sin comprad.
Id id, regulares, id id.	"
Paraguayos, conf. buenos, angostos, mayoría pelo, despachado	"
Cuyabanos, buenos lotes	"
Id inferiores a regulares	"

CUEROS VACUNOS SALADOS

	Uno
Novillos, lotes consumo y matadero, según peso, etc.	$ 9.30 a 9.45
Vacas id id id id	" 8.30 " 8.40
Vaquillonas id id id id	" 7.30 " 7.40
Novillos, lotes recargo de epidemia	" 9.00 " 9.10
Vacas id id	" 8.00 " 8.10
Vaquillonas de 25 a 17 kilos arriba, sin garrapata	" 7.00 " 7.10
Terneras, de 10 a 14 kilos arriba, id id	" 2.10 " 2.30
Becerros de menos de 10 kilos	" 2.20 " 2.30
Nonatos de rodeo, bien sacados y buen tamaño, sin tajos	" 1.20 " 1.25
Id id id regulares	" 0.90 " 1.00
Id id vientre	" 0.15 " 0.20

PIELES LANARES

	Kilo
Merinos: 1|2 lana arriba según conjunto	$ 9.50 a 10.00
Id 1|4 id id id	" 8.00 " 8.20
Cruzas: 1|2 id id id	" 10.00 " 10.50
Id 1|4 id id id	" 8.40 " 8.60
Brasileros y fronterizos: 1|2 lana arriba	" 8.10 " 8.20
Id id id 1|4 id id	" 8.20 " 8.30
Maldesechos	" " 6.50
Pelados	" " 4.50
Id Maldesechos	" " 0.55
Corderitos, 10 piezas	" " 0.55

CUEROS DE POTRO

Continúa con mercado poco activo dentro de los mismos precios.

	10 kilos
Sanos	$ 5.00 a 5.10
Mal desechos	" 2.55 " 2.60
Inservibles	" " 2.40

	Uno
Salados	$ 2.30 a 2.40
Potrancas saladas	" 1.95 " 2.00
Potrillos	" 0.18 " 0.24

CUEROS SILVESTRES

No hay cambio alguno que indicar.

	Kilo
Ciervos anchos	$ 0.32 a 0.31
Id angostos	" 0.32 " 0.33
Nutrias sacadas como bolsa o abiertas por el lomo libre de inservibles	" 0.85 " 0.91
Id. chicas y abiertas por la barriga id id	" 0.42 " 0.45

	Uno
Carpinchos de cuenta	$ 0.50 a 0.55
Lobo grande de río	" 1.20 " 1.25
Id medianos	" 0.60 " 0.65
Venado	" " 0.12
Cabra	" 0.60 " 0.66
Zorros con cola	" 0.25 " 0.30
Id sin cola	" 0.12 " 0.16

Entradas de ultramar

Día 11

EUGENE SNEIDER

Sidney, barco francés, a Williams y Cía. en lastre.

SUFOLK

Londres — Vapor inglés «Houlder Brothers», en lastre.

KOTONIA

Nueva York—Vapor danés a Antonio Piaggio con la carga siguiente:

Pesqueta y Cía.—1000 cjs. aceite de algodón.

Carlos B. Golorons—1000 cjs aceite de algodón.

A la Orden—500 cjs. aceite de maíz, 72 barriles aceite y grasa para máquinas.

West India Oil—25.000 cjs nafta.

Frigorífico Artigas—375 tambores carburo de calcio.

J. Dunn y Cía.—99 piezas de acero.

Salvo Campomar y Cía—15 barriles aceite de algodón.

Antonio Piaggio—5 barriles pintura negra.

—A la Orden—200 cjs hojalata.

Horacio Ellis y Cía—64 atados planchas, 26 bultos planchas de hierro.

Jos. Shaw—124 cjs. automóviles y accesorios.

West India Oil—2660 cjs nafta.

H. Ellis y Cía—1000 rollos alambre de púas.

Entrada de los ríos y cabotaje

Día 17

Nueva Palmira, pailebot nacional Bianca Magdalena, a Fassari y Daneri con 114 esterios leña.

Carmelo, pailebot nacional Celia, a Passano Hnos., con 175 esterios leña.

Dolores, pailebot nacional La Sirena, a Vidal y Battestin con 1750 hectólitros carbón vegetal, 1 bulto plumas de avestruz, 22 bocoyes caña.

Columbá, vapor nacional, a Vidal y Battestin con la carga siguiente:

F. Rocco y Ca., 4180 estados tutores de madera, 914 id id id.

Nueva Palmira, pailebot nacional Eolo Uruguayo, a Fassari y Daneri con 3 barricas quesos, 2 bolsas cerda, 137 cueros vacunos secos, 39 atados cueros lanares, 12 cueros yeguarizos, 61 atados cueros nutrias, 1 atado cueros corderitos, 131 esterios leña.

Buenos Aires, vapor nacional Constitución, a Fassari y Daneri, en lastre.

Mercedes, balandra nacional Matilde, a Luis Parma con 30 esterios leña.

Buenos Aires, vapor argentino Cabo Corrientes, a Dorner y Bernitt con la carga siguiente:

Julio Brusone, 250 cjs jabón.

V. Peluffo, 8 bultos fruta.

Ruvertoni Hnos., 6 cjs caviar.

Eugenio Barth y Ca., 5 barricas carbón vegetal.

Groscurth y Ca., 3 bultos rejas arados.

Juan M. Merlo, 2 cjs rejas para arados, 11 bultos papel, 7 fardos papel, etc.

Buenos Aires, vapor nacional Helios, a N. Mihanovich con la carga siguiente:

Viuda e hijos de J. J. Schmidt, 2 cjs librería.

J. Barry y Ca., 7 barriles carbonato, 1 cj cautchu, 2 esqueletos glicerina.

J. J. Vallarino e hijo, 30 cjs pastillas.

G. Miles y Ca., 9 fardos loneta.

Rodella y Ca., 6 cjs tejidos.

Guerin y Ca., 3 cjs tejidos.

J. G. Campodónico e hijo, 2 cjs toallas.

J. M. Merlo, 8 cjs cápsulas tránsito Brasil.

C. Uruguaya, 8 esqueletos envases de vidrio.

P. V. Sancassano, 6 cjs vidrio.

A. M. Fernandez y Ca., 50 barriles vino.

Sociedad Bally Lda., 1 cj similicour, 1 fardo tejidos.

Hijos de C. Amegilo, 15 cascos vino.

L. Gandós, 200 rollos alambre.

Caffera y Escalante, 1 cj medias.

Guerin y Ca., 2 cjs medias.

C. Crovetto, 1 cj medias.

Viana y Pignone, 1 cj medias.

Maple y Ca., 2 esqueletos papel.

Carrau y Ca., 4 esqueletos queso.

Viuda e hijos de J. J. Schmidt, 6 cjs papel.

N. Tabrestie, 1 fardo tejidos.

Helguera Arcelus y Ca., 1 fardo tejidos.

S. A. Mercantil, 4 fardos tejidos.

J. Lignieres, 4 cjs tubos.

L. Iparraguirre, 3 toros en pie.

Carmelo, pailebot nacional Joven Martín, a Passano Hnos., con 10 esterios leña, 1188 sacos trigo, 200 id afrecho, 150 id afrechillo.

Mercedes, balandra nacional Carolina, a Lyis aPrmu con 35 esterios leña.

REMATES

Gomensoro & Castells

Automóviles 'Brasier'

«DION BOUTON»

BUICK

En nuestro Salón de Ventas, Piedras 318

EL SABADO 13 de Octubre, a las 4 de la tarde:

Un doble Phaeton Brasier 6 cilindros, coche en muy buen estado y en marcha.

Un doble fhaeton Buick 16|20 H. P., 4 cilindros, 7 asientos, en perfecto estado.

Una Voiturette Dion Bouton.

Están en exhibición. Seña: 25 o|o. Comisión: 5 o|o.

2347-ot.12.

Gomensoro y Castells

Buenos mobiliarios

NUEVOS FLAMANTES

Un buen Piano para estudio Bernareggi

En nuestro Salón de Ventas, Piedras 318

EL SABADO 13 de Octubre a las 2 p. m., remataremos a la más alta postura:

Luis XVI, gran dormitorio roble y marqueterie, lunas biseladas, aplicaciones bronce, fabricado por los señores Devoto Hnos.

Un lindo juego Comedor Imperio caoba, marqueterie, aplicaciones bronce.

Otro precioso amueblado Comedor Italiano importado, cristaleros, juegos de sala tapizados en seda.

Espejos y consolas dorados, cuadros óleo, cortinajes, artefactos de luz, bronce cincelado (franceses).

2 Angelus con piezas, cama de bronce matrimonial, baño aporcelanado, 2 calentadores gas para baño.

Juegos porcelana inglesa y cristalería nuevos, adornos, metales, menaje de familia y demás, que estará en exhibición.

Seña: 25 o|o. Comisión: 5 o|o. Entrega al día siguiente.

2348-ot.12.

Gomensoro y Castells

2500 SACOS AZUCAR americano molida, por avería

Frente al Depósito No. 8, Muelle B, Dársena II, calle Juan C. Gómez

El LUNES 15 de Octubre a las 2 p. m. remataremos a la más alta postura, con intervención de los señores agentes de seguros y por cuenta de quien corresponda, recién llegados en el vapor "Wagama", procedente de Nueva York:

En lotes grandes y chicos, a elección de los compradores, 2500 sacos de 45 1|2 kilos azúcar molido.

Venta despachado, a la vista, sin reclamo, pagadero al recibirse, en oro sellado. Seña, 25 por ciento. Comisión, 5 o|o.

2339-ot.14.

Gomensoro y Castells

JUDICIAL

Terreno con edificios

Calle Vilardebó

Entre Guaycurú y Arroyo Grande

a 100 metros de Millán

Tranvia al frente

Consta de 4 piezas, 2 manantiales, etc.

EL DOMINGO 21 de Octubre a las 3 p. m. en la misma propiedad, de acuerdo con el siguiente:

EDICTO. — Por disposición del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de 3.er turno, doctor don Wenceslao Regules, dictado en el expediente caratulado "Suc. Santiago Lanfranco" se hace saber al público que el día 21 de Octubre próximo a las 15 h. y en el lugar de su ubicación, por intermedio de los martilleros Gomensoro y Castells, con asistencia del alguacil y actuario del Juzgado, se va a proceder a la venta en remate almoneda y al mejor postor del siguiente bien: Un solar de terreno con el edificio y demás mejoras que contiene, situado en la 14.a sección judicial de este departamento manzana N.o 799, señalado con el N.o 1 en el plano del agrimensor Luis Arrarte Victoria, de Junio de 1915 compuesto dicho solar de una superficie de 773 m. 17 cm., con 25 m. 53 cm. de frente al Sur sobre la calle Vilardebó, distante 15 m. 35 cm. de la esquina de esta calle con la de Arroyo Grande, teniendo 40 mts. 40 cm. al Este, lindando con los señores León López, y Llambías, al Norte 23 mts. 65 cm. lindando con el solar N.o 2 y al Oeste tiene 3 líneas quebradas de 13 mts. 725 mm. 17 mts. 18 cm. y 21 mts. 475 mm. respectivamente, que lindan con los señores Menotti y Cía., Mezzera y Balparda. Se previene: 1.o Que el mejor postor deberá consignar el 10 o|o de su oferta en el acto de serle aceptada, a los efectos del art. 919 del Código de P. Civil 2.o Que los títulos y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuaria de este Juzgado calle Sarandí 423, a disposición de los interesados. — Montevideo, Setiembre 28 de 1917.—Eloy G. Pedra, actuario.

2299 Oct. 21.

Gomensoro y Castells

JUDICIAL

De la Sucesión de don Carlos Casaravilla. — 6 buenas propiedades y 10 solares. — En la mejor altura del Camino Millán, pasando el Camino Castro. — Bases muy bajas, renta segura.

EL DOMINGO 21 de Octubre, a las 4 p. m., en las mismas propiedades y de acuerdo con el siguiente:

EDICTO—Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil e Intestados de 1er. turno, doctor don Luis M. Gil, dictado en los autos caratulados "Sucesión de don Carlos Casaravilla" se hace saber al público que el día 21 del corriente Octubre a las 4 de la tarde y en el lugar de sus respectivas ubicaciones, se procederá por los martilleros Gomensoro y Castells, asistidos del Actuario y Alguacil del Juzgado, a la venta en remate público, con la base de las dos terceras partes de sus respectivas tasaciones, de los siguientes bienes ubicados en la 20.a sección judicial de este departamento, Barrio 25 de Agosto, y cuyas áreas, límites y deslinde se hallan detallados en el plano levantado por el agrimensor don Alfredo Lerena, en Agosto del corriente año.

1.o Un solar de terreno letra "F" con los edificios que contiene, con 12 m. 60 cts. de frente al Camino Millán núm. 495, 81 m. 20 en el S. E. y 18 m. al N. E. con frente a la calle Juan M. Pérez. Area: **1359 m. 81 dc.**, tasado en **$ 9.199.52.**

2.o El solar letra "E", con los edificios que contiene, con 12 m. 20 de frente al S. O. al Camino Millán núm. 497, 16 m. 50 también frente a la calle Juan M. Pérez. Area: **893 m. 65 dc.**, tasado en **$ 4.934.13.**

3.o El solar letra "D", con el edificio que contiene, con 9 m. 30 de frente al Camino Millán núm. 499, 12 m. 50 frente a la calle Juan M. Pérez, con un área superficial de **878 m. 16 dc.**, tasado en **$ 4.295.40.**

4.o El solar letra "B" con los edificios que contiene, mide 18 m. 40 de frente al Camino Millán núm. 501 y 25 m. de frente a la calle Carlos M. Ramírez. Area: **634 m. 10 dc.** Tasación: **$ 1.902.30.**

5.o El solar letra "C", con lo en él construído, mide 8 m. 50 de frente al Camino Millán núm. 499a y consta de una superficie de **549 m. 45 dc.**, tasado en **$ 1.373.62.**

6.o El solar letra "A" con las mejoras que contiene, con 14 mts. 90 de frente a la calle Carlos M. Ramírez por 22 m. 10 de fondo área: **256 mts. 36** tasado en **$ 648.40.**

7.o El solar con mejoras letra "G" con 5 mts. de frente a la calle Carlos M. Ramírez por 10 mts. de fondo área **50 mts.** tasado en **$ 250.**

8.o El solar letra "H" con 8 mts. de frente a la calle C. M. Ramírez por 10 mts. de fondo área: **80 mts.** tasado en **$ 120.**

9.o El solar esquina N.o 65 con 31 mts. de frente a la calle Juan M. Pérez por 20 m. 50 de frente a la calle Carlos M. Ramírez área: **362 mts. 25** tasado en **$ 543.37.**

10. El solar N.o 16 de forma irregular, mide 15 mts. 90 de frente a la calle Carlos M. Ramírez por 30 m. 50 de fondo área **372 mts. 21** tasado en **$ 446.65.**

11. El solar N.o 51 con 10 mts. de frente a la calle Sarandí y 25 m. 50 de fondo área **235 mts.** tasado en **$ 282.**

12. El solar N.o 32 con 10 mts. de frente a la calle Sarandí por 30 mts. de fondo área: **300 mts.** tasado en **$ 360.**

13. El solar N.o 29 triangular con 11 mts. 60 de frente a la calle Ituzaingó por 30 mts. de fondo área: **174 mts.** tasado en **$ 174.**

14., 15. y 16. Tres solares de terreno señalados con los N.os 58, 59 y 60, en el plano levantado por el agrimensor Marcos Barbot en Octubre de 1889 y que tienen cada uno 10 m. 30 de frente a la calle Rodríguez Larreta y cuyas áreas respectivas son **403 mts. 20, 446 mts. 81** y **446 mts. 40** y avaluados en **$ 403.20, $ 402.13** y **$ 401.76.**

Se previene: 1.o Que los mejores postores, deberán oblar el 10 o|o de sus ofertas a los efectos de lo dispuesto en el art. 919 del C. de P. Civil.

2.o Que los gastos de escrituración, certificados e impuesto universitario, serán de cargo de los compradores.

3.o Que los antecedentes se hallan de manifiesto en la Oficina Actuaria calle Rincón 472 a disposición de los interesados.—Montevideo, Octubre 1.o de 1917.—**Patricio A. Pereira**, actuario.

Nota.—Los títulos se hallan en la Escribanía de don Luis Q. Cardozo. Rincón esq. 33. Planos e informes en nuestra oficina Piedras 318.

2300 Oct. 21.

ANGEL GAZZANO

JUDICIAL

Por partición de herencia. —2 fracciones de campo linderas entre sí, sobre el camino departamental a Flores, ubicadas en Chamizo, 3.a sección del departamento de San José, que remataré de acuerdo con el siguiente:

EDICTO—Por mandato del señor Juez Letrado de lo Civil de segundo turno, doctor don Jaime Cibils Larravide, dictado en los autos caratulados Testamentaría de Bernardo Iduate, se hace saber al público que el día 24 del corriente mes de Octubre, a las 2 1|2 de la tarde, en las puertas de la Bolsa de Comercio de esta capital, se va a proceder por el señor martillero don Angel Gazzano, asistido del Actuario y Alguacil del Juzgado, a la venta en remate público, de los siguientes bienes: dos fracciones de campo ubicadas en Chamizo, 3.a sección del departamento de San José, compuestas de 346 hectáreas 6.873 metros 47 decímetros (que forma el lote C. del plano levantado en Agosto 12 de 1917 por el agrimensor Prudencio Montagne, y la fracción contigua, de 29 hectáreas 5.152 m. 40 dec.; linda al Sud-Oeste en una extensión de 2.483 metros 50 dec., con campos de Angel Iduate, al Este en 2.075 metros, confinando con Domingo Etchegoimberry, con la fracción que se deslinda a continuación y con María Irola de González, partiendo de la extremidad sud, una línea de 310 metros de frente al Nord-Este, que lo separa del campo de María Irola de González; de la extremidad de esta línea, una que mira al Sud, de 1.202 m. 80, después otra de 1037 m. 50 que mira nuevamente al Sud, lindando por este último, con Victorio Laurnaga y con las otras dos anteriores, con Belisario Sierra y por último 1.199 metros en una quebrada que cierra las líneas referidas y que hace frente al Camino Departamental que va a Flores, por medio con Angel Iduate. 2.o Una fracción situada en el mismo paraje que la anterior, compuesta de 175 hectáreas 2.467 metros 37 decímetros, linda al Norte en 2.386 metros con Domingo Etchegoimberry, al Oeste en 656 m. 50 con la fracción antes deslindada, al Sud en 2.520 metros, con María Irola de González y por el lado Este con el arroyo Chamizo. Estos bienes han sido tasados a razón de pesos 65.00 la hectárea. Se previene: que no se admitirá oferta que no alcance a cubrir las 2|3 partes de la tasación. 2.o Que el mejor postor deberá consignar en poder del Actuario, en el acto de serle aceptada su oferta, el 10 o|o en garantía. 3.o Que los antecedentes relativos se encuentran de manifiesto en la Oficina Actuaria de este Juzgado, calle Sarandí N.o 466, a disposición de los interesados.—Montevideo, Octubre 3 de 1917. — Eduardo Díaz Falp, actuario.

2301 Oct. 24.

Mendoza Garibay

El Jueves 18 de Octubre a las 15 horas

De un terreno con las mejoras que contenga situado en la Ciudad de Rivera y de acuerdo con el siguiente edicto:

REMATE JUDICIAL — Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de segundo turno doctor don Manuel F. Silva, dictada en los autos seguidos por el Banco Hipotecario del Uruguay contra don Ramón González, por ejecución de hipoteca, se hace saber: que el día 18 de Octubre entrante, a las 3 p. m., y en el Vestíbulo de la Bolsa de Comercio se va a proceder por el rematador don Manuel. Mendoza Garibay, asistido del Alguacil del Juzgado y del infrascripto, a la venta en remate público al mejor postor de un solar de terreno y sus anexos, compuesto de una superficie de 922 metros, 35 decímetros 12 centímetros, señalado con el N.o 8 de la manzana 170 de la Ciudad de Rivera, cuyos linderos son: 21 metros cuatrocientos setenta y cinco milímetros de frente al Este a la calle Lambarí por 42 m. 95 centm. de fondo al Sud por donde da frente a la calle Monseñor Vera, por formar esquina. Se previene que el mejor postor deberá consignar el 10 o|o, a los efectos de derecho; que los títulos podrán examinarse en el Banco Hipotecario y que los demás antecedentes se encuentran en la Oficina Actuaria de este Juzgado, calle Treinta y Tres N.o 1425. Montevideo, Setiembre 3 de 1917.—Eduardo Routin, actuario. Por más datos a mi escritorio: calle Treinta y Tres número 1523.

2053-v.Ot.18.

José L. Laugarou

El Jueves 25 de Octubre

A las Dos y media de la tarde

En el vestíbulo de la Bolsa de Comercio

De un campo con las poblaciones, alambrados y mejoras, compuesto de 1088 hectáreas, 5246 metros cuadrados, situado en Pan de Azúcar (Maldonado).

JUDICIAL Y AL MEJOR POSTOR

Arrendado por 5 años y produce $ 2212 anuales pagadera en semestres adelantados.

El día indicado en el vestíbulo de la Bolsa de Comercio y a las 2 y 1|2 de la tarde, venderé al mejor postor esta fracción de campo de acuerdo con este

EDICTO—Por mandato del señor Juez Letrado Departamental, doctor Antonio R. de S. Bastos dictado en el expediente caratulado "Banco de la República contra Francisco C. Sosa, reconocimiento de firma y cobro de pesos", se hace saber que el día 25 del mes de Octubre, de dos a tres pasado meridiano, en la Bolsa de Comercio de la ciudad de Montevideo y por el martillero señor José L. Laugarou, con asistencia de los señores Actuario y Alguacil del Juzgado L. Departamental de 1er. turno se va a proceder al remate al mejor postor, del siguiente bien: Un campo con las poblaciones, alambrados y cuantas mejoras contiene, ubicado en Pan de Azúcar, departamento de Maldonado, compuesto según mensura practicada por el agrimensor don Enrique Brum y Pintos en Julio de 1913, de un área de mil ochenta y ocho hectáreas, cinco mil doscientos cuarenta y seis metros, y limita: por el Norte con Sucesión Catalinat de Piris, sucesión de Isidoro González, don Martín González y sucesión Francisco Moso; por el Sudeste con sucesión de Samuel Núñez y parte con la sucesión de Ramón Ledesma; por el Este con con Antonio Rodríguez, sucesión Martín Suárez y con doña Gregoria S. de Viera, y por el Oeste con el arroyo del Potrero o Pan de Azúcar. El inmueble descripto pertenece al ejecutado don Francisco C. Sosa y se previene: 1.o Que el mejor postor en el acto de serle aceptada su oferta deberá consignar en manos del Actuario el diez por ciento de la misma en garantía de la operación, y 2.o que los títulos y demás antecedentes de ese bien a venderse se hallan de manfiesto en esta Oficina a disposición de los interesados que deseen examinarlos. — Paysandú, Setiembre 14 de 1917.—Jaoquín Brandao Sosa, Actuario.

Nota importante—El Banco de la República concederá a los compradores, si así lo desean, facilidades de pago, las cuales haré conocer oportunamente. Los títulos y antecedentes están a disposición de los interesados en el Juzgado L. Departamental de 1er. turno, Montevideo.

2267-ot.25.

Santiago Garavagno

Del local de la sociedad recreativa

JUMBO BIS

Al lado de la antigua quinta de Lavalleja. A pocos metros del camino Reyes. A los fondos de La Criolla. En los alrededores todos conocen el local de sus viejas simpatías. Venta al mejor postor, del terreno con todas las mejoras que contiene y de todas las existencias en muebles y útiles, por liquidación completa de la Sociedad.

EL DOMINGO 14 del corriente, a las 16 horas, en el lugar de su ubicación. El terreno tiene 1.956 metros cuadrados, con 40 de frente por 48.90 de fondo. Ocupa el sitio más alto de la pintoresca localidad. No puede elegirse un paraje más a propósito para asiento de una sociedad recreativa, a base de aire y luz en toda la plenitud de su potencialidad, en las inmediaciones de la ciudad y con medios de locomoción más fáciles y baratos.

Tiene arboleda, cancha de bochas, espacio libre para ejercicios físicos y un amplio salón de 21 metros de largo por 7.20 de ancho, que representa en madera y zinc, solamente, un capital no menor de 2.500 pesos.

Vendida la propiedad se liquidarán todas las existencias en mercadería, cocina económica, despensas, armarios, mesas, bancos, lozas, cristalería, cubiertos, etc., etc.

Además se venderán dos lotes de terreno linderos, de los que ha usufructuado hasta ahora la referida Sociedad. Estos solares tienen 10 metros de frente, cada uno, por 48.90 y 40 respectivamente de fondo y que, por estar unidos en esta línea, dan frente a dos calles paralelas. Se venderá uno con opción al otro.

Se dan facilidades en el pago. Un tercio al contado y el saldo a 2 años de plazo con 6 o|o de interés.

Mas informes en mi escritorio, Juncal 1422.

2314-ot.14.

VAPORES

R. M. S. P. THE ROYAL MAIL STEAM PACKET COMPANY

SALIDAS PARA EL BRASIL Y EUROPA

De La Plata:
DESNA, Octubre 16

De La Plata:
DESEADO, Octubre.

P. S. N. C. THE PACIFIC Steam Navigation Company

SALIDAS PARA EL PACIFICO

Por más informes, ocúrrase a los agentes

MACLEAN Y STAPLEDON. **PIEDRAS, 332**

1063-pte.

Línea de vapores Correos Españoles

PINILLOS IZQUIERDO & Cía

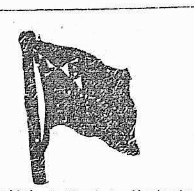
Servicio fijo de vapores correos con Telegrafía Marconi

El día...... de Octubre, saldrá el vapor-correo español

CATALINA

con destino a Santos, Las Palmas, Cádiz y Barcelona

Agentes generales: CABRAU & Cía., calle Uruguay núm. 932. Pte.



Lloyd Brazileiro

LINEA EXPRESA

Vapor brasileño RIO DE JANEIRO

Saldrá el día 3 de Noviembre a las 10 a. m. para Río Grande, Santos, Río, Bahía, Maceso, Recife, Ceará y Pará. Recibe cargas y pasajeros.

Linea de Rio Janeiro a Montevideo

Servicio regular de CARGA Y PASAJEROS

Salidas de Río Janeiro para Montevideo semanalmente con escalas en Santos, Paranaguá, Antonina, San Francisco, Itajahy, Florianópolis, Río Grande, Pelotas, Porto Alegre (con trasbordo en Río Grande) y Montevideo regresando con las mismas escalas.

Vapor brasileño RUY BARBOSA

Recibe cargas y pasajeros para todos los puertos de escala.

Sale el 13 de Octubre para Río Janeiro y escalas.

LINEA DE CORUMBA

SERVICIO DE CARGA

Vapor brasileño MIRANDA

Saldrá el 15 de Octubre para Corumbá y escalas. Recibe cargas.

Salidas para Corumbá una vez por mes, con escalas en Asunción, Apa Porto Murtinho, Forte de Coimbra y Porto Esperanza.

Recibe carga para Cuyaba con trasbordo en Corumbá, Bolivia y todos los puertos de Matto Grosso. Para informes dirigirse a

OSCAR ROMAGUERA, Agente

PIEDRAS, 363-367

Pte.-1245-h.n.o.

BANCOS

BANCO COMERCIAL

Establecido el año 1857. **CERRITO 400 Esquina ZABALA**

Capital autorizado	$ 4.000.000
» realizado	» 2.000.000
Fondo de reserva	» 840.000

DIRECTORIO: — José Saavedra, presidente; Dr. Alejandro Gallinal, vicepresidente; Nicolás Peirano, Félix Ortiz de Taranco, Dr. José Irureta Goyena, Antonio Goicoechea, Dr. José Pedro Santayana, vocales.

Hasta nuevo aviso regirá la siguiente tasa de intereses:

ABONA

En cuenta corriente	No abona interés
Depósitos a plazo fijo:	
3 meses	3 ½ % anual
6 »	4 ½ % »
12 »	4 ½ % »
Caja de Ahorros y Sección Alcancías:	
De $ 1 a 5.000 a vencer cada 8 meses	4 % »
De » 1 » 5.000 » » » 6 »	5 % »

COBRA

Por descubiertos en cuenta corriente	Convencional
Por descuentos	»

NO CONFUNDIR CON EL

BANCO DEL COMERCIO, establecido en la Calle Cerrito, 378

Pte.



EL AHORRO no requiere un valor ni una inteligencia superiores, ni ninguna virtud sobrehumana. Sólo requiere sentido común y el poder resistir a fruiciones egoistas. Realmente, el ahorro no es sino el sentido común en acción por un ejercicio cotidiano.

Las personas que gastan todo lo que ganan, tienen que ser necesariamente débiles e impotentes; esclavos del tiempo y de las circunstancias.

S. Smiles (EL AHORRO)

Las ventajas positivas del ahorro y las facilidades para practicarlo y estimularlo quedan ampliamente evidenciadas con las ALCANCIAS que entrega el

Banco de la República

a toda persona que deposite DOS PESOS en la

CAJA DE AHORROS

Esos dos pesos ganan interés y el depositante puede retirarlos en cualquier momento.

Los saldos de dinero ganarán intereses de acuerdo con la siguiente escala:

De $ 1 a 300 6 o|o anual

» » 301 » 1.000 5 »

Por mayor suma convencional

Artículo 12, párrafo 2.o de la Ley Orgánica del Banco de la República.

El Estado responde directamente de la emisión, depósitos y operaciones que realice el Banco.

Pte.

Banco Anglo Sud Americano

Calle CERRITO, 388 - Montevideo

El cual está incorporado el Banco de Londres, Méjico y Sud América

CASA MATRIZ: LONDRES

SUCURSALES:

FRANCIA: París, 19 Boulevard des Capucines y 23 Rue de la Paix

ESPAÑA: Madrid, Gran Vía 14; Barcelona, Paseo de Gracia 2 Bilbao 6 de la Estación.

ESTADOS UNIDOS DE NORTE AMERICA: New York, 60 Wall Street.

ARGENTINA: Buenos Aires, Bahía Blanca, Mendoza, Rosario de Santa Fé, Río Gallegos, Puerto Deseado, San Rafael (Provincia de Mendoza), Trelew, Comodoro Rivadavia (Gobernación del Chubut).

CHILE: Valparaíso, Santiago, Antofagasta, Chillan, Concepción, Copiapó, Coquimbo, Iquique, La Serena, Punta Arenas (Estrecho de Magallanes), Talcahuano.

			Oro uruguayo
Capital Autorizado	£ 5.000.000	ó sean	$ 23.500.000
» Suscripto	» 4.500.000	» »	» 21.150.000
» Integrado	» 2.250.000	» »	» 10.575.000
Fondos de Reserva	» 1.583.827	» »	» 7.443.900
Responsabilidad total para los acreedores	» 6.083.827	» »	» 28.593.900

El Banco dá y toma giros, transferencias telegráficas y letras de cambio y emite cartas de crédito sobre el extranjero. Abre cuentas corrientes y recibe depósitos por plazos convencionales o en caja de ahorros, en condiciones muy favorables, las que pueden solicitarse en la Gerencia del Banco.

TASA DE INTERESES

Abona:

En cuenta corriente:	1 % anual
Depósito a plazo fijo: por 3 meses:	3 % »
Depósito a plazo fijo: por 6 meses:	4 ½ % »
Depósito a plazo fijo por 12 meses:	5 % »
En Caja de Ahorros	4 % »
En Caja de Ahorros a vencer cada 8 meses	4 ½ % »

Cobra:

Por descuentos y descubiertos en cuenta corriente. . . . . C'vncional

F. T. JACOBY, Gerente.

Pte.

Banco Francés

Supervielle & Cía.

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1887

423 - 25 de Mayo - 427 — Montevideo

En comunicación directa con su casa de Buenos Aires

SUPERVIELLE & C.a - San Martín 156

OPERACIONES

Sección Banco: Descuentos, cobros, compra y venta de títulos y monedas extranjeras, cartas de crédito, órdenes de Bolsa, cauciones de títulos cotizables en la Bolsa, giros sobre el Interior y Exterior, cobro de cupones, custodia de títulos de renta.

Recibe dinero en cuenta corriente y a plazo fijo y efectúa toda clase de operaciones bancarias.

Sección Propiedades: Se ocupa de todo lo que se relaciona con las propiedades, tanto urbanas como rurales.

Sección Remates: Se encarga de vender (por cuenta de terceros) fincas, campos y terrenos, en subasta pública y particularmente.

Sección Coffres-Forts: Posee una completa instalación de "Cajas de Seguridad", que alquila a precios reducidos.

Sección Alcancías: Ofrece al público pequeñas cajas de níquel, destinadas a acumular fondos en "Cajas de Ahorros" disponibles para el depositante en cualquier momento.

Sección Representaciones: En esta Sección, cuyas oficinas se hallan en la misma calle 25 de Mayo 415, están instaladas las Agencias de Navegación "Sud Atlantique", "Transports Maritimes" y "France-Amerique".

Se encarga de la representación de casas extranjeras que deseen tramitar negocios de importancia en el Uruguay y Argentina.

Atiende por teléfono, órdenes relacionadas con las diversas Secciones del Banco y facilita detalles sobre cualquier asunto referente a las mismas.

JUAN M. GORLERO,
Gerente.

Banco de Londres y Río de la Plata

418 — CALLE CERRITO — 418

Agencia: Río Negro esq. Miguelete

Casa matriz: en Londres. — Sucursales en: Francia: París; República O. del Uruguay: Paysandú y Salto; República Argentina: Buenos Aires, Barracas al Norte, Once de Setiembre, Boca, calle Santa Fe núm. 2122, calle Bernardo Irigoyen núm. 1138, Rosario de Santa Fe, Mendoza, Bahía Blanca, Concordia, Córdoba, Tucumán Paraná; Brasil: Río de Janeiro, Santos, Sao Paulo, Pernambuco, Bahía, Pará, Curityba, Victoria, Manaos (agencia); Chile, Valparaíso y Santiago. Agencia en Nueva York

Capital autorizado: £ 4.000.000, o sean $ 18.800.000.

Capital suscripto: £ 3.000.000, o sean $ 14.100.000.

Capital integrado: £ 1.800.000, o sean $ 8.460.000.

Fondo de reserva: £ 2.000.000, o sean $ 9.400.000

El Banco dá y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales ciudades del mundo. También expide giros postales sobre todos los pueblos de Italia que tengan Oficina Postal, y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.

TASA DE INTERESES

Se abona (según cantidad)

Por depósitos a 30 días de aviso, 1 % anual.

Por depósitos a 3 meses fijos, 3 % anual.

Por depósitos a 6 y 12 meses fijos, 4 % anual.

EN CAJA DE AHORROS CON LIBRETA

A vencer cada 3 meses, 3 % anual.
A vencer cada 6 meses, 4 % anual.
A vencer cada 12 meses, 4 % anual.

SE COBRA

Por adelantos en cuenta corriente, convencional.

Por descuento de vales o conformes, convencional.

Montevideo, Marzo 20 de 1912.

Eduardo Richards,
Gerente.

4-pte

Banco Español del Río de la Plata

CALLE 25 de MAYO esq. ZABALA

CASA MATRIZ

Buenos Aires — Reconquista 2001

ESTABLECIDO EN 1886

	Moneda legal
Capital suscripto	$ 100.000.000.—
» integrado	» 98.146.200.—
Fondo de reserva	» 48.214.694.28
Prima a cobrar	» 1.112.280.—

Sucursales y agencias en toda la República Argentina:

Sucursales en el extranjero: Río de Janeiro, París, Madrid, Barcelona, Génova, Hamburgo, Londres, San Sebastián, Vigo, Coruña, Valencia y Bilbao.

Corresponsales directos en Europa, Asia y Africa.

Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable, compra y vende títulos y valores en las plazas comerciales.

Cobranzas y cupones y dividendos.

Se reciben valores y títulos en custodia.

Descuento y cobranzas y pagarés y letras.

Administración de propiedades y campos.

Se reciben depósitos, hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

En cuenta corriente	1 % anual
Depósitos a 30 días	1 ½ » »
» » 60 »	2 ½ » »
» » 90 »	3 ½ » »
» » 180 »	4 » »
Depósitos a mayor plazo	Convencional
Depósito a premio con libreta, desde $ 10.00 hasta 10.000, después de 60 días	4 »

COBRA

En cuenta corriente	Convencional
En descuentos	»

Los señores accionistas tienen derecho, de acuerdo con el artículo 23 de los Estatutos, a depositar, sin comisión alguna, sus acciones en las cajas del Banco.

Montevideo, Junio 30 de 1917.

Mateo A. Roldós,
Gerente.

London & Brazilian Bank, Limited

1477 — CALLE ZABALA — 1477

Capital suscripto (125.000 acciones de £ 20 c|u.)	£ 2.500.000
Capital integrado	» 1.250.000
Fondo de reserva	» 1.400.000

CASA MATRIZ

7, Tokenhouse Yard, Londres

República Argentina: Buenos Aires, Rosario de Santa Fe.

Brasil: Río de Janeiro, Pará, Manaos, Ceará, Pernambuco, Bahía, Santos, Sao Paulo, Curityba, Río Grande de Sul, Porto Alegre, Pelotas.

Francia: París (5 rue Scribe).

Estados Unidos: Nueva York (agencia), 56, Wall Street.

Portugal: Lisboa, Oporto.

El Banco tiene corresponsales en Portugal, Francia, Italia, España, Sud Africa, Turquía, Syria, Australia, Nueva Zelandia.

El Banco emite giros sobre las ciudades y pueblos principales de los países que preceden.

TASA DE INTERESES

El Banco abona:

En cuenta. Depósito a retirar con 30 días de aviso	3 % anual
En cuenta. Depósito a retirar con 60 días de aviso	4 % »
En cuenta. Depósito a 3 meses fijos	4 % »
En cuenta. Depósito a 6 meses fijos	4 ½ % »
En Caja de Ahorros, hasta $ 10.000	4 % »
Por depósitos a mayor plazo	Convencional

Se encarga de toda clase de negocios bancarios.

F. B. HILL, Gerente.

Banco de la República O. del Uruguay

FUNDADO EN 1896

Capital autorizado	$ 25.000.000.—
» integrado	» 14.894.528.28

CASA CENTRAL

Calle Zabala esq. Cerrito

AGENCIAS EN MONTEVIDEO:

AGUADA—Avenida Rondeau esquina Valparaíso.

PASO DEL MOLINO—Calle Agraciada número 963.

AVENIDA FLORES—Avenida General Flores número 3206.

UNION—Calle 18 de Julio núm. 295.

SUCURSALES:

Artigas, Batlle y Ordóñez (J. J.), Canelones, Carmelo, Colonia, Dolores, Durazno, Florida, Fray Bentos, Lascano Maldonado, Melo, Mercedes, Minas, Nueva Helvecia, Nueva Palmira, Pando, Paso de los Toros, Paysandú, Rivera, Rocha, Rosario, Salto, San Carlos, San José, Santa Rosa del Cuareim, Sarandí del Yí, Sarandí Grande, Tacuarembó, Tala, Treinta y Tres, Trinidad.

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes en oro y plata

Descuentos de documentos de comercio.

Préstamos con garantía hipotecaria, a los agricultores pequeños, lecherías y otras industrias rurales, amortizables en cinco años.

Préstamos con garantía a los ganaderos para poblar o repoblar sus establecimientos, con amortizaciones dentro del plazo máximo de treinta meses.

Préstamos especiales para la adquisición de semillas y para los trabajos de esquila.

Cartas de Crédito y órdenes telegráficas sobre las plazas comerciales de Europa y América.

Giros sobre el exterior, sobre todas las ciudades de Europa y pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, República Argentina, Brasil, etc.

Giros, órdenes telegráficas, transferencias sobre todas nuestras sucursales mediante pequeñas comisiones.

Cobranzas de letras y pagarés por cuentas de terceros.

Títulos en custodia. Compra y venta de títulos.

La Casa Central hasta nuevo aviso

ABONARA:

	o|o	hasta $
En cuenta corriente a oro	1	100.000
En depósitos a la vista	1	100.000
En Caja de Ahorros	3	5.000
En Id. Id. Alcancías	6	300
En Id. Id. Id. Id.	5	1.000
En Id. Id. mayores sumas	Convencional	

En las cuentas antes mencionadas solo se abonará interés cuando hayan transcurrido por lo menos 90 días desde de la apertura de la cuenta.

	o|o	hasta $
En plazo fijo a 3 meses	2 ½	5.000
En plazo fijo a 6 meses	3	5.000
Por mayor plazo y suma	Convencional	

Por los depósitos a plata no se abonará interés.

COBRA:

Por descuento a oro	Convencional
Id. Id. con garantía de valores	»
Descuentos y cauciones	»

Ley Orgánica del Banco de la República de 17 de Julio de 1911

Artículo 12. La Emisión tendrá prelación absoluta sobre las demás deudas simples del Banco.

El Estado responde directamente de la emisión, depósito y operaciones que realice el Banco.

Jorge West,
Gerente.

Banco Italiano del Uruguay

Casa matriz

423 — CALLE CERRITO — 423

MONTEVIDEO

Empezó sus operaciones el 5 de Noviembre de 1887

Capital autorizado		$ 5.000.000
Capital suscrito y realizado		» 3.000.000
Fondo de reserva	$ 996.250	
Fondo de previsión	» 150.000	$ 1.146.250

SUCURSALES: Paysandú y Mercedes.

CORRESPONSALES en todas las demás capitales de los departamentos de la República.

AGENTES:

Italia—Banca d'Italia, Banco di Napoli, Bartolomeo Parodi e Fratelli, Banca Commerciale Italiana, Crédito Italiano, Banca Belizaghi, Sebasti & C.a, In. de Fernex & C.a.

Inglaterra—N. M. Rothschild and Sons, Baring Brothers & C.a Ltd., Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de París, London County and Westminster Bank Ld., Swiss Bankverein, A. Rüffer & Sons, Crédito Italiano, Banca Commerciale Italiana.

Francia—de Rothschild Frères, Crédit Lionnais, Comptoir National d'Escompte de París, Banque Suisse et Française, Societé Génerale (de París), London County and Westminster Bank Ld.

España — Crédit Lyonnais, Banco Hispano Americano, E. Sainz e Hijos, Sobrinos de José Pastor, García Calamarte & C.a.

Portugal — Banco de Minho, Crédit Franco-Portugais.

Bélgica—Banque Centrale Anversoise, Banque de l'Union, Anversoise, Banque Internationale de Bruxelles, Crédit Mobilier de Belgique.

Suiza—Banca de la Svizzera Italiana, Bankverein Suisse.

República Argentina — Banco de la Nación Argentina, Banco de Italia y Río de la Plata, Nuevo Banco Italiano, Banco Comercial Italiano, National City Bank of New York, Banco Holandés de la América del Sud, Banco Francés e Italiano para la América del Sud, Banco Español del Río de la Plata, Banco Italo-Belga.

Brasil — Banco do Brazil, Banque Française et Italienne pour l'Amérique du Sud, Banco do Recife, London and River Plate Bank Ld., London Brazilian Bank Ld., Banco de Commercio e Industria, Banco Pelotense, Banco da Provincia do Río Grande do Sul, Banco do Commercio do Porto Alegre.

Paraguay—Banco de la República, Banco Mercantil del Paraguay.

Chile — Banco de Chile, Banco de Londres y Río de la Plata.

Estados Unidos—Kilder, Peabody & C.a, National Bank of Commerce, Guaranty Trust Company of New York, Mechanics and Metals National Bank.

El Banco emite Cartas de Crédito, Transferencias telegráficas, Letras de Cambio a vista y a plazo y se ocupa en general de todas las demás operaciones bancarias.

Abre Cuentas Corrientes y recibe depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros a los siguientes tipos de interés:

Abona en Cuenta Corriente a vista . . . 1 o|o anual
y cobra por anticipos . . Convencional

Por Depósitos a plazo fijo y en Caja de Ahorros abona los siguientes intereses:

A vista después de 30 días cumplidos	1 o|o anual
A retirar con 30 días de aviso	4 » »
A tres meses de plazo	4 » »
A seis » » »	5 » »
A doce » » »	5½ » »
Por más tiempo	Convencional

Administración de propiedades

El Banco se ocupa de la administración de propiedades, mediante una módica comisión, y de la remesa de fondos a cualquier punto de la República o del extranjero, a indicación de los interesados.

Cajas de Seguridad

El Banco alquila al público, a precios módicos, Cajas de Seguridad de varios tamaños, instaladas en el subsuelo de su propio local, de absoluta seguridad contra incendios, robos, etc.

Pte.

TIPO VIEJO

Se compra en esta Imprenta